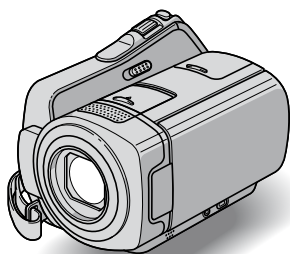


*Digitalt videokamera*

## HANDYCAM®

# Handycam Håndbog

**DCR-SR35E/SR36E/SR45E/SR46E/  
SR55E/SR65E/SR75E/SR85E**



Få fuldt udbytte af dit  
videokamera 8

Introduktion 12

Optagelse og  
afspilning 22

Redigering 37

Udnyttelse af  
optagemedier 51

Brugertilpasning af  
videokameraet 55

Fejlfinding 76

Yderligere oplysninger 87

Hurtig reference 96



# Læs dette, før du betjener dit videokamera

Inden du tager enheden i brug, skal du læse denne Håndbog grundigt og gemme den til fremtidig brug.

## Bemærkninger om brug

### I "Handycam Håndbog" (denne håndbog)

Betjening og håndtering af videokameraet forklares. Se også "Betjeningsvejledning" (separat bog).

### Håndtering af billeder, der er optaget i videokameraet via computeren

Se "PMB Guide" på den medfølgende CD-ROM.

### Typer af "Memory Stick", der kan bruges i videokameraet

Til optagelse af film anbefales, at du bruger en "Memory Stick PRO Duo" på 512 MB eller større, som er mærket med:

- **MEMORY STICK PRO DUO** ("Memory Stick PRO Duo")\*
- **MEMORY STICK PRO-HG DUO** ("Memory Stick PRO-HG Duo")

\* Markeret med Mark2 eller ej, begge kan anvendes.

• Se side 57 angående optagetiden for en "Memory Stick PRO Duo".

"Memory Stick PRO Duo"/"Memory Stick PRO-HG Duo"

(Denne størrelse understøttes af videokameraet).



"Memory Stick"

(Du kan ikke bruge den i dit videokamera).

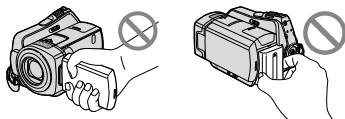


• "Memory Stick PRO Duo" og "Memory Stick PRO-HG Duo" omtales begge som "Memory Stick PRO Duo" i denne håndbog.

- Du kan ikke bruge enhver type hukommelseskort bortset fra de ovenfor nævnte.
- "Memory Stick PRO Duo" kan kun bruges sammen med "Memory Stick PRO"-kompatibelt udstyr.
- Du må ikke sætte en mærkat på din "Memory Stick PRO Duo" eller på din Memory Stick Duo-adapter.
- Indsæt "Memory Stick PRO Duo" i Memory Stick Duo-adapteren ved brug af en "Memory Stick PRO Duo" with "Memory Stick"-kompatibelt udstyr.



### Brug af videokameraet

- Hold ikke videokameraet i de følgende dele, og hold det ikke i stikdækslerne.



LCD-skærm

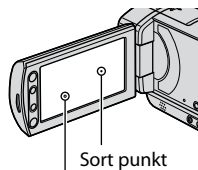
Batteri

- Videokameraet er ikke støvsikkert, drypsikkert eller vandtæt. Se "Om håndtering af videokameraet" (s. 92).
- Gør intet af følgende, når  (film)/  (stillbillede) indikatoren (s. 17) eller ACCESS indikatoren (s. 25) lyser. I modsat fald kan mediet blive beskadiget, optagne billeder kan gå tabt, eller der kan opstå andre fejl.
  - Fjerne "Memory Stick PRO Duo".
  - Fjerne batteriet eller vekselstrømsadapteren fra videokameraet.
  - Udsætte videokameraet for stød eller rystelser.
- Når du tilslutter videokameraet til en anden enhed med et kabel, skal du kontrollere, at stikket vender rigtigt. Hvis du tvinger stikket ind i terminalen, bliver denne beskadiget, hvilket kan resultere i fejl på videokameraet.
- Tag fat i din Handycam Station og DC-stikket (DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E), og fjern vekselstrømsadapteren fra din Handycam Station.
- Sørg for, at dreje POWER-kontakten til OFF (CHG), når du sætter videokameraet i Handycam Station eller tager videokameraet ud af den (DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E).

- Tilslut kablerne til stikkene i Handycam Station, når du bruger videokameraet tilsluttet til Handycam Station. Tilslut ikke kablerne til både Handycam Station og videokameraet (DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E).

## Om menupunkterne, LCD-panel og objektiv

- Et menupunkt, der er nedtonet, er ikke tilgængeligt under den aktuelle optagelse eller afspilning.
- LCD-skærmen er fremstillet ved hjælp af en teknologi, der er kendetegnet ved ekstrem høj præcision, således at andelen af effektive pixler udgør over 99,99%. Der kan dog forekomme små sorte og/eller lyse prikker (hvide, røde, blå eller grønne), som konstant vises på LCD-skærmen. Disse punkter er opstået under fremstillingsprocessen og påvirker på ingen måde optagelsen.



Hvidt, rødt, blått eller  
grønt punkt

- Hvis LCD-skærmen eller objektivet udsættes for direkte sollys i længere perioder, kan det resultere i, at videokameraet ikke fungerer korrekt.
- Ret ikke videokameraet mod solen. Det kan medføre fejl i videokameraet. Tag i stedet billeder af solen under svage lysforhold, f.eks. ved skumring.

## Om optagelse

- Inden du begynder at optage, skal du kontrollere optagefunktionen for at sikre dig, at billedet og lyden optages uden problemer.
- Der kan ikke kompenseres for indholdet af en optagelse – dette gælder også, selvom den manglende optagelse eller afspilning skyldes en fejl i videokameraet, på optagemidiet, osv.
- Tv-farvesystemer varierer, afhængigt af land/område. Hvis du vil se optagelserne på et tv, skal du bruge et tv, der er baseret på PAL.

- Tv-programmer, film, videobånd og andet materiale kan være ophavsretligt beskyttet. Uautoriseret optagelse af sådant materiale kan være i strid med loven om ophavsret.

## Om ændring af sproginstillingen

Skærmvisningerne på hvert sprog bruges til at illustrere betjeningen. Du kan vælge et andet skærmsprog, før du bruger videokameraet (s. 18).

## Om denne Håndbog

- De LCD-skærbilleder og indikatorer, der er vist i denne Håndbog, er optaget med et digitalt stillbilledkamera og kan se anderledes ud, end hvad du er vant til.
- Design og specifikationer på optagemedie og andet tilbehør kan ændres uden varsel.
- I denne håndbog kaldes harddisken i dit videokamera og "Memory Stick PRO Duo" for "medier".
- Medmindre andet er angivet, er illustrationerne i denne håndbog baseret på DCR-SR85E.

## Om Carl Zeiss-objektivet

Videokameraet er udstyret med et Carl Zeiss-objektiv, der er udviklet i samarbejde med Carl Zeiss i Tyskland og Sony Corporation. Dette objektiv producerer fremragende billeder. Det indeholder målesystemet MTF til videokameraer og sikrer den kvalitet, der er kendetegnet for Carl Zeiss-objektiver.

MTF = Modulation Transfer Function.  
Tallet angiver den mængde lys fra et motiv, der når ind i objektivet.

# Bemærkninger om Handycam med harddisk

## Gem alle dine optagne billeddata

- Gem alle dine optagne billeder jævnligt på eksterne medier for at forhindre, at dine billeddata går tabt. Det anbefales, at du gemmer billeddataene på en disc, f.eks. en DVD-R ved hjælp af din computer (s. 36). Du kan også gemme dine billeddata ved hjælp af en videobåndoptager eller en DVD/HDD-optager (s. 46).

## Udsæt ikke videokameraet for stød eller vibrationer

- Videokameraets harddisk vil muligvis ikke blive genkendt, og optagelse eller afspilning er derfor ikke mulig.
- Udsæt ikke enheden for stød, især under optagelse/afspilning. Efter afspilning, mens ACCESS-indikatoren er tændt, må videokameraet ikke udsættes for vibrationer eller stød.
- Undgå at støde kameraet mod en genstand, når der anvendes en skulderrem (medfølger ikke).
- Brug ikke dette videokamera på steder med meget støj. Videokameraets harddisk vil muligvis ikke blive genkendt, og optagelse eller afspilning er derfor ikke mulig.

## Faldsensor

- Til at beskytte den interne harddisk mod stød under fald har videokameraet en faldsensorfunktion (s. 68). Ved fald eller stød kan støjen fra blokeringen til beskyttelse af videokameraet muligvis blive registreret på optagelsen. Hvis faldsensoren gentagne gange registrerer et fald, kan optagelsen/afspilningen blive afbrudt.

## Bemærkninger om batteri/vekselstrømsadapter

- Sørg for kun at fjerne batteriet eller vekselsstrømsadapteren, når der er slukket på POWER-kontakten.

## Bemærkning om driftstemperaturer

- Når temperaturen i videokameraet bliver meget høj eller meget lav, må du ikke bruge videokameraet til optagelse eller afspilning, da beskyttelsesfunktionerne i videokameraet kan blive aktiveret i sådanne situationer. I så fald vises en meddelelse på LCD-skærmen (s. 83).

## Når videokameraet er sluttet til en computer

- Du skal ikke formatere videokameraets harddisk ved hjælp en computeren. Hvis du gør det, fungerer videokameraet muligvis ikke korrekt.


## Bemærkning om videokameraet anvendt i højt beliggende områder

- Du må ikke tænde videokameraet i et område med lavt tryk, hvor højden over havet er mere end 3.000 meter. Dette kan beskadige videokameraets harddisk.

## Bemærkning om bortskaffelse/overførsel

- Hvis du udfører [MEDIA FORMAT] (s. 52) for at formatere harddisken i videokameraet, sletter du muligvis ikke data helt fra harddisken. Når du overfører videokameraet til andre, anbefales det, at du udfører [⊖EMPTY] (s. 53) for at forhindre gendannelse af dine data. Herudover anbefales det, at du destruerer selve videokameraet, når du bortskaffer det.



## Hvis du ikke kan optage/afspille billederne, skal du udføre [MEDIA FORMAT]

- Der kan ske fragmentering af data på mediet, hvis du gentager optagelse/sletning af billeder i længere tid ad gangen. Billeder kan ikke gemmes eller optages. I dette tilfælde skal du gemme dine billeder på et eksternt medie først (s. 36) og derefter udføre [MEDIA FORMAT] (s. 52).  
Fragmentering  Ordliste (s. 104)

# Indholdsfortegnelse

Læs dette, før du betjener dit videokamera .....	2
Bemærkninger om Handycam med harddisk .....	4
Eksempler på motiver og løsninger .....	7

## Få fuldt udbytte af dit videokamera

Betjeningssekvens .....	8
"  HOME" og "  OPTION" - Udnyt to typer menuer .....	9

## Introduktion


Trin 1: Kontrol af det medfølgende tilbehør .....	12
Trin 2: Opladning af batteriet .....	13
Trin 3: Tænde og indstille dato og klokkeslæt .....	17
Ændring af sprog .....	18
Trin 4: Justering af indstillinger før optagelse .....	19
Trin 5: Valg af medie .....	20

## Optagelse og afspilning


Nem optagelse og afspilning (Easy Handycam betjening) .....	22
Optagelse .....	25
Zoom .....	27
Begynder at blinke hurtigt (QUICK ON) .....	27
Optagelse i mørke omgivelser (NightShot plus) .....	28
Justering af eksponeringen til motiver i modlys .....	28
Optagelse i spejltilstand .....	28

Afspilning .....	29
Søgning efter ønsket sekvens punkt (Film Roll Index) .....	31
Søgning efter ønsket sekvens efter ansigt (Face Index) .....	31
Søgning efter de foretrukne billeder ved hjælp af dato (Datoindeks) .....	32
Brug af afspilningszoom .....	33
Sådan afspiller du en serie billeder (diasshow) .....	33
Afspilning af billedet på et TV .....	34
Gemme billeder .....	36






## Redigering

 (OTHERS) kategori .....	37
Sletning af billeder .....	38
Sådan optages stillbilleder fra en film .....	40
Sådan dubbles/kopieres stillbilleder fra en "Memory Stick PRO Duo" med dit videokamera .....	41
Opdeling af en film .....	43
Oprettelse af afspilningslisten .....	44
Dubbing til andre enheder .....	46
Udskrivning af optagne stillbilleder (PictBridge-kompatibel printer) .....	49

## Udnyttelse af optagemedier

 (MANAGE MEDIA) kategori .....	51
Kontrol af medieoplysningerne .....	51
Sletning af alle billederne (Formatering) .....	52
Forhindring af gendannelse af dataene på harddisken i videokameraet .....	53
Reparation af billeddatabasefilen .....	54

## Brugertilpasning af videokameraet

Hvad du kan gøre med  (SETTINGS)-kategorien i HOME MENU.....	55
Brug af HOME MENU.....	55
Liste over  (SETTINGS)-kategoripunkter.....	56
MOVIE SETTINGS.....	57
(Punkter til optagelse af film)	
PHOTO SETTINGS.....	60
(Punkter til optagelse af stillbilleder)	
VIEW IMAGES SET.....	62
(Punkter til brugertilpasning af displayet)	
SOUND/DISP SET.....	64
(Punkter til justering af lyden og skærmen)	
OUTPUT SETTINGS.....	65
(Punkter for tilslutning af andre enheder)	
CLOCK/  LANG.....	66
(Punkter til indstilling af ur og sprog)	
GENERAL SET.....	67
(Andre opsætningspunkter)	
Aktivering af funktioner ved hjælp af  OPTION MENU.....	69
Brug af OPTION MENU.....	69
Optagepunkter i OPTION MENU.....	70
Visningspunkter i OPTION MENU.....	70
Funktioner, der er indstillet i  OPTION MENU.....	71

## Fejlfinding

Fejlfinding.....	76
Advarselsindikatorer og meddelelser.....	83

## Yderligere oplysninger

Brug af videokameraet i udlandet.....	87
Filer på videokameraets harddisk og "Memory Stick PRO Duo".....	89
Vedligeholdelse og forholdsregler.....	90

## Hurtig reference

Identifikation af dele og knapper.....	96
Indikatorer under optagelse og afspilning.....	102
Ordliste.....	104
Indeks.....	105

# Eksempler på motiver og løsninger

## Kontrol af dit golfslag



► SPORTS .....73

## Få en god optagelse af en skibakke eller strand



► Baggrundsbelysning .....28

► BEACH .....73

► SNOW .....73

## Blomster tæt på



► PORTRAIT .....73

► FOCUS .....71

► TELE MACRO .....71

## Et barn på scenen under et spotlight



► SPOTLIGHT .....73

## Fokusering på hunden i venstre side af skærbilledet



► FOCUS .....71

► SPOT FOCUS .....71

## Fyrværkeri i al sin glans



► FIREWORKS .....73

► FOCUS .....71

## En sovende hund i svagt lys



► NightShot plus .....28

► COLOR SLOW SHTR .....74

# Betjeningssekvens

Du kan vælge mediet (harddisk eller "Memory Stick PRO Duo") separat til filmoptagelse og stillbilledoptagelse (s. 20).

Det medie, du angiver, er aktivt for optagelse/afspilning/redigering.

► **Vær parat (s. 12).**

■ **Skift afspilningsmedie (s. 20)**



► **Optagelse med videokameraet (s. 25).**



► **Afspilning af billeder.**

■ **Visning på videokameraets LCD-skærm (s. 29)**

■ **Visning på et TV tilsluttet videokameraet (s. 34)**



► **Gem optagne billeder.**

■ **Dubbing/kopiering af billeder fra harddisken til en "Memory Stick PRO Duo" (s. 41)**

■ **Lagring af billeder på en DVD ved hjælp af en computer (s. 36)**

■ **Overførsel af billeder til en computer (s. 36)**

■ **Dubbing til andre enheder (s. 46)**



► **Slet billeder.**

Hvis mediet i videokameraet er fuldt, kan du ikke optage nye billeder. Slet de billeddata, der er lagret på din computer eller på en disc. Hvis du sletter billederne, kan du optage nye billeder på den frie medieplads igen.

■ **Sletning af udvalgte billeder (s. 38)**

■ **Sletning af alle billederne ([MEDIA FORMAT], s. 52).**



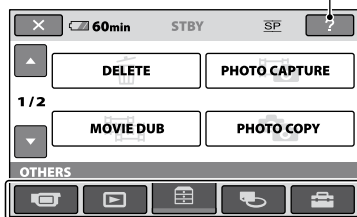


# "HOME" og "OPTION" - Udnyt to typer menuer

## "HOME MENU" - startpunkt for betjening af dit videokamera

(?) (HELP)

Viser en beskrivelse af punktet (s. 10)



Kategori

### ► Kategorier og punkter i HOME MENU

#### (CAMERA) kategori

Menupunkt	Side
MOVIE*	26
PHOTO*	26

#### (VIEW IMAGES) kategori

Menupunkt	Side
VISUAL INDEX*	29
INDEX*	31
INDEX*	31
PLAYLIST	44


#### (OTHERS) kategori

Menupunkt	Side
DELETE*	38
PHOTO CAPTURE	40
MOVIE DUB	41
PHOTO COPY	42
EDIT	43
PLAYLIST EDIT	44
PRINT	49
USB CONNECT	89

#### (MANAGE MEDIA) kategori

Menupunkt	Side
MOVIE MEDIA SET*	20
PHOTO MEDIA SET*	20
MEDIA INFO	51
MEDIA FORMAT*	52
REPAIR IMG.DB F.	54

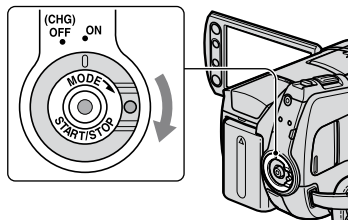
#### (SETTINGS) kategori

Sådan tilpasses videokameraet (s. 55)\*.  
For punkter, der er tilgængelige i  
kategorien  (SETTINGS), se side 56.

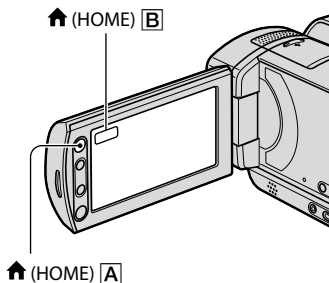
\* Du kan også indstille disse punkter under Easy  
Handycam-betjening af (s. 22).

## Brug af HOME MENU

- 1 Skub, mens du trykker på den grønne knap, POWER-kontakten i pilens retning for at tænde for strømmen.



- 2 Tryk på **↑** (HOME) **[A]** (eller **[B]**).



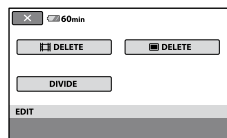
- 3 Tryk på den ønskede kategori.

Eksempel: **[OTHERS]** (OTHERS) kategori



- 4 Tryk på det ønskede punkt.

Eksempel: [EDIT]



- 5 Følg vejledningen på skærmen for yderligere betjening.

## Sådan skjules skærbilledet HOME MENU

Tryk på **[X]**.

- Når du ønsker at vide noget om hvert punkts funktion i HOME MENU - HELP

- 1 Tryk på **↑** (HOME).

HOME MENU vises.



- 2 Tryk på **[?]** (HELP).

Den nederste del af knappen **[?]** (HELP) skifter til orange.



### 3 Tryk på det punkt, som du vil vide mere om.



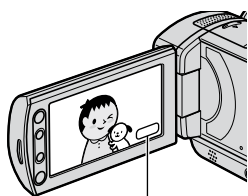
Når du berører et punkt, vises forklaringen på det på skærmen. Hvis du vil anvende punktet, skal du trykke på [YES], i modsat fald skal du trykke på [NO].


#### Aktivering af HELP

Tryk på [?] (HELP) igen i trin 2.

#### Brug af OPTION MENU

Hvis du under optagelse eller afspilning blot trykker på skærmen, vises de tilgængelige funktioner på det pågældende tidspunkt. Du vil opdage, at det er nemt at foretage de forskellige indstillinger. Se side 69, hvis du ønsker yderligere oplysninger.

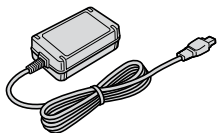


 (OPTION)

## Trin 1: Kontrol af det medfølgende tilbehør

Kontroller, at det følgende tilbehør fulgte med videokameraet.  
Tallet i parentes angiver antal medfølgende tilbehør.

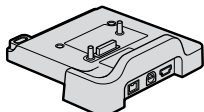
Vekselstrømsadapter (1) (s. 13)



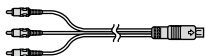
Netledning (1) (s. 13)



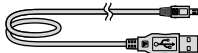
Handycam Station (1) (s. 13)  
(DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E)



A/V-tilslutningskabel (1) (s. 34, 46)



USB-kabel (1) (s. 49)

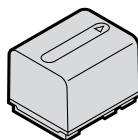


Trådløs fjernbetjening (1) (s. 100)  
(DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E)



Et lithiumbatteri (knapbatteri) er allerede isat.

Genopladeligt batteri  
NP-FH40 (1) (s. 13, 91)



21-bens adapter (1) (s. 35)  
(DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E)  
Kun til modeller, der er mærket **CE** i bunden.

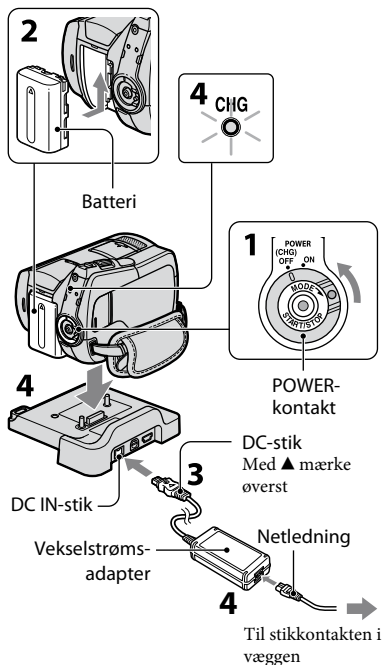
CD-ROM "Handycam Application  
Software" (1)

- Picture Motion Browser (Software)
- PMB Guide
- Handycam Håndbog (denne håndbog)

"Betjeningsvejledning" (1)

## Trin 2: Opladning af batteriet

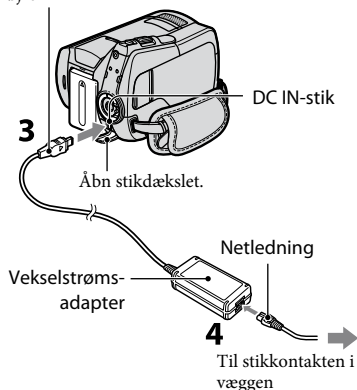
### DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E:



### DCR-SR35E/SR36E/SR45E/SR46E:

DC-stik

Med ▲ mærke til højre



Du kan oplade "InfoLITHIUM"-batteriet (H-serien) (s. 91), når det sidder i videokameraet.

### ⚠ Bemærkninger

- Videokameraet fungerer kun sammen med "InfoLITHIUM"-batteriet (H-serien).

**1** Drej knappen POWER i pilens retning til OFF (CHG) (standardindstilling).

**2** Indsæt batteriet ved at skubbe det i pilens retning, indtil det klikker på plads.

**3** For DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E:  
Tilslut vekselstrømsadapteren til DC IN-stikket i Handycam Station.

For DCR-SR35E/SR36E/SR45E/SR46E:  
Tilslut lysnetadapteren til DC IN-stikket i videokameraet.

**4** For DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E:  
Tilslut netledningen til vekselstrømsadapteren og vægstikket. Sæt videokameraet i din Handycam Station, og kontroller, at det er sat helt i bund.

- Luk DC IN-dækslet, når videokameraet sættes i din Handycam Station.

## For DCR-SR35E/SR36E/SR45E/ SR46E:

### Tilslut netledningen til vekselstrømsadapteren og vægstikket.

CHG-indikatoren (opladning) lyser, og opladning begynder.

CHG-indikatoren (opladning) slukkes, når batteriet er fuldt opladet. Tag vekselsstrømsadapteren ud af DC IN-stikket.

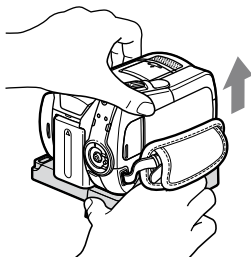
Tag fat i Handycam Station (DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E) eller videokameraet og DC-stikket, og fjern vekselsstrømsadapteren fra DC IN-stikket (DCR-SR35E/SR36E/SR45E/SR46E).

### 💡 Tip!

- For DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E:
  - På samme måde som DCR-SR35E/SR36E/SR45E/SR46E kan du oplade batteriet ved at tilslutte vekselsstrømsadapteren til videokameraet.

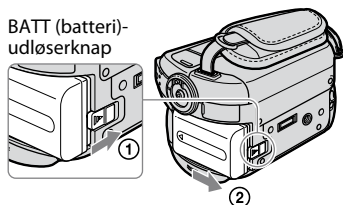
## For DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E: Sådan fjernes videokameraet fra din Handycam Station

Sluk for strømmen, og fjern videokameraet fra din Handycam Station ved at tage fat i både videokameraet og din Handycam Station.





## Sådan fjernes batteriet

Drej POWER-kontakten til OFF (CHG). Skub BATT (batteri)-udløserknappen, og fjern batteriet.



## ⚠ Bemærkninger

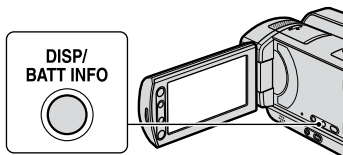
- Når du fjerner batteriet eller vekselsstrømsadapteren, skal du sørge for, at  (Film)-indikatoren/ (Still)-indikatoren (s. 17)/ACCESS-indikatoren (s. 25) er slukket.
- Hvis batteriet skal opbevares, skal det aflades helt, før det opbevares i en længere periode (se side 92 for oplysninger om opbevaring).

## Sådan bruges en stikkontakt i væggen som strømkilde

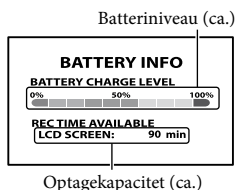
Foretag de samme tilslutninger, som når batteriet oplades. Batteriet aflades ikke.

## Sådan kontrolleres batteriniveauet (batterioplysninger)

Sæt POWER-kontakten til OFF (CHG), og tryk derefter på DISP/BATT INFO.



Efter et stykke tid vises den omtrentlige optagetid og batterioplysningerne i ca. 7 sekunder. Hvis du vil have vist batterioplysningerne i op til 20 sekunder, skal du trykke på DISP/BATT INFO igen, mens oplysningerne vises.



## Opladningstid

Anslået tid (min.) for at oplade et helt afladet batteri.

Batteri	Opladningstid
NP-FH40 (medfølger)	125
NP-FH50	135
NP-FH70	170
NP-FH100	390

## Optagetid

Anslået tilgængelig tid (min.) for et helt opladet batteri.

### DCR-SR35E/SR36E/SR45E/SR46E:

Batteri	Kontinuerlig optagetid	Typisk optagetid*
NP-FH40 (medfølger)	100 110	50 50
NP-FH50	115 130	55 60
NP-FH70	245 280	120 130
NP-FH100	555 625	275 300

### DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E:

Batteri	Kontinuerlig optagetid	Typisk optagetid*
NP-FH40 (medfølger)	90 105	45 50
NP-FH50	105 125	50 60
NP-FH70	230 270	115 125
NP-FH100	515 600	255 285

- Øverst: Når mediet er indstillet til harddisken  
Nederst: Når mediet er indstillet til "Memory Stick PRO Duo"
- \* "Typisk optagetid" angiver en optagetid ved gentagen start/stop af optagelse, tænd/sluk og zoom.

## ⚠ Bemærkninger

- Alle tider er målt under følgende forhold:
  - Optagetilstand: [SP]
  - LCD-baggrundsbelysningen tændes

## Afspilningstid

Anslået tilgængelig tid (min.) for et helt opladet batteri.

### DCR-SR35E/SR36E/SR45E/SR46E:

Batteri	Afspilningstid
NP-FH40 (medfølger)	120 140
NP-FH50	140 165
NP-FH70	300 350
NP-FH100	680 785



## DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E:

Batteri	Afspilningstid*
NP-FH40	120
(medfølger)	140
NP-FH50	140
	165
NP-FH70	300
	350
NP-FH100	680
	785

- Øverst: Når mediet er indstillet til harddisken  
Nederst: Når mediet er indstillet til "Memory Stick PRO Duo"

\* Når LCD-baggrundsbelysningen er tændt.

### Batteri

- Før udskiftning af batteriet skal du dreje POWER-kontakten til OFF (CHG) og slukke  (Film)-indikatoren/ (Still)-indikatoren (s. 17)/ACCESS-indikatoren (s. 25).
- CHG-indikatoren (opladning) blinker under opladning, eller Batteriopllysninger (s. 14) vises ikke korrekt under følgende forhold:
  - Batteriet er ikke indsat korrekt.
  - Batteriet er beskadiget.
  - Batteriet er slidt (kun for batteriopllysninger).
- Strømmen leveres ikke fra batteriet, når vekselstrømsadapteren er tilsluttet videokameraets DC IN-stik eller Handycam Station (DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E), selv hvis netledningen fjernes fra stikkontakten i væggen.
- Ved tilslutning af en ekstra videolampe anbefales, at du bruger et NP-FH70/FH100-batteri (DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E).
- Vi anbefaler ikke brug af et NP-FH30, som kun giver mulighed for korte optagelser og afspilninger med videokameraet.

### Vedrørende opladningstid/optagetid/afspilningstid

- Tider målt ved brug af videokameraet ved 25°C (10°C til 30°C anbefales).
- Den tilgængelige optage- og afspilningstid reduceres, når videokameraet bruges ved lave temperaturer.
- Optage- og afspilningstiden bliver kortere, afhængigt af de forhold, hvor du bruger videokameraet.

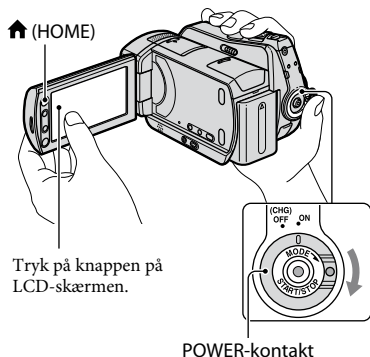
### Vekselstrømsadapter

- Brug en stikkontakt i nærheden, når du bruger lysnetadapteren. Tag øjeblikkeligt vekselstrømsadapteren ud af stikkontakten, hvis der opstår en fejlfunktion, mens du bruger videokameraet.
- Undlad at placere lysnetadapteren på snæver plads, f.eks. mellem en væg og et møbel.
- Sørg for, at metalgenstande ikke kommer i kontakt med lysnetadapterens jævnstrømsstik eller batteriterminalen for at undgå kortslutning. Dette kan medføre fejl.
- Selv om den er slukket, tilføres der stadig vekselstrøm til videokameraet, så længe det er tilsluttet stikkontakten i væggen via vekselstrømsadapteren.



# Trin 3: Tænde og indstille dato og klokkeslæt

Indstil datoen og klokkeslættet første gang, du bruger videokameraet. Hvis du ikke angiver dato og klokkeslæt, vises skærbilledet [CLOCK SET], hver gang du tænder videokameraet eller ændrer POWER-kontaktens stilling.




- 1 Skub, mens du trykker på den grønne knap, POWER-kontakten i pilens retning gentagne gange, indtil den pågældende lampe lyser.

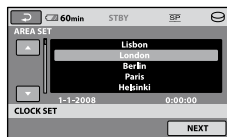
🎬 (Film): Sådan optager du film



📷 (Stillbillede): Sådan optager du stillbilleder

Gå til trin 3, første gang du tænder for dit videokamera.



- 2 Tryk på ↑ (HOME) →  (SETTINGS) → [CLOCK/⌚ LANG] → [CLOCK SET].

Skærmen [CLOCK SET] vises.



- 3 Vælg det ønskede geografiske område med  / , og tryk på [NEXT].

- 4 Indstil [SUMMERTIME], og tryk derefter på [NEXT].

- 5 Angiv [Y] (år) med  / .



- 6 Vælg [M] med  / , og indstil derefter måneden med  / .

- 7 Angiv [D] (dag), timer og minutter på samme måde, og tryk på [NEXT].

- 8 Kontroller, at uret er indstillet rigtigt, og tryk derefter på [OK].

Uret starter.

Du kan angive et hvilket som helst år op til 2037.

Sådan slukkes for strømmen

Drej POWER-kontakten til OFF (CHG).

## Bemærkninger



- Hvis du ikke bruger videokameraet i **ca. 3 måneder**, aflades det indbyggede genopladelige batteri, og datoen og klokkeslættet kan blive slettet fra hukommelsen. I sådanne tilfælde skal du oplade det genopladelige batteri og indstille dato og klokkeslæt igen (s. 94).
- Det tager nogle få sekunder for videokameraet at blive klar til at optage, efter at der er tændt for det. Du kan ikke betjene dit videokamera i denne periode.
- For at spare på batteriet er strømmen på købstidspunktet sat til at slukke automatisk, hvis du ikke betjener videokameraet i ca. 5 minutter ([A.SHUT OFF], s. 67).


## Tip!


- Optagedato og -klokkeslæt vises ikke under optagelse, men optages automatisk på mediet og kan blive vist under afspilning ([DATA CODE], s. 62).
- Se side page 88 for oplysninger om tidsforskelle.
- Juster berøringspanelet [CALIBRATION] (s. 94), hvis knapperne på berøringspanelet ikke fungerer korrekt.

## Ændring af sprog

Du kan ændre skærmvisningen til at vise meddelelser på et bestemt sprog.

Tryk på  (HOME) →  (SETTINGS)

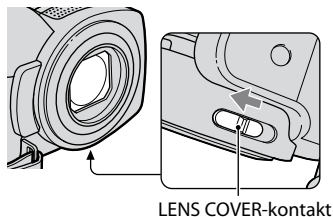
→ [CLOCK/LANG] →

[LANGUAGE SET], og vælg derefter det ønskede sprog.

# Trin 4: Justering af indstillinger før optagelse

## Åbning af LENS COVER manuelt

Skub LENS COVER-kontakten til åben.

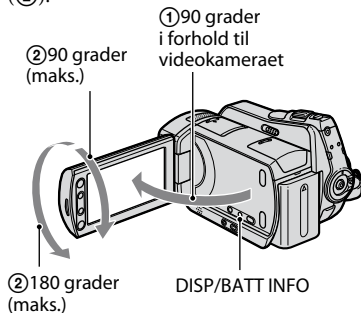


### Tip!


- Når du er færdig med at optage eller afspille billeder, skal du lukke LENS COVER.


## Justering af LCD-panelet

Åbn LCD-panelet 90 grader i forhold til videokameraet (①), og drej det til den bedste vinkel til optagelse eller afspilning (②).



## Sådan slukker du LCD-baggrundsbelysningen, så batteriet holder længere





Tryk på DISP/BATT INFO, og hold den nede i nogle få sekunder indtil  vises. Denne indstilling er praktisk, når du bruger videokameraet i lyse omgivelser, eller når du vil spare på batteriet. Det optagne billede påvirkes ikke af indstillingen.

Hvis du vil tænde for DISP/BATT INFO LCD-baggrundsbelysningen, skal du trykke på DISP/BATT INFO og holde den nede i nogle få sekunder, indtil  vises.

### Bemærkninger

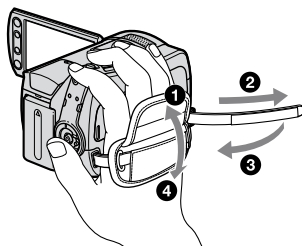
- Du må ikke trykke på knapperne på LCD-rammen, når du åbner eller justerer LCD-panelet.

### Tip!

- Hvis du drejer LCD-panelet 180 grader, kan du lukke LCD-panelet, mens LCD-skærmen vender udad. Dette er praktisk under afspilning.
- Tryk på  (HOME) →  (SETTINGS) → [SOUND/DISP SET] → [LCD BRIGHT] (s. 64), og juster LCD-skærmens lysstyrke.
- Oplysningerne vises eller skjules (vis  eller vis ikke ) hver gang du trykker på DISP/BATT INFO.

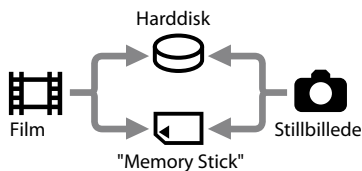
## Fastgørelse af håndremmen

Spænd håndremmen, og hold videokameraet korrekt.



## Trin 5: Valg af medie

Du kan vælge harddisken eller "Memory Stick PRO Duo" som optage/afspilnings/redigeringsmedie i videokameraet. Vælg mediet til film og stillbilleder separat. Standardindstillingen er harddisk til film og stillbilleder.



### ⚠ Bemærkninger

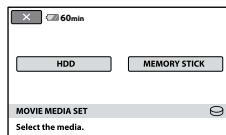
- Du kan kun optage/afspille/redigere de valgte medier. Når du ønsker at skifte medie, skal du vælge mediet igen.
- Optagetiden i optagetilstanden [SP] (standardindstillingen) er følgende (ca.):
  - Den interne harddisk:
    - DCR-SR35E/SR45E: 640 minutter
    - DCR-SR36E/SR46E/SR55E/SR65E: 870 minutter
    - DCR-SR75E/SR85E: 1.310 minutter
  - "Memory Stick PRO Duo" (4 GB) fremstillet af Sony Corporation: 80 minutter
- Check antallet af optagne stillbilleder på LCD-skærmen på videokameraet (s. 102).

### 1 Tryk på (HOME) → (MANAGE MEDIA) på skærmen.



### 2 Tryk på [MOVIE MEDIA SET] for at vælge mediet til film, og tryk på [PHOTO MEDIA SET] for at vælge mediet til stillbilleder.

Skærbilledet til medieindstilling vises.



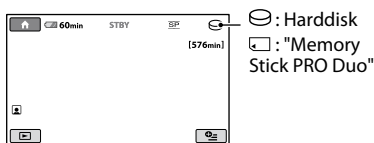
### 3 Vælg det medie, du vil indstille.

### 4 Tryk på [YES] → .

Mediet er ændret.

### Sådan bekræftes medieindstillingen

- ① Drej gentagne POWER-kontakten for at tænde (Film)-indikatoren eller (Stillbillede)-indikatoren, afhængigt af det medie, du vil kontrollere.
- ② Kontroller medieikonet på skærmen.



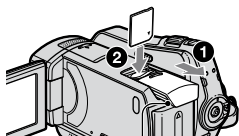
: Harddisk  
 : "Memory Stick PRO Duo"

## Indsætning af en "Memory Stick PRO Duo"

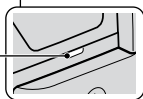
Gør en "Memory Stick PRO Duo" klar, hvis [MEMORY STICK] er valgt som medie. Se side 2 for oplysninger om de typer af "Memory Stick", du kan bruge i dit videokamera.

### 1 Indsæt en "Memory Stick PRO Duo".

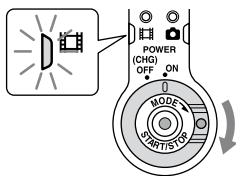
- 1 Åbn dækslet Memory Stick Duo i pilens retning.
- 2 Indsæt en "Memory Stick PRO Duo" i Memory Stick Duo-åbningen i den rigtige retning, indtil den klikker på plads.
- 3 Luk Memory Stick Duo dækslet.



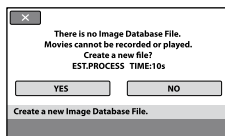
ACCESS-indikator ("Memory Stick PRO Duo")



### 2 Hvis du har valgt [MEMORY STICK] som filmedie, skal du dreje knappen POWER, indtil indikatoren (film) tændes.



Skærbilledet [Create a new Image Database File.] vises på LCD-skærmen på videokameraet, når du indsætter en ny "Memory Stick PRO Duo".



### 3 Tryk på [YES].

Hvis du kun vil optage stillbilleder på en "Memory Stick PRO Duo", skal du trykke på [NO].

### Fjernelse af "Memory Stick PRO Duo"

Åbn Memory Stick Duo-dækslet, og skub let til "Memory Stick PRO Duo".

### Bemærkninger

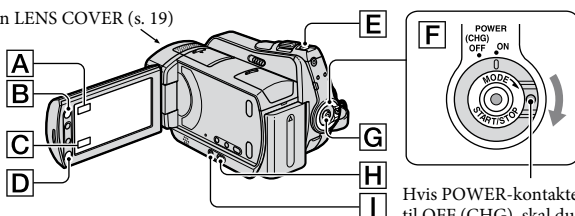
- Åbn ikke Memory Stick Duo-dækslet under optagelse.
- Indsættelse af en "Memory Stick PRO Duo" med tvang i den forkerte retning kan bevirke fejl på "Memory Stick PRO Duo", Memory Stick Duo-slotten eller billeddata.
- Hvis [Failed to create a new Image Database File. It may be possible that there is not enough free space.] vises i trin 3, skal du formatere "Memory Stick PRO Duo" (s. 52). Alle optagne data på "Memory Stick PRO Duo" slettes ved formatering.
- Pas på, at "Memory Stick PRO Duo" ikke hopper ud og falder ned, når du trykker på den og fjerner den.



# Nem optagelse og afspilning (Easy Handycam betjening)

Easy Handycam-betjening foretager næsten alle indstillinger automatisk, så du kan optage eller afspille uden detaljerede indstillinger. Skærmens skrifttype bliver også større, så den er lettere at læse. Billederne optages på det valgte medie (s. 20).

Åbn LENS COVER (s. 19)



Hvis POWER-kontakten er indstillet til OFF (CHG), skal du dreje den, mens du trykker på den grønne knap.

## Optagelse af film

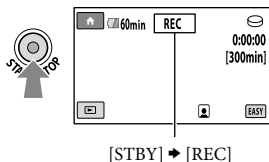
- 1 Drej POWER-kontakten **F** indtil  (Film)-indikatoren lyser.



- 2 Tryk på EASY **I**.



- 3 Tryk på START/STOP **G** (eller **D**) for at starte optagelse.\*



Tryk igen på START/STOP for at stoppe optagelse.

## Optagelse af stillbilleder

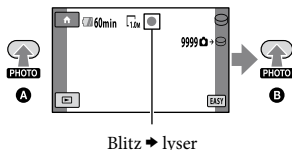
- 1 Drej POWER-kontakten **F** indtil  (Still)-indikatoren lyser.



- 2 Tryk på EASY **I**.



- 3 Tryk på PHOTO **E** let for at indstille fokus **A** (der høres et bip) og derefter et fuldt **B** (høres en lukkerlyd).



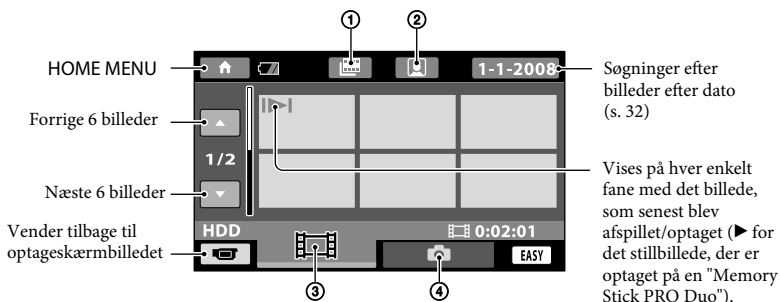
\* Indstillingen af [REC MODE] er fastlåst til [SP] (s. 57).

## Visning af optagne film/stillbilleder

**1** Drej POWER-kontakten **[F]** for at tænde videokameraet.

**2** Tryk på **[VIEW IMAGES]** **[H]** (eller **[C]**).

[VISUAL INDEX]-skærbilledet vises på LCD-skærmen. (Det kan vare nogle sekunder).

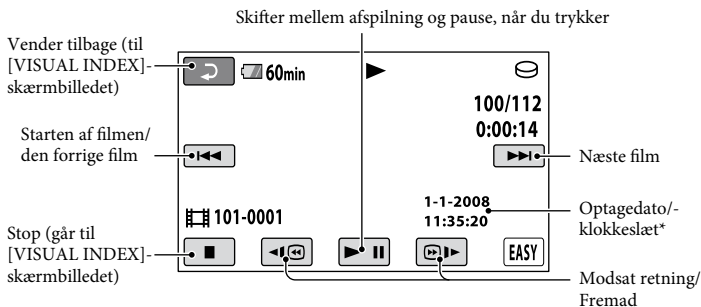


- ① : Film Roll Index (s. 31)
- ② : Face Index (s. 31)
- ③ : Viser film.
- ④ : Viser stillbilleder.

**3** Start afspilningen.

### Film:

Tryk på fanen , og på den film, der skal afspilles.



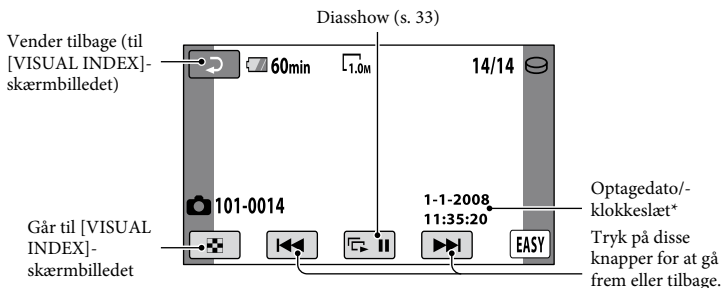
\* Indstillingen af [DATA CODE] er fastlåst til [DATE/TIME] (s. 62).

## 💡 Tip!

- Når afspilningen af den valgte film når til den sidste film, vender skærmen tilbage til [VISUAL INDEX]-skærbilledet.
- Du kan sænke afspilningshastigheden ved at trykke på [◀] / [▶] under en pause.
- Tryk for at justere eksponeringen **⬆** (HOME) → **⚙** (SETTINGS) → [SOUND SETTINGS] → [VOLUME], og tryk derefter på [◀] / [▶].

## Stillbilleder:

Tryk på fanen **🖼** og det stillbillede, der skal afspilles.



\* Indstillingen af [DATA CODE] er fastlåst til [DATE/TIME] (s. 62).

## Sådan annulleres Easy Handycam funktionen

Tryk på EASY **I** igen. **EASY** forsvinder fra LCD-skærmen.

## Menuindstillinger under Easy Handycam-betjening

Tryk på **⬆** (HOME) **B** (eller **A**) for at få vist de menupunkter, der er tilgængelige for ændringer af opsætning (s. 9, 56).

## 🔍 Bemærkninger

- De fleste menupunkter vender automatisk tilbage til standardindstillingerne. Indstillingerne i nogle menuer er fastlåst. Du finder flere oplysninger på side 76.
- Du kan ikke anvende menuen **⚙** (OPTION).
- Annuller brug af Easy Handycam, hvis du vil føje effekter til billeder eller ændre indstillinger.

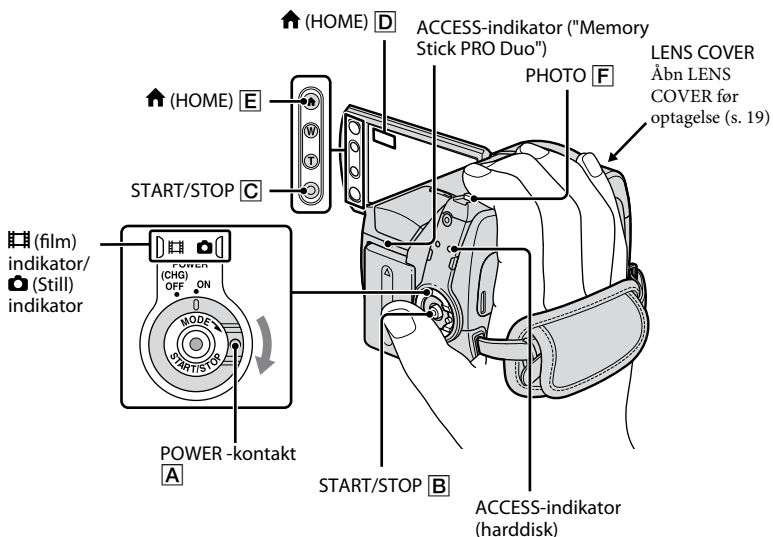
## Ugyldige knapper under Easy Handycam-betjening

Du kan ikke bruge nogle af knapperne/funktionerne under Easy Handycam-betjening, da de indstilles automatisk (s. 76). Hvis du foretager en ugyldig handling, vises [Invalid during Easy Handycam operation.].



# Optagelse

Stillbilleder optages på det medie, der er valgt ved medieindstillingen (s. 20). Standardindstillingen er harddisk til både film og stillbilleder.



## ⚠ Bemærkninger

- Hvis ACCESS-indikatoren er tændt eller blinker efter optagelse er afsluttet, betyder det, at der fortsat skrives data på mediet. Udsæt ikke videokameraet for stød eller vibrationer, og fjern ikke batteriet eller vekselstrømsadapteren.
- Den maksimale fortløbende optagetid er ca. 13 timer.
- Når en filmfil overstiger 2 GB, oprettes den næste filmfil automatisk.

## 💡 Tip!

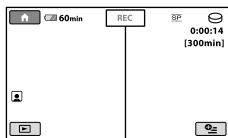
- Du kan kontrollere optagetiden og den resterende kapacitet osv. ved at trykke på **↑** (HOME) → **📁** (MANAGE MEDIA) → [MEDIA INFO] (s. 51).
- Se side 2 for oplysninger om de typer af "Memory Stick", du kan bruge i dit videokamera.

## Optagelse af film



1 Drej POWER-kontakten **A** indtil (Film)-indikatoren lyser.

2 Tryk på START/STOP **B** (eller **C**).



[STBY] → [REC]

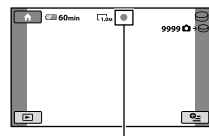
Tryk igen på START/STOP for at stoppe optagelse.

## Optagelse af stillbilleder



1 Drej POWER-kontakten **A** indtil (Still)-indikatoren lyser.

2 Tryk på PHOTO **F** let for at indstille fokus **A** (der høres et bip) og derefter et fuldt **B** (høres en lukkerlyd).



Blitz → lyser

vises ved siden af eller .

Når forsvinder, er billedet blevet optaget.

### Tip!

- Optagetiden og det antal billeder, der kan optages, finder du på side 57 og 60.
- Når et ansigt registreres under filmoptagelse, blinker og det registrerede ansigt lagres i indekset. Du kan søge efter en ønsket sekvens ved hjælp af et ansigtsbillede under afspilning ([Face Index], s. 31).
- Du kan skifte optagetilstand ved at trykke på (HOME) **E** (eller **D**) → (CAMERA) → [MOVIE] eller [PHOTO].
- Du kan oprette stillbilleder fra optagne film (s. 40).

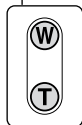
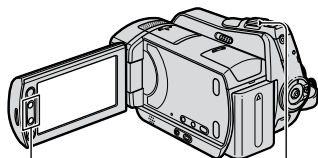
## Zoom

Du kan zoome op til de forstørrelser, der er vist i den følgende tabel.

(optisk zoom)

DCR-SR35E/SR36E/SR45E/SR46E	40 ×
DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E	25 ×

Du kan justere forstørrelsen med zoom-håndtaget eller zoom-knapperne på LCD-skærmen.



**Bredere visningsvinkel:**  
(vidvinkel)



**Tæt på:** (Telefoto)

Skub en lille smule til zoomknappen for at zoome langsomt. Skub lidt mere til zoomknappen for at zoome hurtigere.

## ⚠ Bemærkninger

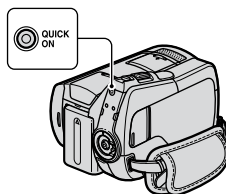
- [STEADYSHOT] kan muligvis ikke reducere sløringen af billedet som ønsket, når zoomknappen er skubbet helt mod T (telefoto).
- Sørg for at holde fingeren på zoomknappen. Hvis du flytter fingeren fra zoomknappen, kan betjeningen af den muligvis høres på optagelsen.
- Du kan ikke skifte zoom-hastighed med zoom-knapperne på LCD-skærmen.

- Den mindst mulige afstand mellem videokameraet og motivet, der tillader skarp fokus, er ca. 1 cm for vidvinkel og ca. 80 cm for telefoto.

## 💡 Tip!

- Ved hjælp af [DIGITAL ZOOM] (s. 58) kan du zoome mere ind end den forstørrelse, der er vist i tabellen.

## Begynder at blinke hurtigt (QUICK ON)

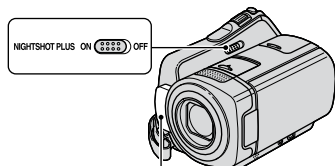


Når du trykker på QUICK ON, går videokameraet i dvaletilstand (strømsparetilstand) i stedet for at slukke. QUICK ON-indikatoren bliver ved med at blinke i dvaletilstanden. Tryk på QUICK ON for at starte optagelse næste gang. Videokameraet vender tilbage til optagestandby-tilstand efter ca. 1 sekund.


## 💡 Tip!

- I dvaletilstand bruges der ca. halvdelen af batteriforbruget ved optagelse, så du kan spare batteri.
- Videokameraet slukkes automatisk, når du ikke har betjent det i en bestemt periode i dvaletilstand. Du kan indstille det tidsrum, som du ønsker, at videokameraet skal forblive i dvaletilstand, før denne automatisk afsluttes ([QUICK ON STBY], (s. 67)).

## Optagelse i mørke omgivelser (NightShot plus)



Infrarød port

Når NIGHTSHOT PLUS-kontakten er sat på ON, vises . Du kan optage billeder i mørke.

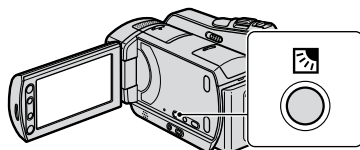
### Bemærkninger




- Funktionerne NightShot plus og Super NightShot plus anvender infrarødt lys. Undgå derfor at tildække den infrarøde port med dine fingre eller andre genstande, og fjern fortsatslinsen (medfølger ikke).
- Juster fokuseringen manuelt ([FOCUS], s. 71), når det er svært at opnå automatisk fokusering.
- Undlad at bruge funktionerne NightShot plus og Super NightShot plus i lyse omgivelser. Dette kan medføre fejl.

### Tip!

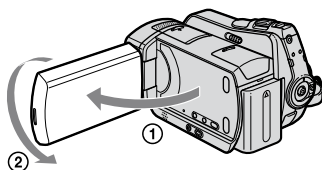
- Sådan optager du et lysere billede ved at anvende Super NightShot plus-funktionen (s. 74). Brug funktionen Color Slow Shutter (s. 74), hvis der skal optages et billede med stor farvegengivelse.

## Justering af eksponeringen til motiver i modlys



Tryk på  (baggrundsbelysning) for at justere eksponeringen til motiver i modlys for at få vist . Du annullerer modlysfunktionen ved at trykke på  (baggrundsbelysning) igen.

## Optagelse i spejltilstand



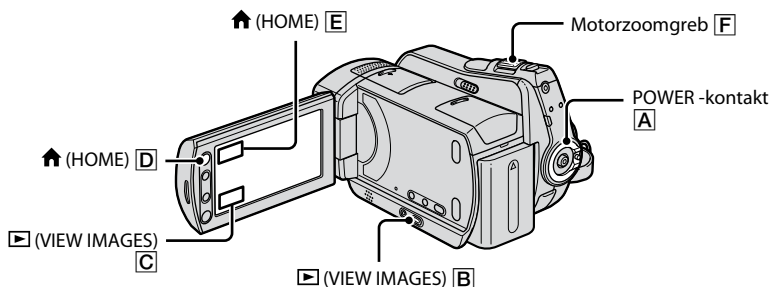
Åbn LCD-panelet 90 grader i forhold til videokameraet (①), og drej det derefter 180 grader til objektivside (②).

### Tip!

- Der vises et spejlbillede af motivet på LCD-skærmen, men billedet optages som normalt.

# Afspilning

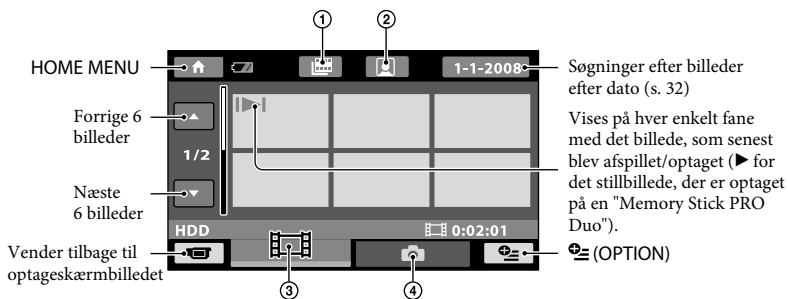
Du kan optage stillbilleder på det medie, der er valgt ved medieindstillingen (s. 20). Standardindstillingen er harddisken.



**1** Drej POWER-kontakten **A** for at tænde videokameraet.

**2** Tryk på **[VIEW IMAGES]** **B** (eller **C**).

[VISUAL INDEX]-skærbilledet vises på LCD-skærmen. (Det kan vare nogle sekunder).



① : Film Roll Index (s. 31)

② : Face Index (s. 31)

③ : Viser film.

④ : Viser stillbillede.

## Tip!

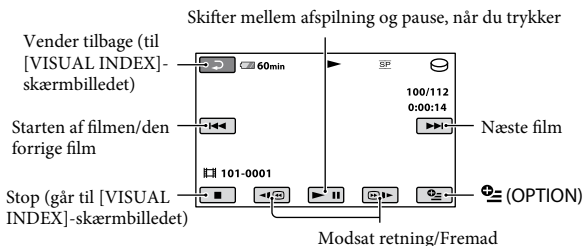
- Antallet af billeder på [VISUAL INDEX]-skærbilledet kan ændres 6 ↔ 12 ved at bevæge motorzoomgrebet **F**. Fastslås dette antal ved at trykke på **[HOME]** → **[SETTINGS]** → **[VIEW IMAGES SET]** → **[DISPLAY]** (s. 63).

### 3 Start afspilningen.







#### Afspilning af film



Tryk på fanen , og på den film, der skal afspilles.



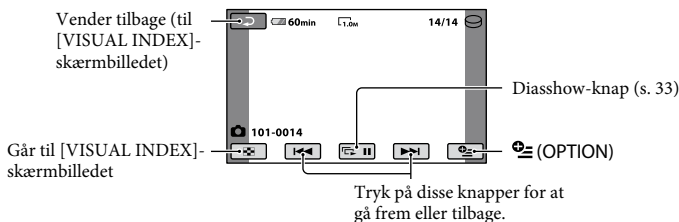
#### 💡 Tip!

- Når afspilningen af den valgte film når til den sidste film, vender skærmen tilbage til [VISUAL INDEX]-skærbilledet.
- Tryk på // under pause for at afspille film langsomt.
- Et tryk på // gør tilbagespolingen/den hurtige fremspoling ca. fem gange hurtigere, to tryk gør den ca. 10 gange hurtigere, tre tryk gør den ca. 30 gange hurtigere og fire tryk gør den ca. 60 gange hurtigere.





#### Visning af stillbilleder







Tryk på fanen , og på det stillbillede, der skal afspilles.



#### Sådan justerer du lydstyrken for film

Tryk på  (OPTION) →  fane → [VOLUME], og indstil derefter lydstyrken med /.

#### 💡 Tip!

- Du kan skifte afspilningstilstand ved at trykke på  (HOME)  (eller ) →  (VIEW IMAGES) → [VISUAL INDEX].

## Søgning efter ønsket sekvens punkt (Film Roll Index)

Film kan opdeles med et angivet tidsrum, og den første sekvens i hver del vises på INDEKS-skærbilledet. Du kan også afspille en film via det valgte miniaturrebillede.

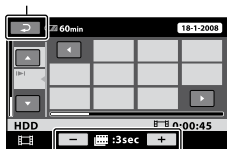
Vælg på forhånd det medie, der indeholder den optagne film, du vil afspille (s. 20).

### 1 Drej videokameraets POWER-kontakt for at tænde det, og tryk på knappen (VIEW IMAGES).

[VISUAL INDEX]-skærbilledet vises på LCD-skærmen.

### 2 Tryk på (Film Roll Index).

Vender tilbage til [VISUAL INDEX]-skærbilledet



Indstiller det interval, du vil bruge til at oprette miniaturer af sekvenser i en film.

### 3 Tryk på / for at vælge den ønskede film.

### 4 Tryk på / for at søge efter den ønskede sekvens, og tryk derefter på den sekvens, du vil afspille.

Afspilningen starter fra den valgte sekvens.

## Tip!

- Du kan få vist skærbilledet [Film Roll Index] ved at trykke på  (HOME) →  (VIEW IMAGES) →  [INDEX].

## Søgning efter ønsket sekvens efter ansigt (Face Index)

De registrerede ansigtsbilleder vises på indeksskærbilledet under filmoptagelsen. Du kan afspille filmen via det valgte ansigtsbillede.

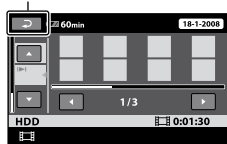
Vælg på forhånd det medie, der indeholder den optagne film, du vil afspille (s. 20).

### 1 Drej videokameraets POWER-kontakt for at tænde det, og tryk på knappen (VIEW IMAGES).

[VISUAL INDEX]-skærbilledet vises på LCD-skærmen.

### 2 Tryk på (Face Index).

Vender tilbage til [VISUAL INDEX]-skærbilledet



### 3 Tryk på / for at vælge den ønskede film.

### 4 Tryk på / , og tryk derefter på det ønskede ansigtsbillede for at få vist sekvensen.

Afspilningen starter fra begyndelsen af sekvensen med det valgte ansigtsbillede.

## ⚡ Bemærkninger

- Ansigterne registreres muligvis ikke afhængigt af optageforholdene.  
Eksempel: Personer med briller eller hat, eller dem som ikke vender ansigtet mod kameraet.
- Indstil [📷]INDEX SET] til [ON] (standardindstillingen) før optagelse for at afspille fra [📷]INDEX] (s. 59). Sørg for, at det blinker, og at registrerede billeder lagres i [Face Index].

### 💡 Tip!

- Du kan få vist skærmbilledet [Face Index] ved at trykke på 🏠 (HOME) → 📷 (VIEW IMAGES) → [📷]INDEX].

## Søgning efter de foretrukne billeder ved hjælp af dato (Datoindeks)

Du kan effektivt søge efter foretrukne billeder ved hjælp af dato. Vælg på forhånd det medie, der indeholder den optagne film, du vil afspille (s. 20).

## ⚡ Bemærkninger

- Du kan ikke bruge datoindekset til stillbilleder på "Memory Stick PRO Duo".

## 1 Drej videokameraets POWER-kontakt for at tænde det, og tryk på knappen [📷] (VIEW IMAGES).

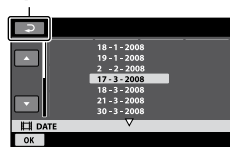
[VISUAL INDEX]-skærmbilledet vises på LCD-skærmen.

## 2 Tryk på [📷] fanen, for at søge efter film. Tryk på fanen [📷] for at søge efter stillbilleder.

## 3 Tryk på datoknappen øverst til højre på LCD-skærmen.

Billedernes optagedatoer vises på skærmen.

Vender tilbage til [VISUAL INDEX]-skærmbilledet



## 4 Tryk på [▲] / [▼] for at vælge datoen for det ønskede billede, og tryk derefter på [OK].

Billederne for den valgte dato vises på [VISUAL INDEX]-skærmbilledet.

### 💡 Tip!

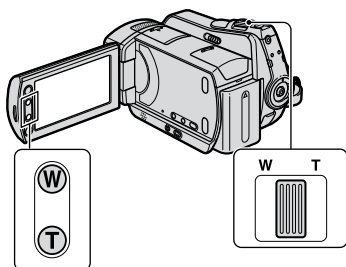
- På skærmbilledet [Film Roll Index] eller [Face Index] kan du bruge funktionen Datoindeks ved at følge trin 3 til 4.



## Brug af afspilningszoom

Du kan vælge at forstørre stillbillederne fra ca. 1,1 gange til 5 gange den oprindelige størrelse.

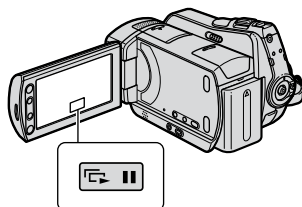
Forstørrelsen kan justeres med motorzoomgrebet eller zoomknapperne på LCD-rammen



- 1 Afspil de stillbilleder, du vil forstørre.
- 2 Forstør billedet med T (telefoto). Skærmen indrammes.
- 3 Tryk på skærmen på det punkt, som du ønsker vist i midten af den viste ramme.
- 4 Juster forstørrelsen med W (vidvinkel)/T (telefoto).

Tryk på for at annullere.

## Sådan afspiller du en serie billeder (diasshow)



Tryk på på skærmen til afspilning af stillbilleder. Diasshowet starter fra det valgte stillbillede. Tryk på for at stoppe diasshowet. Tryk igen på for at genstarte.

### ⚠ Bemærkninger

- Du kan ikke betjene afspilningszoom under diasshow.

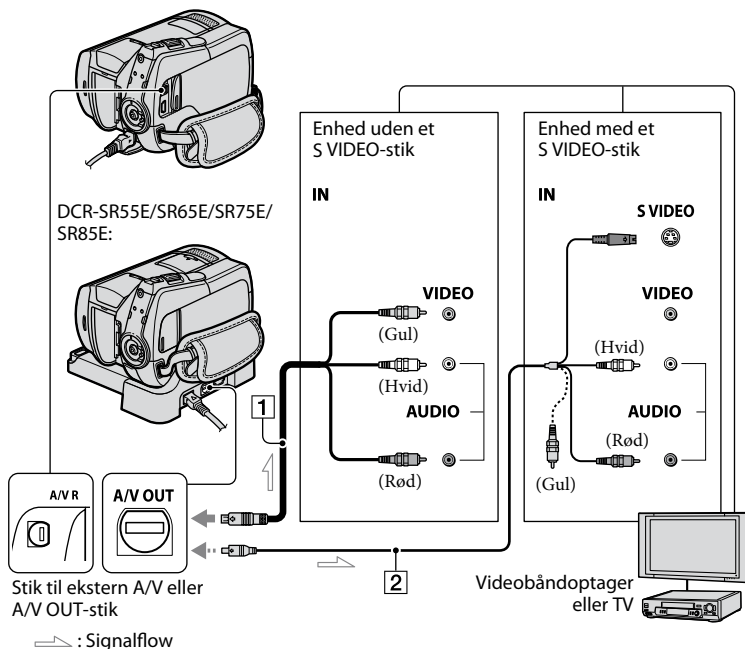
### 💡 Tip!

- Du kan indstille kontinuert afspilning ved at vælge (OPTION) → fane → [SLIDE SHOW SET]. Standardindstillingen er [ON] (fortløbende afspilning).
- Du kan også gentage billedshowet ved at trykke på (OPTION) → fane → [SLIDE SHOW] på [VISUAL INDEX]-skærbilledet.

# Afspilning af billedet på et TV

Tilslut videokameraet til indgangsstikket på et TV eller en videobåndoptager ved hjælp af A/V-tilslutningskablet [1] eller et A/V-tilslutningskabel med S VIDEO [2]. Slut videokameraet til vægkontakten med den medfølgende vekselstrømsadapter (s. 13). Yderligere oplysninger findes også i de betjeningsvejledninger, der fulgte med det udstyr, som skal tilsluttes.

DCR-SR35E/SR36E/SR45E/SR46E:



- 1 A/V-tilslutningskabel (medfølger)**  
Handycam Station har et A/V OUT-stik (DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E) (s. 99), og videokameraet har et Stik til ekstern A/V (s. 96). Slut A/V-tilslutningskablet til Handycam Station eller til videokameraet, afhængigt af opsætningen.

- 2 A/V-kabel med S VIDEO (medfølger ikke)**

Når du tilslutter til en anden enhed via S VIDEO-stikket, ved at bruge et A/V-tilslutningskabel sammen med et S VIDEO-kabel (medfølger ikke), kan du fremstille billeder i bedre kvalitet end

med et A/V-tilslutningskabel. Tilslut det hvide og røde stik (venstre/højre lyd) og S VIDEO-stikket (S VIDEO-kanal) på A/V-tilslutningskablet med et S VIDEO-kabel (medfølger ikke). Ledningen med det gule stik er ikke nødvendig. Kun tilslutning af S VIDEO-stikket sender ikke lyd.

## ⚠ Bemærkninger

- Tilslut ikke A/V-tilslutningskabler til både videokameraet og Handycam Station samtidigt. Billedet kan blive forvrænget (DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E).

## 💡 Tip!

- Du kan få vist tælleren på TV-skærmen ved at indstille [DISP OUTPUT] til [V-OUT/PANEL] (s. 65).

## Når dit TV er tilsluttet en videobåndoptager

Tilslut videokameraet til LINE IN-indgangen på videobåndoptageren. Sæt videobåndoptagerens indgangsvælger til LINE (VIDEO 1, VIDEO 2 osv.), hvis videobåndoptageren har en indgangsvælger.

## Sådan indstilles billedformatet svarende til det tilsluttede TV (16:9/4:3)

Ret indstillingen, så den svarer til billedformatet på det TV, du vil se billeder på.

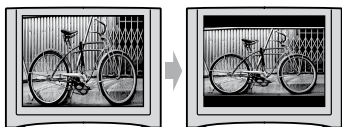
- ① Drej POWER-kontakten for at tænde videokameraet.
- ② Tryk på **HOME** (HOME) → **SETTINGS** (SETTINGS) → [OUTPUT SETTINGS] → [TV TYPE] → [16:9] eller [4:3] → **OK**.

## 🔊 Bemærkninger

- Når du indstiller [TV TYPE] til [4:3], forringes billedkvaliteten muligvis. Billedet ryster muligvis også, når billedformatet for det optagne billede ændres mellem 16:9 (bredformat) og 4:3.
- På nogle 4:3 TV-apparater, vises de stillbilleder, der er optaget i billedformatet 4:3 muligvis ikke i fuld skærm. Dette er ikke en fejl.



- Når du afspiller et billede, der er optaget i 16:9 (bredformat) billedformat, på et 4:3 TV, der ikke er kompatibelt med 16:9 (bredformat) signalet, skal du indstille [TV TYPE] til [4:3].

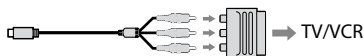


## Hvis dit TV er af monotypen (når TV'et kun har én lydindgang)

Slut A/V-tilslutningskablets gule stik til videoindgangsstikket, og slut det hvide stik (venstre kanal) eller det røde stik (højre kanal) til lydindgangsstikket på TV'et eller videobåndoptageren.

## For DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E: Hvis dit har en TV/VCR 21-bens adapter (EUROCONNECTOR)

Brug 21-bens adapteren, som følger med videokameraet (kun modeller med **CE**-mærket på bundens overflade). Denne adapter er kun beregnet til output.



# Gemme billeder

På grund af det interne medies begrænsede kapacitet skal du sørge for at gemme dine billeddata på en type eksternt medie, f.eks. en DVD-R eller en computer. Du kan gemme de billeder, der er optaget med videokameraet, som beskrevet nedenfor.


## 💡 Tip!

- Du kan slette billeder på harddisken eller en "Memory Stick PRO Duo" ved hjælp af videokameraet (s. 41).

## Brug af en computer

Ved at anvende "Picture Motion Browser" på den medfølgende CD-ROM kan du gemme de billeder, der er optaget med videokameraet. Yderligere oplysninger finder du i "PMB Guide".

### Oprettelse af en DVD med ét tryk (One Touch Disc Burn)

Du kan let gemme de billeder, du optog på harddisken i videokameraet, direkte på en DVD ved at trykke på knappen  (DISC BURN).

### Lagring af billeder på en computer

Du kan lagre de optagne billeder i videokameraet på harddisken i en computer.



### Oprettelse af en DVD med udvalgte billeder

Du kan gemme de billeder, du overførte til din computer, på en DVD. Du kan også redigere billederne.



Se den medfølgende "Betjeningsvejledning" for at få yderligere oplysninger om den medfølgende software.

## Tilslutning af videokameraet til andre enheder

### Tilslutning med et A/V-tilslutningskabel

Du kan kopiere til videobåndoptagere, DVD/HDD-optagere.

### Tilslutning med et USB-kabel

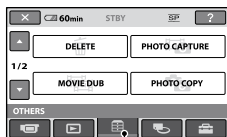
Du kan kopiere til DVD skrivere osv., der er kompatible med filmkopiering.



Se "Dubbing til andre enheder" på side 46.

## (OTHERS) kategori

Denne kategori giver dig mulighed for at redigere billeder på medierne. Du kan også have fornøjelse af dit videokamera ved at tilslutte det til andre enheder.



 (OTHERS) kategori

### Liste med menupunkter

#### DELETE

Du kan slette billeder på medierne (s. 38).

#### PHOTO CAPTURE

Du kan gemme et billede, du vælger fra en optaget film, som et stillbillede (s. 40).

#### MOVIE DUB

Du kan dubbe film, der er optaget på harddisken, til en "Memory Stick PRO Duo" (s. 41).

#### PHOTO COPY

Du kan dubbe stillbilleder, der er optaget på harddisken, til en "Memory Stick PRO Duo" (s. 42).

#### EDIT

Du kan også redigere billederne (s. 43).

#### PLAYLIST EDIT

Du kan oprette og redigere en afspilningsliste (s. 44).

#### PRINT

Du kan udskrive stillbilleder på en tilsluttet PictBridge-printer (s. 49).

#### USB CONNECT

Du kan tilslutte videokameraet til en computer osv. via USB-kablet (s. 89). Se "Betjeningsvejledning" for tilslutning til computeren.


# Sletning af billeder

Du kan slette billeder, der er optaget på medierne ved hjælp af videokameraet.

## ⚡ Bemærkninger

- Du kan ikke gendanne billeder, når de først er slettet.
- Fjern ikke batteriet eller vekselsstrømsadapteren fra videokameraet under sletning af billeder. Det kan beskadige mediet.
- Undgå også at fjerne "Memory Stick PRO Duo" under sletning af film fra "Memory Stick PRO Duo".
- Når en anden enhed har indstillet skrivebeskyttelse af filmene i "Memory Stick PRO Duo", kan du ikke slette billederne fra "Memory Stick PRO Duo".

## 💡 Tip!

- Du kan vælge op til 100 billeder på én gang.
- Du kan slette billeder på afspilningsskærm-billedet via menuen  (OPTION).
- Hvis du vil slette alle billeder på mediet og gendanne hele den plads på mediet, der kan optages på, skal du formatere mediet (s. 52).

## Sletning af film

Du kan få ledig plads på mediet ved at slette billeddata fra mediet.


Du kan kontrollere den ledige plads ved hjælp af [MEDIA INFO] (s. 51).


Vælg på forhånd det medie, der indeholder den film, du vil slette (s. 20).

## ⚡ Bemærkninger

- Vigtige data bør gemmes på eksterne medier (s. 36).



**1** Tryk på  (HOME) →  (OTHERS) → [DELETE].

**2** Tryk på [  DELETE ].

**3** Tryk på [  DELETE ].


**4** Tryk på den film, der skal slettes.



Det valgte billede er markeret med . Tryk på billedet på LCD-skærmen, og hold på det for at bekræfte. Tryk på  for at vende tilbage til det forrige skærbillede.

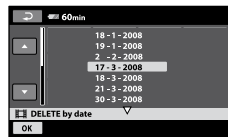
**5** Tryk på [OK] → [YES] → [OK].



## Sådan sletter du alle film på én gang


I trin 3 skal du trykke på [  DELETE ALL ] → [YES] → [YES] → [OK].

## Sådan sletter du alle de film, der er optaget samme dag, på én gang

① Tryk på [  DELETE by date ] i trin 3.



② Tryk på  /  for at vælge optagedatoen for de ønskede film, og tryk derefter på [OK]. De film, der er optaget på den valgte dato, vises på skærmen.

Tryk på filmen på LCD-skærmen for at bekræfte. Tryk på  for at vende tilbage til det forrige skærbillede.

③ Tryk på [OK] → [YES] → [OK].

## ⚡ Bemærkninger

- Hvis den slettede film er inkluderet i afspilningslisten (s. 44), slettes filmen også fra afspilningslisten.

## Sletning af stillbilleder

Vælg på forhånd det medie, der indeholder det stillbillede, du vil slette (s. 20).

**1** Tryk på **↑** (HOME) → **☰** (OTHERS) → [DELETE].

**2** Tryk på [DELETE].

**3** Tryk på [DELETE].

**4** Tryk på det stillbillede, som skal slettes.



Det valgte stillbillede er markeret med ✓.

Tryk på stillbilledet på LCD-skærmen, og hold på det for at bekræfte.

Tryk på **↶** for at vende tilbage til det forrige skærmbillede.

**5** Tryk på [OK] → [YES] → [OK].

## Sådan sletter du alle stillbilleder på én gang

I trin **3** skal du trykke på [DELETE ALL] → [YES] → [YES] → [OK].

## Sådan sletter du alle de stillbilleder, der er optaget samme dag, på én gang

Denne funktion er kun tilgængelig, når harddisken er valgt som medie.

- 1 Tryk på [DELETE by date] i trin **3**.
- 2 Tryk på **▲** / **▼** for at vælge optagedatoen for de ønskede stillbilleder, og tryk derefter på [OK].

De stillbilleder, der er optaget på den valgte dato, vises på skærmen.

Tryk på stillbilledet på LCD-skærmen for at bekræfte. Tryk på **↶** for at vende tilbage til det forrige skærmbillede.

- 3 Tryk på [OK] → [YES] → [OK].

# Sådan optages stillbilleder fra en film

Du kan optage et stillbillede når som helst under filmafspilning.

Vælg det medie, som indeholder film, og det medie, hvor du ønsker at gemme stillbillederne (s. 20).

---

## 1 Tryk på (HOME) → (OTHERS) → [PHOTO CAPTURE].

Skærmen [PHOTO CAPTURE] vises.

---

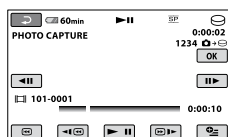
## 2 Tryk på den film, der skal optages.

Den valgte film afspilles.

---

## 3 Tryk på på det sted, hvor du vil optage.

Afspilningen af filmen sættes på pause.





---

## 4 Tryk på [OK].



Når stillbilledet er gemt på det medie, du har valgt, vender videokameraet tilbage til pausetilstand.

---


### Fortsættelse af optagelsen

Tryk på , og følg derefter trin 3 til 4. Hvis du vil oprette et stillbillede ud fra en anden film, skal du trykke på  og følge trin 2 til 4.

### Afslutning af optagelsen

Tryk på  → .

### ⓘ Bemærkninger

- Billedstørrelsen er fast afhængigt af filmenes format:
  - [0.2M] i billedformatet 16:9
  - [VGA(0.3M)] i billedformatet 4:3
- Det medie, hvor du ønsker at gemme stillbilleder, som har tilstrækkelig ledig plads.
- Optagedato og -klokkeslæt for oprettede stillbilleder er de samme som optagedato og klokkeslæt for film.
- Hvis film ikke indeholder datakode, gemmes optagedatoen, og -klokkeslættet for stillbilleder som det tidspunkt, hvor du opretter dem fra film.
- Du kan ikke optage stillbilleder fra en film, der er gemt på en "Memory Stick PRO Duo" (DCR-SR35E/SR36E/SR55E/SR75E).



# Sådan dubbes/kopieres stillbilleder fra en "Memory Stick PRO Duo" med dit videokamera

## Dubbing af film

Du kan dubbe film, der er optaget på harddisken i dit videokamera, til en "Memory Stick PRO Duo".  
Indsæt en "Memory Stick PRO Duo" i videokameraet for brug.

### Bemærkninger

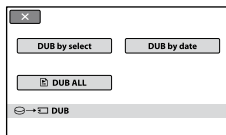
- Når du optager en film på en "Memory Stick PRO Duo" for første gang, skal du oprette billeddatabasefilen (s. 54) ved at trykke på **HOME** → **MANAGE MEDIA** → **REPAIR IMG.DB F.**.
- Slut videokameraet til vægkontakten med den medfølgende vekselstrømsadapter for at undgå, at videokameraet løber tør for strøm under kopieringen.

### Tip!

- Den oprindelige film slettes ikke efter dubbing.
- Alle billeder i en afspilningsliste dubbet.

## 1 Tryk på **HOME** → **OTHERS** → **MOVIE DUB**.

Skærmen **MOVIE DUB** vises.



## 2 Tryk på typen af dubbing.

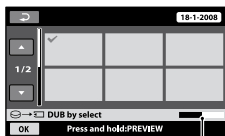
[DUB by select]: Valg af film og dub  
[DUB by date]: Dubbing af alle film på en angivet dato

[**DUB ALL**]: Dubbing af afspilningslister

Når du vælger afspilningsliste som kilde til dubbing, skal du følge vejledningen på skærmen.

## 3 Vælg den film, der skal dubbet.

[DUB by select]: Tryk på den filmminiature, du ønsker at dubbe, for at placere **✓**-mærket på miniaturen. Du kan vælge flere film.

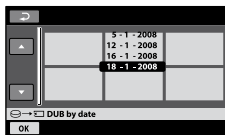


Resterende kapacitet på "Memory Stick PRO Duo"

### Tip!

- Tryk på miniaturen og hold den nede for at få vist den. Tryk på **←** for at vende tilbage til valgskræmbilledet.

[DUB by date]: Vælg optagedatoen for den film, der skal dubbet, og tryk derefter på **OK**. Du kan ikke vælge flere datoer.



## 4 Tryk på **OK** → **YES**.

Kopieringen starter.

### Tip!

- Hvis du vil kontrollere de dubbede film, når dubbing er afsluttet, skal du vælge **MEMORY STICK** på **MOVIE MEDIA SET** og afspille dem (s. 20).

## Kopiering af stillbilleder

Du kan kopiere stillbilleder fra harddisken til en "Memory Stick PRO Duo".

Indsæt en "Memory Stick PRO Duo" i videokameraet for brug.

### ⚡ Bemærkninger

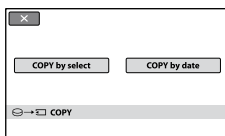
- Slut videokameraet til vægkontakten med den medfølgende vekselstrømsadapter for at undgå, at videokameraet løber tør for strøm under kopiering.

### 💡 Tip!

- De oprindelige stillbilleder slettes ikke efter kopiering.

## 1 Tryk på **↑** (HOME) → **☰** (OTHERS) → **[PHOTO COPY]**.

Skærmen [PHOTO COPY] vises.



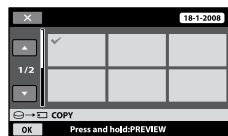
## 2 Tryk på typen af kopiering.

[COPY by select]: Valg og kopiering af et stillbillede

[COPY by date]: Kopiering af alle stillbilleder på en angivet dato

## 3 Vælg det stillbillede, som skal kopieres.

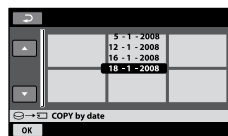
[COPY by select]: Tryk på den stillbilledminiature, du ønsker at kopiere, for at placere ✓-mærket på miniaturen. Du kan vælge flere stillbilleder.



### 💡 Tip!

- Tryk på miniaturen og hold den nede for at få vist den. Tryk på **⏪** for at vende tilbage til valgskærmbilledet.

[COPY by date]: Vælg optagedatoen for det stillbillede, der skal kopieres, og tryk derefter på **[OK]**. Du kan ikke vælge flere datoer.



## 4 Tryk på **[OK]** → **[YES]**.

Kopieringen starter.

### 💡 Tip!

- Hvis du vil kontrollere de kopierede stillbilleder, når kopieringen er afsluttet, skal du vælge [MEMORY STICK] på [PHOTO MEDIA SET] og afspille dem (s. 20).

# Opdeling af en film

Du kan opdele film på videokameraets medie.

Væg på forhånd det medie, der indeholder den film, du vil opdele (s. 20).

---

**1** Tryk på **↑** (HOME) → **☰** (OTHERS) → [EDIT].

---

**2** Tryk på [DIVIDE].

---

**3** Tryk på den film, der skal opdeles.

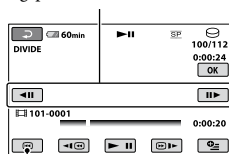
Den valgte film afspilles.

---

**4** Tryk på **⏏** på det sted, hvor du vil opdele filmen i sekvenser.

Afspilningen af filmen sættes på pause.

Justerer opdelingspunktet mere nøjagtigt, når der er valgt et opdelingspunkt med **⏏**.



Vender tilbage til begyndelsen af den valgte film.

Afspilning og pause skifter, når du trykker på **⏏**.

---

**5** Tryk på [OK] → [YES] → [OK].

---

## ⚠ Bemærkninger

- Filmene kan ikke gendannes, når først de er opdelt.
- Fjern ikke batteriet eller vekslestrømsadapteren fra videokameraet, mens du redigerer filmen. Det kan beskadige mediet. Undgå også at fjerne "Memory Stick PRO Duo" under redigering af film på "Memory Stick PRO Duo".
- Der kan være en mindre forskel mellem det punkt, hvor du trykker på **⏏**, og det faktiske opdelingspunkt, da videokameraet vælger opdelingspunktet i trin af et halvt sekund.
- Hvis du opdeler den originale film, opdeles den film, der er føjet til afspilningslisten også.

# Oprettelse af afspilningslisten

Afspilningslisten er en liste, som viser miniaturebilleder af de film, du har valgt. De originale film ændres ikke, selvom du redigerer eller sletter film fra afspilningslisten. Vælg det medie, der skal bruges til at oprette eller afspille en afspilningsliste (s. 20).

**1** Tryk på **↑** (HOME) → **☰** (OTHERS) → **[PLAYLIST EDIT]**.

**2** Tryk på **[ADD]**.

**3** Tryk på den film, der skal føjes til afspilningslisten.



Den valgte film markeres med ✓.

Tryk på filmen på LCD-skærmen, og hold på den for at bekræfte.

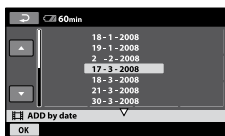
Tryk på **[↶]** for at vende tilbage til det forrige skærmbillede.

**4** Tryk på **[OK]** → **[YES]** → **[OK]**.

**Sådan tilføjer du alle de film, der er optaget samme dag, på én gang**

① Tryk på **[ADD by date]** i trin 2.

Filmenes optagedatoer vises på skærmen.



② Tryk på **▲** / **▼** for at vælge datoen for den ønskede film.

③ Tryk på **[OK]**, mens den valgte optagedato er fremhævet.

De film, der er optaget på den valgte dato, vises på skærmen.

Tryk på billedet på LCD-skærmen for at bekræfte. Tryk på **[↶]** for at vende tilbage til det forrige skærmbillede.

④ Tryk på **[OK]** → **[YES]** → **[OK]**.

## ⚠ Bemærkninger

- Fjern ikke batteriet eller vekselsstrømsadapteren fra videokameraet, mens du redigerer afspilningslisten. Undgå også at fjerne "Memory Stick PRO Duo" under redigering af film på "Memory Stick PRO Duo".
- Du kan ikke føje stillbilleder til afspilningslisten.

## 💡 Tip

- Du kan tilføje op til 99 film til afspilningslisten.
- Du kan tilføje en film, når du får den vist, ved at vælge **[OPTION]** → **[▶]** fane → **[ADD]**.
- Du kan kopiere afspilningslisten til en DVD, som den er, ved hjælp af den medfølgende software.

## Afspilning af afspilningslisten

Vælg på forhånd det medie, der skal bruges til at oprette eller afspille en afspilningsliste (s. 20).

**1** Tryk på **↑** (HOME) → **[VIEW IMAGES]** → **[PLAYLIST]**.

Afspilningslisten vises.



## 2 Tryk på det billede, som afspilningen skal starte fra.

Afspilningslisten afspilles fra det valgte billede til slutningen, og skærmen vender derefter tilbage til afspilningslisten.

## Sletning af unødvendige film fra afspilningslisten

- 1 Tryk på **HOME** → **(OTHERS)** → **[PLAYLIST EDIT]**.
- 2 Tryk på **[ERASE]**.  
Hvis du vil slette alle filmene fra afspilningslisten, skal du trykke på **[ERASE ALL]** → **[YES]** → **[YES]** → **[OK]**.
- 3 Vælg den film, der skal slettes fra listen.



Den valgte film markeres med ✓.  
Tryk på filmen på LCD-skærmen, og hold på den for at bekræfte.  
Tryk på **[←]** for at vende tilbage til det forrige skærbillede.

- 4 Tryk på **[OK]** → **[YES]** → **[OK]**.

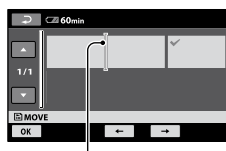
## Ændring af rækkefølgen i afspilningslisten

- 1 Tryk på **HOME** → **(OTHERS)** → **[PLAYLIST EDIT]**.
- 2 Tryk på **[MOVE]**.
- 3 Vælg den film, som skal flyttes.



Den valgte film markeres med ✓.  
Tryk på filmen på LCD-skærmen, og hold på den for at bekræfte.  
Tryk på **[←]** for at vende tilbage til det forrige skærbillede.

- 4 Tryk på **[OK]**.
- 5 Vælg destinationen med **[←]**/**[→]**.



Destinationslinje

- 6 Tryk på **[OK]** → **[YES]** → **[OK]**.

### 💡 Tip!

- Når du har valgt flere film, flyttes filmene i den rækkefølge, de findes på afspilningslisten.

# Dubbing til andre enheder

## Tilslutning med et A/V-tilslutningskabel

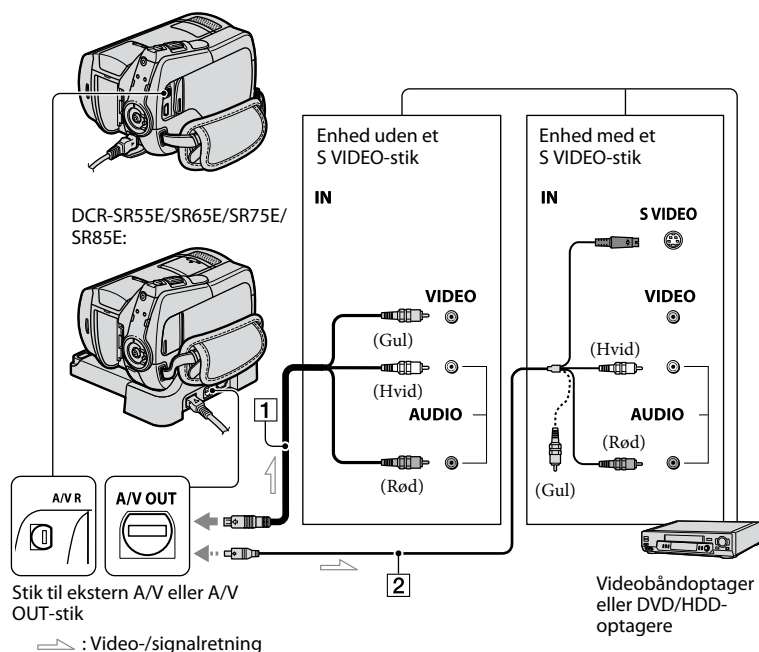
Du kan kopiere de afspillede billeder på videokameraet til andre optageenheder, f.eks. videobåndoptagere eller DVD/HDD-optagere. Tilslut enheden på en af følgende måder. Slut videokameraet til vægkontakten med den medfølgende vekselstrømsadapter (s. 13). Yderligere oplysninger findes også i de betjeningsvejledninger, der fulgte med det udstyr, som skal tilsluttes.

Vælg på forhånd det medie, der indeholder det billede, du vil dubbe (s. 20).

### ⚠ Bemærkninger

- Da dubbing udføres via analog dataoverførsel, kan billedkvaliteten blive forringet.

DCR-SR35E/SR36E/SR45E/SR46E:



- 1 A/V-tilslutningskabel (medfølger)**  
Handycam Station har et A/V OUT-stik (DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E) (s. 99), og videokameraet har et Stik til ekstern A/V (s. 96). Slut A/V-tilslutningskablet til Handycam Station eller til videokameraet, afhængigt af opsætningen.

- 2 A/V-kabel med S VIDEO (medfølger ikke)**  
Når du tilslutter til en anden enhed via S VIDEO-stikket, ved at bruge et A/V-tilslutningskabel sammen med et S VIDEO-kabel (medfølger ikke), kan du fremstille billeder i bedre kvalitet end med et A/V-tilslutningskabel.

Tilslut det hvide og røde stik (venstre/højre lyd) og S VIDEO-stikket (S VIDEO-kanal) på A/V-tilslutningskablet med et S VIDEO-kabel (medfølger ikke). Ledningen med det gule stik er ikke nødvendig. Kun tilslutning af S VIDEO-stikket sender ikke lyd.

### ⚡ Bemærkninger

- Hvis du vil skjule skærmindikatorerne (f.eks. en tæller osv.) på skærmen på den tilsluttede monitor, skal du trykke på **⬆️** (HOME) → **⚙️** (SETTINGS) → [OUTPUT SETTINGS] → [DISP OUTPUT] → [LCD PANEL] (standardindstillingen) (s. 65). Hvis du vil optage dato/klokkeslæt og kameraindstillinger, skal de vises på skærmen (s. 62).
- Når du slutter videokameraet til en monoenhed, skal du slutte A/V-tilslutningskablets gule stik til videoindgangsstikket. Det røde stik (højre kanal) eller det hvide stik (venstre kanal) skal sluttes til lydindgangsstikket på enheden.

## 1 Tænd videokameraet, og tryk på **▶️** (VIEW IMAGES).

Indstil [TV TYPE] svarende til afspilningsenheden (s. 35).

## 2 Indsæt optagemediet i optageenheden.

Hvis din optageenhed har en indgangsvælger, skal du indstille den på indgang.

## 3 Tilslut videokameraet til optageenheden (VCR eller DVD/HDD-optageren) med A/V-tilslutningskablet (medfølger) **1** eller et A/V-tilslutningskabel med S VIDEO (medfølger ikke) **2**.

Slut videobåndoptageren til indgangsstikkene på optageenheden.

## 4 Start afspilningen på videokameraet, og optag på optageenheden.

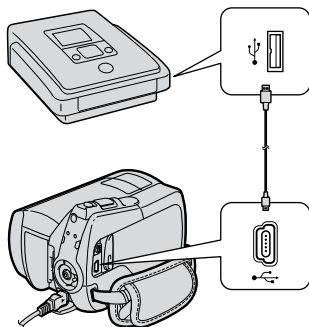
Se betjeningsvejledningen, som fulgte med optageenheden, for at få yderligere oplysninger.

## 5 Når kopieringen er afsluttet, skal du stoppe optageenheden og derefter videokameraet.

### Tilslutning med et USB-kabel

Tilslut videokameraet til en DVD-skriver eller en DVD-optager osv., som er kompatibel med film-dubbing via USB-tilslutning til dubbing uden billedforringelse.

Slut videokameraet til vægkontakten med den medfølgende vekselstrømsadapter (s. 13). Yderligere oplysninger findes også i de betjeningsvejledninger, der fulgte med det udstyr, som skal tilsluttes.



## 1 Tænd videokameraet.

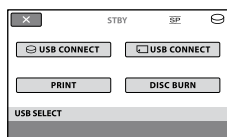
---

## 2 Tilslut $\Psi$ (USB)-stikket i videokameraet og en DVD-skriver osv. med det medfølgende USB-kabel.

Skærmen [USB SELECT] vises automatisk.

---

## 3 Tryk på [⊖ USB CONNECT] eller [⊕ USB CONNECT] svarende til det medie med den film, du ønsker at dubbe.



---



## 4 Betjen den enhed, der skal tilsluttes, og start optagelsen.

Yderligere oplysninger findes også i de betjeningsvejledninger, der fulgte med det udstyr, som skal tilsluttes.

---

## 5 Når dubbing er afsluttet, skal du trykke på [END] → [YES], frakobl derefter USB-kablet.

### Tip!

- Hvis skærbilledet [USB SELECT] ikke vises, skal du trykke på  (HOME) →  (OTHERS) → [USB CONNECT].



# Udskrivning af optagne stillbilleder (PictBridge-kompatibel printer)

Du kan udskrive stillbilleder med en PictBridge-kompatibel printer, uden at tilslutte videokameraet til en computer.

## PictBridge

Tilslut videokameraet til lysnetadapteren for at forsyne det med strøm fra stikkontakten i væggen (s. 13). Tænd printeren.

Vælg på forhånd det medie, der indeholder det stillbillede, du vil udskrive (s. 20). Hvis du vil udskrive stillbilleder på en "Memory Stick PRO Duo", skal du indsætte "Memory Stick PRO Duo" med dem i videokameraet.

### 1 For DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E:

**Tilslut Handycam Station til stikkontakten i væggen med den medfølgende vekselstrømsadapter, og sæt derefter videokameraet godt ned i Handycam Station.**

For DCR-SR35E/SR36E/SR45E/SR46E:


**Slut videokameraet til vægkontakten med den medfølgende vekselstrømsadapter.**

### 2 Drej POWER-kontakten for at tænde for videokameraet.

### 3 For DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E:


**Tilslut  (USB)-stikket i Handycam Station til printeren ved hjælp af det medfølgende USB-kabel (s. 99).**

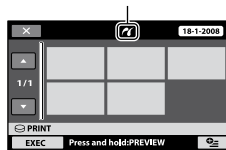
For DCR-SR35E/SR36E/SR45E/SR46E:

**Tilslut  (USB)-stikket i videokameraet til printeren ved hjælp af det medfølgende USB-kabel (s. 96).**

Skærmen [USB SELECT] vises automatisk.

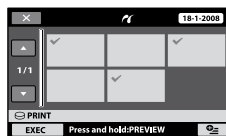
### 4 Tryk på [PRINT].



Når tilslutningen er udført, vises  (PictBridge-tilslutning) på skærmen.



Du kan vælge et stillbillede på skærmen.

### 5 Tryk på det stillbillede, der skal udskrives.



Det valgte stillbillede markeres med . Tryk på stillbilledet på LCD-skærmen, og hold på det for at bekræfte. Tryk på  for at vende tilbage til det forrige skærmbillede.

---

## 6 Tryk på (OPTION), angiv følgende indstillinger, og tryk derefter på .

[COPIES]: Angiv det antal kopier af et stillbillede, der skal udskrives. Du kan angive op til 20 kopier.

[DATE/TIME]: Vælg [DATE], [DAY&TIME] eller [OFF] (der udskrives ikke dato/klokkeslæt).

[SIZE]: Valg af billedstørrelsen. Hvis det ikke er nødvendigt at ændre indstillingen, skal du gå til trin 7.


---

## 7 Tryk på [EXEC] → [YES] → .



Skærbilledet til valg af stillbillede vises igen.

---

### Afslutning af udskrivning



Tryk på -skærmen i trin 4.

### Bemærkninger

- Vi kan kun garantere for betjeningen af modeller, som er PictBridge-kompatible.
- Der henvises også til betjeningsvejledningen til den printer, der skal bruges.
- Du må ikke gøre følgende, når  vises på skærmen. Handlingerne kan muligvis ikke udføres korrekt.
  - Betjen POWER-kontakten.
  - Tryk på  (VIEW IMAGES)
  - Tage videokameraet ud af Handycam Station (DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E)
  - Frakoble USB-kablet fra videokameraet, Handycam Station (DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E) eller printeren
  - Fjerne "Memory Stick PRO Duo" fra videokameraet under udskrivning af de stillbilleder, der er gemt på den
- Hvis din printer stopper udskrivningen, skal du fjerne USB-kablet, slukke for printeren og tænde den igen og genstarte handlingen fra begyndelsen.
- Du kan kun vælge de papirformater, som printeren kan udskrive.

- På nogle printermodeller kan der foretages justering af de øverste, nederste, højre og venstre kanter på billederne. Hvis du udskriver et stillbillede, der er optaget i 16:9-format (bredformat), kan venstre og højre side af billedet blive afskåret.
- Nogle printermodeller understøtter muligvis ikke datoudskrivningsfunktionen. Der henvises til printerens betjeningsvejledning, hvis du vil have yderligere oplysninger.
- De stillbilleder, der er beskrevet nedenfor, kan ikke udskrives:
  - Det stillbillede, der er redigeret i en computer
  - Det stillbillede, der er optaget med andre enheder
  - Den stillbilledfil, der overstiger 4 MB
  - Den stillbilledfil, der er større end 3.680 × 2.760 pixel

### Tip!

- PictBridge er en industristandard, der er etableret af Camera & Imaging Products Association (CIPA). Du kan udskrive stillbilleder uden en computer via direkte tilslutning af en printer til et digitalt videokamera eller digitalt stillbilledkamera, uanset model eller producent.
- Du kan udskrive et stillbillede på afspilningsskærbilledet, når du får det vist, ved at trykke på  (OPTION) →  fane → [PRINT].

## (MANAGE MEDIA) kategori

Denne kategori giver dig mulighed for at bruge en harddisk eller en "Memory Stick PRO Duo" til forskellige formål.



 (MANAGE MEDIA) kategori

### Liste med menupunkter

#### MOVIE MEDIA SET

Du kan vælge den ønskede indstilling for film (s. 20).

#### PHOTO MEDIA SET

Du kan vælge den ønskede indstilling for stillbilleder (s. 20).

#### MEDIA INFO

Du kan få vist medieoplysninger som f.eks. optagetid (s. 51).

#### MEDIA FORMAT

Du kan formatere medier og genoprette ledig plads til optagelse (s. 52).

#### REPAIR IMG.DB F.

Du kan reparere styringsoplysningerne på mediet (s. 54).

## Kontrol af medieoplysningerne


Du kan checke den resterende optagetid for hver billedkvalitet på det medie, der er valgt i [MOVIE MEDIA SET] (s. 20).

### Bemærkninger


- Under Easy Handycam-betjening, kan du ikke checke medieoplysninger. Annuller Easy Handycam-betjening for at checke.

Tryk på  (HOME) →  (MANAGE MEDIA) → [MEDIA INFO].

### Tip!

- Du kan checke optagekapaciteten osv. ved at trykke på  nederst til højre på skærmen.

### Sådan deaktiveres displayet

Tryk på .

### Bemærkninger

- Beregningen af plads på harddisken er 1MB = 1.048.576 byte. Brøkdelen mindre end MB medtages ikke, når pladsen på harddisken vises. Den viste størrelse af hele harddisken vil være lidt mindre end den viste størrelse nedenfor, selvom der vises både ledig og brugt plads på harddisken.
  - DCR-SR35E/SR45E: 30.000 MB
  - DCR-SR36E/SR46E/SR55E/SR65E: 40.000 MB
  - DCR-SR75E/SR85E: 60.000 MB
- Da dette er filhåndteringsområdet, vises den brugte plads ikke som 0 MB, når du udfører [MEDIA FORMAT] (s. 52).

### Tip!

- Der vises kun oplysninger om det medie, der er valgt i [MOVIE MEDIA SET]. Skift om nødvendigt medieindstillingen (s. 20).

# Sletning af alle billederne (Formatering)

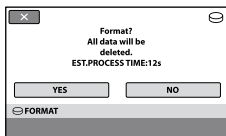
Formatering sletter alle billederne for at skabe ledig plads.  
Slut videokameraet til vægkontakten med den medfølgende vekselstrømsadapter (s. 13).

## ⚠ Bemærkninger

- Du kan undgå tab af vigtige billeder, hvis de lagres (s. 36) før udførelse af [MEDIA FORMAT].
- Når [MEDIA FORMAT] er aktiveret, må du ikke frakoble vekselstrømsadapteren.

## Formatering af harddisken

- 1 Tryk på **↑** (HOME) → **⌂** (MANAGE MEDIA) → [MEDIA FORMAT] → [HDD].



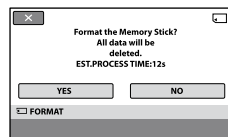
- 2 Tryk på [YES] → [YES].

- 3 Når [Completed.] vises, skal du trykke på **OK**.

## Formatering af "Memory Stick PRO Duo"

- 1 Sæt den "Memory Stick PRO Duo", der skal formateres, i videokameraet.

- 2 Tryk på **↑** (HOME) → **⌂** (MANAGE MEDIA) → [MEDIA FORMAT] → [MEMORY STICK].



- 3 Tryk på [YES] → [YES].

- 4 Når [Completed.] vises, skal du trykke på **OK**.

## ⚠ Bemærkninger

- Mens indikatoren ACCESS lyser, må du ikke fjerne "Memory Stick PRO Duo" fra videokameraet.
- Selv stillbilleder, der er beskyttet med en anden enhed mod sletning ved et uheld, slettes også.
- Du må ikke gøre følgende, når [Executing...] vises på skærmen.
  - Betjene POWER-kontakten eller knapperne
  - Fjerne "Memory Stick PRO Duo"

# Forhindring af gendannelse af dataene på harddisken i videokameraet

[⊖EMPTY] giver dig mulighed for at skrive ligegyldige data til videokameraets harddisk. På den måde kan det være vanskeligere at gendanne originale data. Når du bortskaffer eller overfører videokameraet til andre, anbefales det, at du udfører [⊖EMPTY].



## ⚙ Bemærkninger

- Hvis du udfører [⊖EMPTY], slettes alle billeder. Du kan undgå tab af vigtige billeder, hvis de lagres (s. 36) for udførelse af [⊖EMPTY].
- Du kan ikke udføre [⊖EMPTY], medmindre du sætter vekselstrømsadapteren i stikket i væggen.
- Fjern alle kabler undtagen vekselstrømsadapteren. Fjern ikke vekselstrømsadapteren under betjeningen.
- Når du udfører [⊖EMPTY], må videokameraet ikke udsættes for vibrationer eller stød.

## 1 Tilslut vekselstrømsadapteren til DC IN-stikket i videokameraet og stikkontakten i væggen.

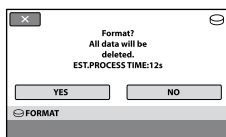
## 2 Tænd videokameraet.

### 💡 Tip!

- Du kan udføre denne handling, uanset hvilken af stillingerne  (Film)-indikator/  (Still)-indikator, der er tændt.

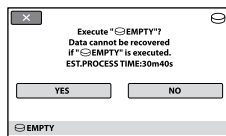
## 3 Tryk på (HOME) → (MANAGE MEDIA) → [MEDIA FORMAT] → [HDD].

Skærbilledet [⊖FORMAT] vises.



## 4 Tryk på og hold knappen (modlys) i nogle få sekunder.

Skærbilledet [⊖EMPTY] vises.



## 5 Tryk på [YES] → [YES].

## 6 Når [Completed.] vises, skal du trykke på .

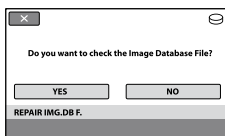
## ⚙ Bemærkninger

- Den aktuelle udførelsestid for [⊖EMPTY] er følgende:
  - DCR-SR35E/SR45E:  
Ca. 30 minutter
  - DCR-SR36E/SR46E/SR55E/SR65E:  
Ca. 40 minutter
  - DCR-SR75E/SR85E:  
Ca. 60 minutter
- Hvis du stopper udførelsen af [⊖EMPTY], mens [Executing...] vises, skal du sørge for at afslutte handlingen ved at udføre [MEDIA FORMAT] eller [⊖EMPTY], næste gang du bruger videokameraet.

# Reparation af billeddatabasefilen

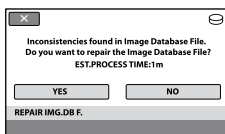
Denne funktion kontrollerer styringsoplysningerne og konsistensen af film og stillbilleder på mediet og reparerer evt. inkonsistens.

- 1 Tryk på **↑ (HOME)** → **🔧 (MANAGE MEDIA)** → **[REPAIR IMG.DB F.]** → **[HDD]** eller **[MEMORY STICK]**.



- 2 Tryk på **[YES]**.

Videokameraet checker styringsfilen. Hvis der ingen uoverensstemmelse, skal du trykke på **[OK]** for at afslutte.



- 3 Tryk på **[YES]**.

- 4 Når **[Completed.]** vises, skal du trykke på **[OK]**.

## ⚠ Bemærkninger

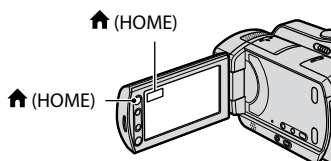
- Udsæt ikke dit videokamera for stød eller vibrationer under denne handling.
- Fjern ikke batteripakken, og frakobl ikke vekselstrømsadapteren.
- Mens billeddatabasefilen på "Memory Stick PRO Duo" forberedes, må du ikke fjerne "Memory Stick PRO Duo".
- Reparation af en "Memory Stick PRO Duo" og harddisken udføres separat.

# Hvad du kan gøre med (SETTINGS)-kategorien i HOME MENU

Du kan ændre optagefunktionerne og betjeningsindstillingerne efter behov.

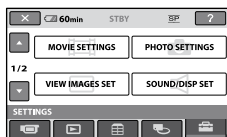
## Brug af HOME MENU

- 1 Tænd videokameraet, og tryk derefter på  (HOME).**





 (SETTINGS) kategori

- 2 Tryk på  (SETTINGS).**





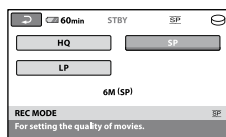
- 3 Tryk på den ønskede indstilling.**

Når punktet ikke vises på skærmen, skal du trykke på  /  for at skifte side.



- 4 Tryk på det ønskede punkt.**



Når punktet ikke vises på skærmen, skal du trykke på  /  for at skifte side.




- 5 Ret indstillingen, og tryk derefter på .**

## Liste over (SETTINGS)-kategoripunkter


### MOVIE SETTINGS (s. 57)

Punkter	Side
<b>REC MODE</b>	57
<b>NIGHTSHOT LIGHT</b>	58
<b>WIDE SELECT</b>	58
<b>DIGITAL ZOOM</b>	58
<b>STEADYSHOT</b>	59
<b>AUTO SLW SHUTTR</b>	59
<b>GUIDEFAME</b>	59
 <b>REMAINING SET</b>	59
 <b>INDEX SET</b> <sup>*2</sup>	59

### PHOTO SETTINGS (s. 60)

Punkter	Side
 <b>IMAGE SIZE</b> <sup>*2</sup>	60
<b>FILE NO.</b>	61
<b>NIGHTSHOT LIGHT</b>	58
<b>GUIDEFAME</b>	59
<b>FLASH MODE</b> <sup>*1*2</sup>	61
<b>FLASH LEVEL</b> <sup>*1</sup>	61
<b>REDEYE REDUC</b> <sup>*1</sup>	61

### VIEW IMAGES SET (s. 62)

Punkter	Side
<b>DATA CODE</b>	62
 <b>DISPLAY</b>	63


### SOUND/DISP SET<sup>\*3</sup> (s. 64)

Punkter	Side
<b>VOLUME</b> <sup>*2</sup>	64
<b>BEEP</b> <sup>*2</sup>	64
<b>LCD BRIGHT</b>	64
<b>LCD BL LEVEL</b>	64
<b>LCD COLOR</b>	64

### OUTPUT SETTINGS (s. 65)

Punkter	Side
<b>TV TYPE</b>	65
<b>DISP OUTPUT</b>	65

### CLOCK/ LANG (s. 66)

Punkter	Side
<b>CLOCK SET</b> <sup>*2</sup>	17
<b>AREA SET</b>	66
<b>SUMMERTIME</b>	66
 <b>LANGUAGE SET</b> <sup>*2</sup>	66

### GENERAL SET (s. 67)

Punkter	Side
<b>DEMO MODE</b>	67
<b>CALIBRATION</b>	94
<b>A.SHUT OFF</b>	67
<b>QUICK ON STBY</b>	67
<b>REMOTE CTRL</b> <sup>*1</sup>	67
<b>DROP SENSOR</b>	68

\*1 DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E

\*2 Du kan også indstille disse punkter under Easy Handycam-betjening (s. 22).

\*3 [SOUND SETTINGS] (under Easy Handycam-betjening)



# MOVIE SETTINGS

(Punkter til optagelse af film)



Tryk på ①, og derefter på ②.  
Når punktet ikke vises på skærmen, skal du trykke på ▲ / ▼ for at skifte side.

## Anvendelse

🏠 (HOME)-menuen → side 55

☰ (OPTION)-menuen → side 69

Standardindstillingerne er markeret med ▶.

## REC MODE



Du kan vælge en optagetilstand til optagelse af en film med billedkvalitet blandt 3 niveauer.

### HQ

Optager i høj kvalitet.  
(9M (HQ))

### ▶ SP

Optager i standard kvalitet.  
(6M (SP))

### LP

Forøger optagetiden (Long Play).  
(3M (LP))

## Optagetid på harddisk (ca.)

**DCR-SR35E/SR45E:** (min.)

Optagehastighed	Optagetid
HQ	430
SP	640
LP	1240

**DCR-SR36E/SR46E/SR55E/SR65E:** (min.)

Optagehastighed	Optagetid
HQ	580
SP	870
LP	1660

**DCR-SR75E/SR85E:** (min.)

Optagehastighed	Optagetid
HQ	880
SP	1310
LP	2510

**Optagetid på "Memory Stick PRO Duo" (ca.)** (min.)

	HQ	SP	LP
512M	6 (5)	9 (5)	15 (10)
1G	10 (10)	20 (10)	35 (25)
2G	25 (25)	40 (25)	80 (50)
4G	55 (50)	80 (50)	160 (105)
8G	115 (100)	170 (100)	325 (215)

• Tiden i ( ) er den minimale optagetid.

## ⚠ Bemærkninger

- Når du bruger "Memory Stick PRO Duo" fremstillet af Sony Corporation. Optagetiden for film varierer afhængigt af optageforholdene, [REC MODE], og typen af "Memory Stick".
- Hvis du optager i LP-tilstand, kan kvaliteten af sekvenser blive forringet, eller sekvenser med hurtige bevægelser kan indeholde støj ved afspilning af filmen.

## NIGHTSHOT LIGHT



Ved brug af funktionen NightShot plus (s. 28) eller [S. NIGHTSHOT PLS] (s. 74) til optagelse, så du kan optage tydeligere billeder ved at indstille [NIGHTSHOT LIGHT], som udsender infrarødt lys (usynligt), til [ON].

### ⚙️ Bemærkninger

- Undgå at dække over den infrarøde port med dine fingre el.lign.
- Fjern forsatslinsen (medfølger ikke).
- Den maksimale optageafstand ved brug af [NIGHTSHOT LIGHT] er ca. 3 m.

## WIDE SELECT



Når du optager billeder, kan du vælge billedformatet svarende til det TV, der er tilsluttet. Se også brugervejledningen, der fulgte med TV'et.

### ▶ 16:9 WIDE

Optager billeder i fuld skærm på 16:9 (bredformat) TV-skærmen.

### 4:3 (4:3)

Optager billeder i fuld skærm på 4:3 TV-skærmen.

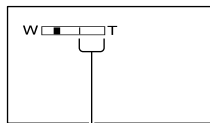
### ⚙️ Bemærkninger

- Indstil [TV TYPE] svarende til det TV, der er tilsluttet til afspilningsenheden (s. 34).

## DIGITAL ZOOM



Du kan vælge det maksimale zoomniveau, hvis du vil zoome længere ind end med den optiske zoom (s. 27). Bemærk, at billedkvaliteten forringes, når du bruger digital zoom.



Den højre del af bjælken viser den digitale zoomfaktor. Zoomområdet vises, når du vælger zoomforholdet.

### DCR-SR35E/SR36E/SR45E/SR46E:

#### ▶ OFF

Der udføres op til 40 × optisk zoom.

#### 80×

Der udføres op til 40 × optisk zoom, og derefter udføres op til 80 × digital zoom.

#### 2000×

Der udføres op til 40 × optisk zoom, og derefter udføres op til 2000 × digital zoom.

### DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E:

#### ▶ OFF

Der udføres op til 25 × optisk zoom.


#### 50×

Der udføres op til 25 × optisk zoom, og derefter udføres op til 50 × digital zoom.

#### 2000×

Der udføres op til 25 × optisk zoom, og derefter udføres op til 2000 × digital zoom.

## STEADYSHOT

Gør det muligt at kompensere for kamerarystelser (standardindstillingen er [ON]). Angiv [STEADYSHOT] til [OFF] () , når du bruger et kamerastativ (medfølger ikke), så bliver billedet naturligt.

## AUTO SLW SHUTTR (automatisk langsom lukker)

Ved optagelse på mørke steder, reduceres lukkerhastigheden automatisk til 1/25 sekund (standardindstillingen er [ON]).

## GUIDEFRAME

Du kan se billedet og kontrollere, at motivet er vandret eller lodret ved at angive [GUIDEFRAME] til [ON]. Billedet optages ikke. Tryk på DISP/BATT INFO for at få billedet til at forsvinde. (Standardindstillingen er [OFF]).

### Tip!

- Placering af motivet i krydset i styrerammen giver en afbalanceret komposition.



## REMAINING SET

### ► ON

Denne indstilling søger for, at indikatoren for resterende tid på båndet altid vises.

### AUTO

Viser den resterende optagetid til film i ca. 8 sekunder i situationer som de følgende.

- Når videokameraet genkender den resterende mediekapacitet med POWER-kontakten sat til  (Film)
- Når du trykker på DISP/BATT INFO for at slå indikatoren fra eller til med POWER-kontakten sat til  (Film)
- Når du vælger filmoptagelse i HOME MENU


### Bemærkninger


- Når den resterende optagetid for film er mindre end 5 minutter, bliver indikatoren på skærmen.


## INDEX SET

Videokameraet registrerer ansigter automatisk under filmoptagelse. Standardindstillingen er [ON].

### Ansigtsikoner og deres mening

 : Dette ikon vises, når indstillingen er [ON].

 : Dette ikon blinker, når videokameraet registrerer et ansigt. Ikonet holder op med at blinke, når ansigtet er registreret i Face Index.

 : Dette ikon vises, når der ikke er registreret ansigter i Face Index. Se side 31, hvis du vil afspille sekvenser ved hjælp af Face Index.

### Bemærkninger

- Antallet af ansigter, der kan registreres i en film, er begrænset.

# PHOTO SETTINGS

## (Punkter til optagelse af stillbilleder)



Tryk på ①, og derefter på ②.

Når punktet ikke vises på skærmen, skal du trykke på / for at skifte side.

### Anvendelse

(HOME)-menuen → side 55

(OPTION)-menuen → side 69

Standardindstillingerne er markeret med .



### For DCR-SR35E/SR36E/SR45E/SR46E:

#### ▶ **VGA(0.3M)** ()

Optager stillbilleder tydeligt (640 × 480).

#### **0.2M** ()

Giver mulighed for at optage det maksimale antal billeder (640 × 360).

Billedformatet indstilles automatisk til [0.2M] ved billedformatet 16:9 (bredformat).

### Kapacitet for din "Memory Stick PRO Duo" og det antal billeder, der kan optages (ca.)\*

	VGA 640 × 480 
512MB	2800
1GB	5800
2GB	11500
4GB	23000
8GB	47000

\* Det antal optagne stillbilleder, der vises, er for den maksimale størrelse videokamera. Det aktuelle antal optagne stillbilleder vises på LCD-skærmen under optagelse.

### For DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E:

#### ▶ **1.0M** ()

Optager stillbilleder tydeligt (1.152 × 864).

#### **0.7M** ()

Optager stillbilleder klart i 16:9 (bred) formatet (1.152 × 648).

Billedformatet indstilles automatisk til [0.7M] ved billedformatet 16:9 (bredformat).

#### **VGA(0.3M)** ()

Giver mulighed for at optage det maksimale antal billeder (640 × 480).

### Kapacitet for din "Memory Stick PRO Duo" og det antal billeder, der kan optages (ca.)\*

	1.0M 1152 × 864 
512MB	800
1GB	1800
2GB	3700
4GB	7200
8GB	14500

\* Det antal optagne stillbilleder, der vises, er for den maksimale størrelse videokamera. Det aktuelle antal optagne stillbilleder vises på LCD-skærmen under optagelse.

### Bemærkninger

- Når du bruger "Memory Stick PRO Duo" fremstillet af Sony Corporation. Det antal stillbilleder, der kan optages, kan variere afhængigt af optageforholdene eller typen af "Memory Stick".
- Du kan vælge op til 9.999 stillbilleder på harddisken.

### Tip!

- Du kan bruge en "Memory Stick Duo" med en kapacitet på under 512MB til optagelse af stillbilleder.

## FILE NO. (Filnummer)



### ► SERIES

Tildeler filnumre til stillbilleder i rækkefølge, selv om "Memory Stick PRO Duo" udskiftes med en anden. Rækkefølgen på filnumrene nulstilles dog, når en ny mappe oprettes eller optagemappen udskiftes med en anden.

### RESET

Tilknytter filnumre i sekvens efter det største filnummer, der findes på det aktuelle optagemedie.

## NIGHTSHOT LIGHT



Se side 58.

## GUIDEFAME



Se side 59.

## FLASH MODE (DCR-SR55E/ SR65E/SR75E/SR85E)



Du kan indstille denne funktion til at optage stillbilleder, når du bruger en ekstern blitz (medfølger ikke), som er kompatibel med videokameraet. Monter den eksterne blitz på Active Interface Shoe (s. 98).

### ► ON (☑)

Blitser hver gang.

### AUTO

Blitser automatisk.

## FLASH LEVEL (DCR-SR55E/ SR65E/SR75E/SR85E)



Du kan indstille denne funktion, når du bruger en ekstern blitz (medfølger ikke), som er kompatibel med videokameraet.

### HIGH (☑+)

Giver et højere blitzniveau.


### ► NORMAL (☑)

### LOW (☑-)

Giver et lavere blitzniveau.

## REDEYE REDUC (DCR-SR55E/ SR65E/SR75E/SR85E)



Du kan indstille denne funktion, når du optager stillbilleder med en ekstern blitz (medfølger ikke), som er kompatibel med videokameraet. Indstil den til [ON], og vælg [AUTO] eller [ON] for blitzztilstanden.  vises på skærmen. Du kan forhindre røde øjne ved at aktivere blitzen før optagelse.

### Bemærkninger

- Reduktion af røde øjne giver måske ikke den ønskede effekt på grund af individuelle forskelle og andre forhold.

# VIEW IMAGES SET

(Punkter til brugertilpasning af displayet)



Tryk på ①, og derefter på ②.  
Når punktet ikke vises på skærmen, skal du trykke på ▲ / ▼ for at skifte side.

## Anvendelse

🏠 (HOME)-menuen → side 55

☰ (OPTION)-menuen → side 69

Standardindstillingerne er markeret med ▶.

## DATA CODE

Under afspilning vises oplysninger (datakoder), der er optaget automatisk på optagetidspunktet.

### ▶ OFF

Der vises ingen datakoder.

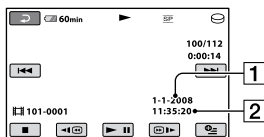
### DATE/TIME

Der vises dato og klokkeslæt.

### CAMERA DATA

Der vises kameraindstillinger.

## DATE/TIME

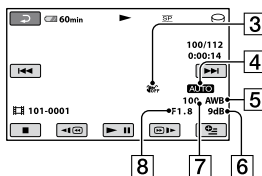


① Dato

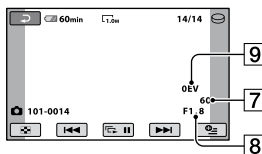
② Klokkeslæt

## CAMERA DATA

### Film



### Stillbillede



③ SteadyShot slået fra

④ Lysstyrke

⑤ Hvidbalance

⑥ Forstærkning

⑦ Lukkerhastighed

⑧ Blændeværdi

⑨ Eksponering

### 💡 Tip!

- ⚡ vises for et billede, der er optaget med blitz (DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E).
- Datakoden vises på TV-skærmen, hvis du tilslutter videokameraet til et TV.
- Indikatoren slås til og fra i følgende sekvenser, når du trykker på DATA CODE på fjernbetjeningen: [DATE/TIME] → [CAMERA DATA] → [OFF] (Ingen indikator) (DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E).
- Afhængigt af mediets tilstand vises streger [--:--:--].



Du kan vælge det antal miniaturer, som vises på [VISUAL INDEX]-skærmen.

Miniature Ordliste (s. 104)

► **ZOOM LINK**

Skift antallet af miniaturer (6 eller 12) med zoomgrebet på videokameraet.\*

**6IMAGES**

Viser miniaturer af 6 billeder.

**12IMAGES**

Viser miniaturer af 12 billeder.

- \* Du kan bruge zoom-knapperne på LCD-skærmen. Du kan også anvende funktionerne på med fjernbetjeningen (DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E).

# SOUND/DISP SET

(Punkter til justering af lyden og skærmen)



Tryk på ①, og derefter på ②.

Når punktet ikke vises på skærmen, skal du trykke på / for at skifte side.

## Anvendelse

(HOME)-menuen → side 55

(OPTION)-menuen → side 69

Standardindstillingerne er markeret med .

## VOLUME

Tryk på / for at justere lydstyrken (s. 30).

## BEEP

### ▶ ON

Denne indstilling afspiller en lyd, når du starter/stopper en optagelse eller bruger berøringspanelet.

### OFF

Annulerer melodien og lukkerlyden.

## LCD BRIGHT

Gør det muligt at justere LCD-skærmens lysstyrke.

① Juster lysstyrken med / .

② Tryk på .

### Tip!

- Denne justering påvirker ikke de optagne billeder på nogen måde.

## LCD BL LEVEL (baggrundsbelysning for LCD-display)

Gør det muligt at justere lysstyrken for LCD-skærmens baggrundsbelysning.

### ▶ NORMAL

Denne indstilling er standardlysstyrken.

### BRIGHT

Denne indstilling gør LCD-skærmen lysere.

### Bemærkninger

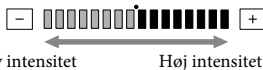
- Når du tilslutter videokameraet til en vægkontakt, vælges [BRIGHT] automatisk som indstilling.
- Når du vælger [BRIGHT], reduceres batteriniveauet en smule under optagelse.
- Hvis du åbner LCD-panelet 180 grader, så skærmen vender udad, og lukker LCD-panelet mod videokameraet, bliver indstillingen automatisk [NORMAL].

### Tip!

- Denne justering påvirker ikke de optagne billeder på nogen måde.

## LCD COLOR

Gør det muligt at justere farven på LCD-skærmen med / .



### Tip!

- Denne justering påvirker ikke de optagne billeder på nogen måde.



# OUTPUT SETTINGS

(Punkter for tilslutning af andre enheder)



Tryk på ①, og derefter på ②.  
Når punktet ikke vises på skærmen, skal du trykke på ▲ / ▼ for at skifte side.

## Anvendelse

🏠 (HOME)-menuen → side 55

☰ (OPTION)-menuen → side 69

Standardindstillingerne er markeret med



TV TYPE



Se side 35.

DISP OUTPUT



### ▶ LCD PANEL

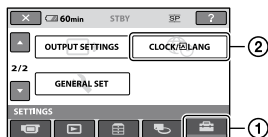
Viser f.eks. tidskoden på LCD-skærmen.

### V-OUT/PANEL



Viser f.eks. tidskoden på TV-skærmen og LCD-skærmen.

# CLOCK/ LANG

## (Punkter til indstilling af ur og sprog)




Tryk på ①, og derefter på ②.

Når punktet ikke vises på skærmen, skal du trykke på  /  for at skifte side.

### Anvendelse

 (HOME)-menuen → side 55



 (OPTION)-menuen → side 69

### CLOCK SET

Se side 17.

### AREA SET

Du kan indstille en tidsforskel uden at standse uret.

Angiv dit lokale område med  / , når du anvender videokameraet i andre tidszoner.

Se tidsforskellene på side 88.

### SUMMERTIME

Du kan ændre denne indstilling uden at standse uret.

Indstil til [ON] for at sætte tiden frem med 1 time.

### LANGUAGE SET

Gør det muligt at vælge det sprog, der skal bruges på LCD-skærmen.

### Tip!

- Videokameraet tilbyder [ENG[SIMP]] (forenklet engelsk), hvis du ikke kan finde dit sprog blandt indstillingerne.

# GENERAL SET

## (Andre opsætningspunkter)



Tryk på ①, og derefter på ②.  
Når punktet ikke vises på skærmen, skal du trykke på ▲ / ▼ for at skifte side.

### Anvendelse

🏠 (HOME)-menuen → side 55

☰ (OPTION)-menuen → side 69

Standardindstillingerne er markeret med ▶.

## DEMO MODE



Standardindstillingen er [ON], så du kan få vist demonstrationen i ca. 10 minutter, når du har indstillet POWER-kontakten til 🎬 (Film).

### 💡 Tip!

- Demonstrationen afbrydes i situationer som beskrevet herunder.
  - Når du trykker på START/STOP eller PHOTO
  - Når du trykker på skærmen under demonstrationen (demonstrationen starter igen efter ca. 10 minutter)
  - Når du sætter POWER-kontakten på 📷 (Still)
  - Når du trykker på 🏠 (HOME) eller 🖼️ (VIEW IMAGES)

## CALIBRATION



Se side 94.

## A.SHUT OFF (automatisk slukning)



### ▶ 5min

Denne indstilling slukker automatisk videokameraet, når det har været inaktivt i ca. 5 minutter.

### NEVER

Denne indstilling slukker ikke videokameraet automatisk.

### 🔍 Bemærkninger

- Når du tilslutter videokameraet til en vægkontakt, vælges [A.SHUT OFF] automatisk som [NEVER].

## QUICK ON STBY (Hurtig ved standby)



Du kan indstille det tidsrum, som du ønsker, at videokameraet skal forblive i tændt, før det går i dvaletilstand (s. 27). (Standardindstillingen er [10min]).

### 🔍 Bemærkninger

- [A.SHUT OFF] fungerer ikke i dvaletilstand.

## REMOTE CTRL (Fjernbetjening) (DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E)



Gør det muligt at bruge den medfølgende fjernbetjening (s. 100). Standardindstillingen er [ON].

### 💡 Tip!

- Vælg indstillingen [OFF] for at undgå, at videokameraet reagerer på en kommando, der sendes fra en fjernbetjening til en anden videoåbndoptager.



[DROP SENSOR] er som standard sat til [ON]. Når faldsensoren har registreret, at videokameraet er blevet tabt (☹ vises), deaktiveres optagelse eller afspilning af billeder muligvis for at beskytte den interne harddisk.

### Bemærkninger

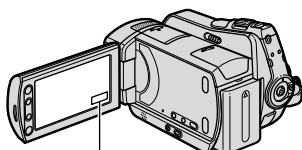
- Sæt faldsensoren til [ON] (standardindstilling), når du anvender videokameraet. Ellers kan du beskadige den interne harddisk, hvis du taber videokameraet.
- Ved stød aktiveres faldsensoren. Når du optager billeder under aktiviteter som rutschebaneture eller faldskærmsudspring, kan du indstille [DROP SENSOR] til [OFF] (☹☹) for ikke at aktivere faldsensoren.


# Aktivering af funktioner ved hjælp af OPTION MENU

OPTION MENU vises ligesom det pop-up-vindue, der vises, når du højreklikker med musen på en computer. De forskellige tilgængelige funktioner vises.

## Brug af OPTION MENU

### 1 Når du bruger videokameraet, skal du trykke på (OPTION) på skærmen.



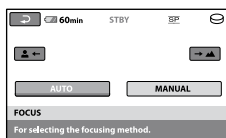
 (OPTION)



Fane

### 2 Tryk på det ønskede punkt.

Hvis du ikke kan finde det ønskede punkt, skal du trykke på en anden fane for at skifte side.








Hvis du ikke kan finde punktet nogen steder, virker funktionen ikke i den aktuelle situation.

### 3 Ret indstillingen, og tryk derefter på .

#### Bemærkninger

- De faner og punkter, der vises på skærmen, afhænger af optage-/afspilningsstatus for videokameraet på det pågældende tidspunkt.
- Visse punkter vises uden en fane.
- OPTION MENU kan ikke bruges under Easy Handycam-betjening.








## Optagepunkter i OPTION MENU

Punkter	 *	Side
 fane		
<b>FOCUS</b>	–	71
<b>SPOT FOCUS</b>	–	71
<b>TELE MACRO</b>	–	71
<b>EXPOSURE</b>	–	72
<b>SPOT METER</b>	–	72
<b>SCENE SELECTION</b>	–	72
<b>WHITE BAL.</b>	–	73
<b>COLOR SLOW SHTR</b>	–	74
<b>S. NIGHTSHOT PLS</b>	–	74
 fane		
<b>FADER</b>	–	74
<b>D.EFFECT</b>	–	75
<b>PICT.EFFECT</b>	–	75
 fane		
<b>REC MODE</b>	○	57
<b>BLT-IN ZOOM MIC</b>	–	75
<b>MICREF LEVEL</b>	–	75
 <b>IMAGE SIZE</b>	○	60
<b>SELF-TIMER</b>	–	75
<b>FLASH MODE**</b>	○	61

\* Punkter, der også findes i HOME MENU.

\*\* DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E


## Visningspunkter i OPTION MENU

Punkter	 *	Side
 fane		
<b>DELETE</b>	○	38
<b>DELETE by date</b>	○	38
<b>DELETE ALL</b>	○	38
 fane		
<b>DIVIDE</b>	○	43
<b>ERASE</b>	○	45
<b>ERASE ALL</b>	○	45
<b>MOVE</b>	○	45
-- (En fane afhænger af situationen)		
 <b>ADD</b>	○	44
 <b>ADD by date</b>	○	44
<b>PRINT</b>	○	49
<b>SLIDE SHOW</b>	–	33
<b>VOLUME</b>	○	30
<b>DATA CODE</b>	○	62
<b>SLIDE SHOW SET</b>	–	33
 <b>ADD</b>	○	44
 <b>ADD by date</b>	○	44
-- (Ingen fane)		
<b>COPIES</b>	–	49
<b>DATE/TIME</b>	–	49
<b>SIZE</b>	–	49

\* Punkter, der også findes i HOME MENU.

# Funktioner, der er indstillet i OPTION MENU






Punkter, du kun kan indstille i OPTION MENU, er beskrevet nedenfor.

Standardindstillingerne er markeret med .

## FOCUS

Gør det muligt at indstille fokuseringen manuelt. Denne funktion kan også bruges til at indstille fokus på et bestemt motiv.



- 1 Tryk på [MANUAL].  
 vises.
- 2 Tryk på  (fokusering på motiver, der er tæt på)/ (fokusering på motiver, der er langt væk) for at skarpstille fokuseringen.  
 vises, når fokuseringen ikke kan justeres tættere på, og  vises, når fokuseringen ikke kan justeres længere væk.
- 3 Tryk på [OK].

Tryk på [AUTO] for at justere fokusering automatisk → [OK] i trin 1.

### Bemærkninger

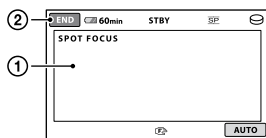
- Den mindst mulige afstand mellem videokameraet og motivet, der tillader skarp fokus, er ca. 1 cm for vidvinkel og ca. 80 cm for telefoto.


### Tip!

- Det er lettere at fokusere på motivet ved at flytte motorzoomgrebet mod T (telefoto) for at justere fokuseringen og derefter mod W (vidvinkel) for at justere zoom til optagelse. Når du vil optage et motiv, der er tæt på, skal du flytte zoomknappen mod W (vidvinkel) og derefter indstille fokus.
- Oplysninger om fokuseringsafstanden (den afstand fra hvilken der fokuseres på motivet, til når det er mørkt og svært at indstille fokus) vises i nogle få sekunder i følgende tilfælde. (Den vises ikke korrekt, hvis du anvender et konverteringsobjektiv (medfølger ikke).)
  - Når fokuseringstilstanden ændres fra automatisk til manuel.
  - Når du indstiller fokusering manuelt.

## SPOT FOCUS

Du kan vælge og justere fokuspunktet for at rette det mod et motiv, der ikke er midt på skærmen.



- 1 Tryk på motivet på skærmen.  
 vises.
- 2 Tryk på [END].


Tryk på [AUTO] for at justere fokusering automatisk. → [END] i trin 1.

### Bemærkninger

- Hvis du indstiller [SPOT FOCUS], indstilles [FOCUS] automatisk til [MANUAL].

## TELE MACRO

Dette er nyttigt til optagelse af små motiver, som f.eks. blomster eller insekter. Du kan udtone baggrunde, så motivet fremstår tydeligere.

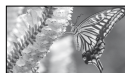
Når du angiver [TELE MACRO] til [ON] () , flytter zoom (s. 27) automatisk til toppen af T (telefoto) siden og giver mulighed for at optage motiver på kort afstand:

### DCR-SR35E/SR36E/SR45E/SR46E:

ned til ca. 43 cm

### DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E:

ned til ca. 38 cm



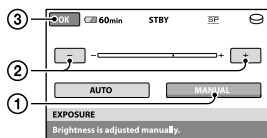
Tryk på [OFF], eller zoom til vidvinkel (W-siden) for at annullere.

## ⚡ Bemærkninger

- Når der optages et motiv langt væk, kan det være svært at tage et stykke tid at opnå fokus.
- Juster fokuseringen manuelt ([FOCUS], s. 71), når det er svært at opnå automatisk fokusering.

## EXPOSURE

Du kan manuelt indstille lysstyrken for et billede. Du kan justere lysstyrken, når motivet er for lyst eller for mørkt.

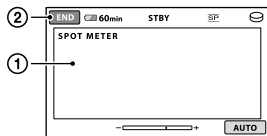


- ① Tryk på [MANUAL].  
↔ vises.
- ② Tryk for at justere eksponeringen [-]/[+].
- ③ Tryk på [OK].

Tryk på [AUTO] for at gendanne automatisk eksponering → [OK] i trin ①.

## SPOT METER (Fleksibel spotmåler)

Du kan justere og fastsætte eksponeringen for motivet, så det optages med passende lysstyrke, selvom der er stor kontrast mellem motivet og baggrunden, f.eks. motiver, der er bade i projektørlys på en scene.



- ① Tryk på det punkt, som du ønsker at fokusere på, og justér eksponeringen på skærmen.  
↔ vises.
- ② Tryk på [END].

Tryk på [AUTO] for at gendanne automatisk eksponering → [END] i trin ①.

## ⚡ Bemærkninger

- Hvis du indstiller [SPOT METER], indstilles [EXPOSURE] automatisk til [MANUAL].

## SCENE SELECTION

Du kan optage billeder effektivt i forskellige situationer.

### ▶ AUTO

Denne indstilling optager automatisk billeder uden funktionen [SCENE SELECTION].

### TWILIGHT\* (☾)

Denne indstilling indfanger stemningen fra omgivelserne ved optagelse ved skumringstid.



### CANDLE (🕯)

Denne indstilling bevarer den matte atmosfære fra omgivelser i skæret fra levende lys.



### SUNRISE&SUNSET\* (☀)

Vælg for at gengive atmosfæren i sekvenser som solnedgange eller solopgange.





### FIREWORKS\* (☀)

Vælg for at foretage spektakulære optagelser af fyrværkeri.



### LANDSCAPE\* (▲)

Denne indstilling giver tydelige billeder af motiver, der er langt væk. Indstillingen forhindrer også, at videokameraet fokuserer på vinduesglas eller -metal, der er mellem videokameraet og motivet.



### PORTRAIT (👤)

Denne indstilling fremhæver motiver, f.eks. personer eller blomster, og danner en blød baggrund.



### SPOTLIGHT\*\* (🎤)

Denne indstilling forhindrer, at personerne ser meget blege ud i ansigtet, når motiverne er stærkt oplyste.



### SPORTS\*\* (⚡)

Denne indstilling minimerer rystelser, når der optages motiver i hurtig bevægelse.



### BEACH\*\* (🏖)

Vælg denne for at få det blå i havet eller en sø med.



### SNOW\*\* (❄)

Vælg denne for at optage billeder af hvide landskaber.



- \* Indstilles til kun at fokusere på motiver, der er længere væk.
- \*\* Indstilles til at undgå at fokusere på motiver, der er tæt på.

### 🔔 Bemærkninger

- Hvis du indstiller [SCENE SELECTION], annulleres [WHITE BAL.].

### WHITE BAL. (hvidbalance)



Gør det muligt at justere farvebalancen til optagemiljøets lysstyrke.

#### ▶ AUTO

Hvidbalancen justeres automatisk.

#### OUTDOOR (☀)

Hvidbalancen justeres, så den passer til følgende optageforhold:

- Udendørs
- Natoptagelser, neonskilte og fyrværkeri
- Solopgang eller solnedgang
- Under lysstofrør, der simulerer dagslys



#### INDOOR (🏠)

Hvidbalancen justeres, så den passer til følgende optageforhold:





- Indendørs
- Til fester og i studier, hvor lysforholdene ændres hurtigt
- Under videolamper i et studie eller under natriumlamper eller glødelampelignende kulørte lamper

## ONE PUSH ( )

Hvidbalancen justeres i forhold til de omgivende lysforhold.

- 1 Tryk på [ONE PUSH].
- 2 Ret videokameraet mod noget hvide, f.eks. et stykke papir, for at fylde skærmen med samme lysforhold, som motivet skal optages under.
- 3 Tryk på .  blinker hurtigt. Indikatoren holder op med at blinke, når hvidbalancen er justeret og gemt i hukommelsen.

## Bemærkninger


- Angiv [WHITE BAL.] til [AUTO], eller juster farven i [ONE PUSH] under hvide eller køligt hvide fluorescerende lamper.
- Når du vælger [ONE PUSH], skal du fortsat rette mod det hvide objekt, mens  blinker hurtigt.
-  blinker langsomt, hvis [ONE PUSH] ikke kan indstilles.
- Hvis [ONE PUSH] blev valgt, og hvis  fortsat blinker, efter at du har trykket på , skal du indstille [WHITE BAL.] til [AUTO].
- Hvis du indstiller [WHITE BAL.], indstilles [SCENE SELECTION] automatisk til [AUTO].

## Tip!

- Hvis du har udskiftet batteriet eller bragt videokameraet ud efter indendørs brug (eller omvendt) mens [AUTO] var valgt, skal du rette videokameraet mod et hvidt motiv i nærheden med [AUTO] i ca. 10 sekunder, hvis du vil have bedre justering af farvebalancen.
- Hvis du ændrer indstillingerne [SCENE SELECTION] eller bringer videokameraet udendørs under indstilling af hvidbalance med [ONE PUSH], skal du gentage handlingen [ONE PUSH].

## COLOR SLOW SHTR (Color Slow Shutter)

Når du indstiller [COLOR SLOW SHTR] til [ON], kan du optage et billede lysere i farver selv i mørke.


 vises på skærmen.

Tryk på [OFF] for at annullere [COLOR SLOW SHTR].

## Bemærkninger

- Juster fokuseringen manuelt ([FOCUS], s. 71), når det er svært at opnå automatisk fokusering.
- Lukkerhastigheden for videokameraet ændres afhængigt af lysstyrken, hvilket kan sænke hastigheden for billeder i bevægelse.

## S. NIGHTSHOT PLS (Super NightShot plus)

Billedet vil blive optaget med maksimalt 16 gange følsomheden ved NightShot plus-optagelse, hvis du indstiller [S. NIGHTSHOT PLS] til [ON], mens NIGHTSHOT PLUS-kontakten (s. 28) også er indstillet til ON.  vises på skærmen.


Angiv [S. NIGHTSHOT PLS] til [OFF] for at vende tilbage til normal indstilling.

## Bemærkninger

- Undlad at bruge [S. NIGHTSHOT PLS] i lyse omgivelser. Dette kan medføre fejl.
- Undgå at dække over den infrarøde port med dine fingre el.lign.
- Fjern forsatslinsen (medfølger ikke).
- Juster fokuseringen manuelt ([FOCUS], s. 71), når det er svært at opnå automatisk fokusering.
- Lukkerhastigheden for videokameraet ændres afhængigt af lysstyrken, hvilket kan sænke hastigheden for billeder i bevægelse.

## FADER

Du kan optage en overgang med følgende effekter som tilføjelse mellem sekvenser.

- 1 Vælg den ønskede effekt i [STBY] (for indtoning) eller i [REC] (for udtoning), og tryk derefter på .
- 2 Tryk på START/STOP. Fader-indikatoren holder op med at blinke og forsvinder, når ind-/udtoningen er fuldført.

Tryk på [OFF] i trin for at annullere fading, før handlingen udføres ①.  
Hvis du trykker på START/STOP, annulleres indstillingen.



#### WHITE FADER




#### BLACK FADER




#### D.EFFECT (Digital effekt)



Når du vælger [OLD MOVIE], vises , og du kan tilføje effekter til billederne, så de ligner en gammel film.  
Tryk på [OFF] for at annullere [D.EFFECT].

#### PICT.EFFECT (Billedeffekt)



Du kan føje specialeffekter til et billede under optagelse.  vises.

##### ► OFF

Anvender ikke funktionen [PICT.EFFECT].

##### SEPIA

Billederne vises i brunlige toner (sepia).

##### B&W

Billederne vises i sort-hvid.


##### PASTEL



Billederne vises som en lys pasteltegning.

#### BLT-IN ZOOM MIC (Indbygget zoommikrofon)



Når du indstiller [BLT-IN ZOOM MIC] til [ON] () , kan du optage en film og regulere lydniveauet på optagelsen ved at bevæge motorzoomgrebet eller trykke på zoomknapperne på LCD-rammen. (Standardindstillingen er [OFF]).

#### MICREF LEVEL (Mikrofon-referenceniveau)



Du kan vælge mikrofonens lydniveau til optagelse.  
Vælg [LOW], hvis du vil optage spændende og kraftfulde lyde i en koncertsal eller lignende.

##### ► NORMAL


Optager forskellige surround sounds og konverterer dem til det bestemte niveau.

##### LOW ()

Optager surround sound naturligt. Denne indstilling bør ikke bruges til optagelse af samtaler.

#### SELF-TIMER



Når du indstiller denne til [ON], vises  .  
Tryk på PHOTO for at starte nedtællingen. Et stillbillede optages efter ca. 10 sekunder. Tryk på [RESET] for at annullere nedtællingen.  
Vælg [OFF] for at annullere selvdøseren.

##### Tip!

- Du kan også betjene det ved at trykke på PHOTO på fjernbetjeningen (DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E) (s. 100).

# Fejlfinding

Hvis der opstår problemer, når du bruger videokameraet, kan du bruge følgende oversigt til at finde problemet. Hvis problemet fortsætter, skal du afbryde strømmen og kontakte en Sony-forhandler.

- Generel betjening/Easy Handycam-betjening/Fjernbetjening ..... 76
- Batterier/strømkilder ..... 77
- LCD-skærm ..... 78
- "Memory Stick PRO Duo" ..... 78
- Optagelse ..... 79
- Afspilning ..... 80
- Redigering af billeder på videokameraet ..... 81
- Dubbing/tilslutning til andre enheder ..... 81
- Funktionerne kan ikke anvendes samtidig ..... 82

## Bemærk, før du sender dit videokamera til reparation

- Det kan være nødvendigt at initialisere eller udskifte den nuværende harddisk i dit videokamera afhængigt af problemet. I denne situation vil de data, der er lagret på harddisken, blive slettet. Sørg for at gemme dataene på harddisken (s. 36) på et andet medie (sikkerhedskopi), før du sender videokameraet til reparation. Vi kan ikke kompensere dig for noget tab af data på harddisken.
- Ved reparation kontrollerer vi muligvis en mindre datamængde på harddisken for at undersøge problemet. Sony-forhandleren vil imidlertid hverken kopiere eller gemme dine data.

## Generel betjening/Easy Handycam-betjening/Fjernbetjening

### Der er ingen strøm.


- Indsæt et opladt batteri i videokameraet (s. 13).
- Forbind netledningen fra vekselstrømsadapteren til stikkontakten i væggen (s. 13).

- Sæt videokameraet godt ned i Handycam Station (DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E) (s. 13).

### Videokameraet fungerer ikke, selvom det er tændt for strømmen.

- Det tager nogle få sekunder for videokameraet at blive klar til at optage, efter at der er tændt for det. Dette er ikke en fejl.
- Tag lysnetadapteren ud af stikkontakten i væggen, eller fjern batteriet, og foretag derefter tilslutning igen efter ca. 1 minut. Hvis funktionerne stadig ikke virker, skal du trykke på knappen RESET (s. 97) med en spids genstand. (Hvis du trykker på knappen RESET, nulstilles alle indstillinger inkl. klokkeslæt).
- Temperaturen i videokameraet er meget høj. Sluk for videokameraet, og lad det stå et køligt sted.
- Temperaturen i videokameraet er meget lav. Sluk videokameraet, og anbring det på et varmt sted. Lad videokameraet være der et stykke tid, og tænd det derefter.

### Knapperne fungerer ikke.

- Under Easy Handycam-betjening er følgende knapper/funktioner ikke tilgængelige.
  -  (baggrundsbelysning) -knap (s. 28)
  - Afspilningszoom (s. 33)
  - Tænde og slukke for LCD-baggrundsbelysningen (trykkes på knappen DISP/BATT INFO og holde den nede i nogle få sekunder) (s. 19)

### Knappen (OPTION) vises ikke.

- OPTION MENU kan ikke bruges under Easy Handycam-betjening.

### Menuindstillingerne er ændret automatisk.

- Under Easy Handycam-betjening indstilles næsten alle menupunkterne automatisk til standardindstillingerne.

- Under Easy Handycam-betjening er visse menupunkter fastlåst som følger.
  - [REC MODE]: [SP]
  - [DATA CODE]: [DATE/TIME]
- De følgende menupunkter vender tilbage til deres standardindstillinger, hvis POWER-kontakten sættes til OFF (CHG) i mere end 12 timer:
  - [FOCUS]
  - [SPOT FOCUS]
  - [EXPOSURE]
  - [SPOT METER]
  - [SCENE SELECTION]
  - [WHITE BAL.]
  - [MICREF LEVEL]
  - [BLT-IN ZOOM MIC]
  - [DROP SENSOR]
  - [COLOR SLOW SHTR]
  - [S. NIGHTSHOT PLS]

### Selv hvis du trykker på EASY, skifter menuindstillingerne ikke automatisk til deres standardindstillinger.

- Under Easy Handycam-betjening bevares de følgende menupunkter fra før Easy Handycam-betjening.
  - [MOVIE MEDIA SET]
  - [PHOTO MEDIA SET]
  - [FILE NO.]
  - [VOLUME]
  - [TV TYPE]
  - [ DISPLAY]
  - [BEEP]
  - [ INDEX SET]
  - [CLOCK SET]
  - [AREA SET]
  - [SUMMERTIME]
  - [WIDE SELECT]
  - [ IMAGE SIZE]
  - [DEMO MODE]
  - [ LANGUAGE SET]
  - [FLASH MODE]\*<sup>1</sup>

\*<sup>1</sup> DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E

### Videokameraet bliver varmt.

- Det skyldes, at videokameraet har været tændt i lang tid. Dette er ikke en fejl.

### Den medfølgende fjernbetjening fungerer ikke (DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E).

- Indstil [REMOTE CTRL] til [ON] (s. 67).
- Indsæt et batteri i batteriholderen, så polerne +/- vender korrekt i forhold til mærkerne +/- (s. 100).
- Fjern eventuelle hindringer mellem fjernbetjeningen og fjernbetjeningsmodtageren.
- Vend fjernbetjeningssensoren væk fra stærke lyskilder, f.eks. direkte sollys eller overbelysning. Ellers er der risiko for, at fjernbetjeningen ikke fungerer korrekt.

### En anden DVD-enhed virker ikke, når du bruger den medfølgende fjernbetjening (DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E).

- Vælg en anden kommandotilstand end DVD 2 til DVD-enheden, eller tildæk DVD-enhedens sensor med sort papir.

### Batterier/strømkilder

#### Strømmen afbrydes pludseligt.

- Videokameraet slukker automatisk, når det ikke har været brugt i ca. 5 minutter (A.SHUT OFF). Ret indstillingen af [A.SHUT OFF] (s. 67), eller tænd for strømmen igen, eller brug vekselstrømsadapteren.
- Strømmen afbrydes automatisk, hvis den tid, du har indstillet i [QUICK ON STBY] nås i dvaletilstand. I dette tilfælde skal du tænde for strømmen igen.
- Oplad batteriet (s. 13).

---

### **Indikatoren CHG (opladning) lyser ikke, når batteriet oplades.**

- Sæt POWER-kontakten på OFF (CHG) (s. 13).
- Indsæt batteriet korrekt i videokameraet (s. 13).
- Tilslut netledningen til en stikkontakt i væggen.
- Batteriopladningen er afsluttet (s. 13).
- Sæt videokameraet godt ned i Handycam Station (DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E) (s. 13).

---

### **Indikatoren CHG (opladning) blinker, når batteriet oplades.**

- Indsæt batteriet korrekt i videokameraet (s. 13). Hvis problemet fortsætter, skal du tage vekselstrømsadapteren ud af vægkontakten og kontakte din Sony-forhandler. Batteriet kan være beskadiget.

---

### **Indikatoren for resterende batteritid viser ikke den korrekte tid.**

- Den omgivende temperatur er enten for høj eller for lav. Dette er ikke en fejl.
- Batteriet er ikke blevet opladet nok. Lad batteriet helt op igen. Hvis problemet fortsætter, skal du udskifte batteriet med et nyt (s. 13).
- Den viste tid er muligvis ikke korrekt afhængigt af de forhold, som videokameraet anvendes under.

---

### **Batteriet bliver afladet hurtigt.**

- Den omgivende temperatur er enten for høj eller for lav. Dette er ikke en fejl.
- Batteriet er ikke blevet opladet nok. Lad batteriet helt op igen. Hvis problemet fortsætter, skal du udskifte batteriet med et nyt (s. 13).

## **LCD-skærm**

### **Menupunkterne er nedtonede.**

- Du kan ikke vælge nedtonede punkter i den aktuelle optage/afspilningssituation.
- Der er nogle funktioner, der ikke kan aktiveres samtidigt (s. 82).

---

### **Der vises ingen knapper på berøringspanelet.**

- Tryk let på LCD-skærmen.
- Tryk på DISP/BATT INFO på videokameraet (eller DISPLAY på fjernbetjeningen) (DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E) (s. 19).

---

### **Knapperne på berøringspanelet fungerer ikke korrekt, eller fungerer slet ikke.**

- Juster berøringspanelet ([CALIBRATION]) (s. 93).

## **"Memory Stick PRO Duo"**

### **Funktionerne kan ikke bruges med "Memory Stick PRO Duo".**

- Hvis du bruger en "Memory Stick PRO Duo", der er formateret på en computer, skal du formatere den igen på videokameraet (s. 52).

---

### **Du kan ikke slette billeder, der er gemt på "Memory Stick PRO Duo", eller formatere den.**

- Det maksimale antal billeder, som du kan slette på indeksskærbilledet på én gang, er 100.
- Du kan ikke slette billeder, som er skrivebeskyttet på en anden enhed.

---

### Datafilnavnet er ikke angivet korrekt eller blinker.

- Filen er beskudiget.
- Filformatet understøttes ikke af videokameraet (s. 90). Brug det understøttede filformat.

### Optagelse

Yderligere oplysninger findes også i "Memory Stick PRO Duo" (s. 78).

---

### Der optages ikke billeder ved at trykke på START/STOP eller PHOTO.

- Afspilningsskærmbilledet vises. Indstil videokameraet til optagestandby (s. 22).
- Optagemediet er fuldt. Slet unødvendige billeder (s. 38).
- Det samlede antal film eller stillbilleder overstiger mediets optagekapacitet (s. 60, 89). Slet unødvendige billeder (s. 38).
- Mens [DROP SENSOR] (s. 68) er aktiveret, kan du ikke optage billeder.
- Temperaturen i videokameraet er meget høj. Sluk for videokameraet, og lad det stå et køligt sted.
- Du kan ikke optage billeder i dvaletilstand. Annuller QUICK ON (s. 27).
- Videokameraet optager den scene, du netop har optaget, på mediet. Du kan ikke foretage en ny optagelse i denne periode.
- Temperaturen i videokameraet er meget lav. Sluk videokameraet, og anbring det på et varmt sted. Lad videokameraet være der et stykke tid, og tænd det derefter.

---

### ACCESS-indikatoren lyser forsat, selvom du har stoppet optagelsen.

- Videokameraet optager den scene, du netop har optaget, på mediet.

---

### Optagevinklen ser anderledes ud.

- Optagevinklen kan variere afhængigt af videokameraets tilstand. Dette er ikke en fejl.

---

### Den faktiske optagetid for filmen er mindre end den forventede omtrentlige optagetid for mediet.

- Afhængigt af optageforholdene kan den tid, der er til rådighed for optagelse, være kortere, f.eks. ved optagelse af en genstand i hurtig bevægelse (s. 57).

---

### Optagelsen stopper.

- Temperaturen i videokameraet er meget høj. Sluk for videokameraet, og lad det stå et køligt sted.
- Temperaturen i videokameraet er meget lav. Sluk videokameraet, og anbring det på et varmt sted. Lad videokameraet være der et stykke tid, og tænd det derefter.
- Hvis der opstår konstante vibrationer, kan optagelsen muligvis stoppe.

---

### Der er en tidsforskel mellem sted, hvor du trykkede på START/STOP, og det sted, hvor den optagne film starter/stopper.

- Der kan i videokameraet forekomme en tidsforskel mellem det sted, hvor du trykkede på START/STOP, og det sted, hvor optagelsen starter/stopper. Dette er ikke en fejl.

---

### Den automatiske fokusering fungerer ikke.

- Indstil [FOCUS] til [AUTO] (s. 71).
- Optageforholdene egner sig ikke til automatisk fokusering. Indstil fokus manuelt (s. 71).

---

### [STEADYSHOT] fungerer ikke.

- Indstil [STEADYSHOT] til [ON] (s. 59).
- [STEADYSHOT] kan muligvis ikke kompensere for kraftige vibrationer.

---

### **Små hvide, røde, blå eller grønne prikker vises på skærmen.**

- Prikkerne vises, når du optager med [S. NIGHTSHOT PLS] eller [COLOR SLOW SHTR]. Dette er ikke en fejl.

---

### **Billedets farve vises ikke korrekt.**

- Sæt NIGHTSHOT PLUS-kontakten på OFF (s. 28).

---

### **Skærbilledet er lyst, og motivet vises ikke på skærmen.**

- Sæt NIGHTSHOT PLUS-kontakten på OFF (s. 28).

---

### **Skærbilledet er mørkt, og motivet vises ikke på skærmen.**

- Tryk på DISP/BATT INFO, og hold den nede i nogle få sekunder for at tænde baggrundsbelysningen (s. 19).

---

### **Der vises en lodret streg, når der optages stearinlys eller elektrisk lys i mørke omgivelser.**

- Dette sker, når kontrasten mellem motivet og baggrunden er for høj. Dette er ikke en fejl.

---

### **Der kan forekomme en lodret hvid linje på et billede, der er optaget i stærkt lys.**

- Dette fænomen kaldes udtværing. Dette er ikke en fejl.

---

### **Der vises uønsket flimren.**

- Dette sker, når du optager billeder under en fluorescerende lampe, en natriumlampe eller en kviksøvlampe. Dette er ikke en fejl.

---

### **Der vises sorte bjælker, når der optages en tv-skærm eller computerskærm.**

- Indstil [STEADYSHOT] til [OFF] (s. 59).

---

### **[S. NIGHTSHOT PLS] kan ikke betjenes.**

- Sæt NIGHTSHOT PLUS-kontakten på ON.

---

### **[COLOR SLOW SHTR] fungerer ikke korrekt.**

- [COLOR SLOW SHTR] kan muligvis ikke fungere korrekt i totalt mørke. Brug NightShot plus eller [S. NIGHTSHOT PLS].

---

### **Du kan ikke justere [LCD BL LEVEL].**

- Du kan ikke justere [LCD BL LEVEL], når:
  - LCD-panelet er lukket på videokameraet med LCD-skærmen vendende udad.
  - Der kommer ikke strøm fra vekselstrømsadapteren.

---

## **Afspilning**

---

### **Billeder kan ikke afspilles.**

- Indstil mediet med det billede, du ønsker at afspille, ved at trykke på  (HOME) →  (MANAGE MEDIA) → [MOVIE MEDIA SET]/[PHOTO MEDIA SET] (s. 20).

---

### **Stillbilleder kan ikke afspilles.**

- Stillbilleder kan ikke afspilles, når du har redigeret filer eller mapper eller har redigeret dataene på en computer. (I så fald blinker filnavnet). Det er ikke en fejl (s. 91).
- Stillbilleder, som er optaget på andre enheder, kan muligvis ikke afspilles eller vises i den faktiske størrelse. Det er ikke en fejl (s. 91).

---

### **"" angives på et billede i [VISUAL INDEX]-skærbilledet.**

- Indlæsning af dataene er muligvis mislykket. Det angives muligvis korrekt, når du slukker for strømmen og derefter tænder for den igen eller fjerner og indsætter "Memory Stick PRO Duo" nogle gange.



- Dette kan blive vist på stillbilleder, der er optaget på andre enheder, redigeret på en computer osv.
- Vekselstrømsadapteren eller batteriet kan være blevet fjernet fra videokameraet, mens ACCESS-indikatoren blinkede lige efter afslutning af en optagelse. Som følge heraf kan billeddataene være blevet beskadigede, og der vises [?].

---

### "[?]" angives på et billede i [VISUAL INDEX]-skærm billedet.

- Udfør [REPAIR IMG.DB F.] (s. 54). Hvis den fortsat vises, skal du slette det billede, der er markeret med [?] (s. 38).

---

### Der høres ingen lyd eller kun lav lyd under afspilning.

- Skru op for lydstyrken (s. 30).
- Der afspilles ikke nogen lyd, når LCD-panelet er lukket. Åbn LCD-panelet.
- Når du optager lyd med [MICREF LEVEL] (s. 75) indstillet til [LOW], kan den optagne lyd være svær at høre.

---

### Billeder kan ikke afspilles, eller "Memory Stick PRO Duo" genkendes ikke.

- Enheden understøtter muligvis ikke en "Memory Stick PRO Duo".

---

### Redigering af billeder på videokameraet

---

#### Det er ikke muligt at redigere.

- Der optages stadig ikke nogen billeder.
- Det er ikke muligt at redigere på grund af billedets tilstand.

---

#### Film kan ikke tilføjes i afspilningslisten.

- Mediet er fuldt, eller der er tilføjet mere end 99 film. Slet unødvendige film (s. 45).
- Du kan ikke føje stillbilleder til afspilningslisten.

---

#### En film kan ikke opdeles.

- En film, der er for kort, kan ikke opdeles.
- En film, der er beskyttet på en anden enhed, kan ikke opdeles.

---

#### Et stillbillede kan ikke optages fra en film.

- Det medie, hvor du ønsker at gemme stillbilleder, er fuldt.

---

### Dubbing/tilslutning til andre enheder

---

#### Du kan ikke høre lyden.

- Der afspilles ikke nogen lyd, hvis du kun tilslutter en enhed via S VIDEO-stikket. Tilslut også de hvide og røde stik på A/V-tilslutningskablet (s. 34).

---

#### Billedformatet for det afspillede er ikke korrekt, når videokameraet tilsluttes til TV'et.

- Indstil [TV TYPE] svarende til dit TV (s. 35).

---

#### Du kan ikke dubbe korrekt med et A/V-tilslutningskabel.

- A/V-tilslutningskablet er ikke tilsluttet korrekt. Kontroller, at A/V-tilslutningskablet er tilsluttet til det rigtige stik, dvs. indgangsstikket på en anden enhed ved dubbing af et billede fra videokameraet (s. 46).

## Funktionerne kan ikke anvendes samtidig

Den følgende liste viser eksempler på kombinationer af funktioner og menupunkter, der ikke kan anvendes samtidig.

Kan ikke anvendes	På grund af følgende indstillinger
Baggrundsbelysning	[FIREWORKS] i [SCENE SELECTION], [MANUAL] i [EXPOSURE], [SPOT METER]
[WIDE SELECT]	[OLD MOVIE]
[AUTO SLW SHUTTR]	[S. NIGHTSHOT PLS], [COLOR SLOW SHTR], [D.EFFECT], [FADER], [SCENE SELECTION]
[SPOT FOCUS]	[SCENE SELECTION]
[TELE MACRO]	[SCENE SELECTION]
[EXPOSURE]	NightShot plus, [S. NIGHTSHOT PLS]
[SPOT METER]	NightShot plus, [S. NIGHTSHOT PLS]
[SCENE SELECTION]	NightShot plus, [S. NIGHTSHOT PLS], [COLOR SLOW SHTR], [OLD MOVIE], [TELE MACRO], [FADER]
[WHITE BAL.]	NightShot plus, [S. NIGHTSHOT PLS]
[COLOR SLOW SHTR]	NightShot plus, [S. NIGHTSHOT PLS], [FADER], [D.EFFECT], [SCENE SELECTION]
[S. NIGHTSHOT PLS]	[FADER], [D.EFFECT]
[FADER]	[D.EFFECT], [S. NIGHTSHOT PLS], [COLOR SLOW SHTR], [CANDLE]/ [FIREWORKS] i [SCENE SELECTION]

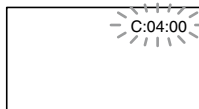
Kan ikke anvendes	På grund af følgende indstillinger
[D.EFFECT]	[S. NIGHTSHOT PLS], [COLOR SLOW SHTR], [FADER]
[OLD MOVIE]	[SCENE SELECTION], [PICT.EFFECT]
[PICT.EFFECT]	[OLD MOVIE]

# Advarselsindikatorer og meddelelser

## Selvdiagnosedisplay/ advarselsindikatorer

Se herunder, hvis der vises indikatorer på LCD-skærmen.

Hvis problemet forsætter, selvom du har forsøgt at ordne problemet nogle gange, skal du kontakte en Sony-forhandler eller et lokalt, autoriseret Sony-servicecenter.



### C:(eller E:) □□:□□ (Selvdiagnosedisplay)

**C:04:□□**

- Batteriet er ikke et "InfoLITHIUM"-batteri (serie H). Brug et "InfoLITHIUM"-batteri (serie H) (s. 91).
- Tilslut vekselstrømsadapterens jævnstrømsstik korrekt til DC IN-stikket i Handycam Station (DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E) eller videokameraet (s. 13).

**C:13:□□ / C:32:□□**

- Afbryd strømmen. Tilslut den igen, og forsøg at betjene videokameraet igen.
- Tænd videokameraet igen.

**E:20:□□ / E:31:□□ / E:61:□□ /  
E:62:□□ / E:91:□□ / E:94:□□**

- Der er opstået en fejl, som du ikke selv kan afhjælpe. Kontakt din Sony-forhandler eller det lokale, autoriserede Sony-servicecenter. Oplys den 5-cifrede kode, som begynder med "E".

### 101-0001 (Advarselsindikator for filer)

#### Blinker langsomt

- Filen er beskadiget.
- Filen kan ikke læses.

### ⊗ (Advarsel om videokameraets harddisk)\*

#### Blinker hurtigt

- Der er muligvis opstået en fejl på harddisken i videokameraet.

### ⊗ (Advarsel om videokameraets harddisk)\*

#### Blinker hurtigt

- Videokameraets harddisk er fyldt.
- Der er muligvis opstået en fejl på harddisken i videokameraet.

### ⊗ (Advarsel for batteriniveau)

#### Blinker langsomt

- Der er næsten ikke mere strøm på batteriet.
- Afhængigt af operativsystemet eller batteritilstanden, ⊗ blinker muligvis, selvom der er ca. 20 minutter tilbage.

### ⊗ (Advarsel om høj temperatur)

#### Blinker langsomt

- Temperaturen i videokameraet stiger. Sluk for videokameraet, og lad det stå et køligt sted.

#### Blinker hurtigt\*

- Temperaturen i videokameraet er meget høj. Sluk for videokameraet, og lad det stå et køligt sted.

### ⊗ (Advarsel om lav temperatur)\*

#### Blinker hurtigt

- Temperaturen i videokameraet er meget lav. Sørg for, at videokameraet bliver varmt.

---

### (Advarselsindikator for "Memory Stick PRO Duo")

#### **Blinker langsomt**

- Den ledige plads til optagelse af billeder er ved at slippe op. Se side 2 for oplysninger om de typer af "Memory Stick", du kan bruge i dit videokamera.
- Der er ikke indsat en "Memory Stick PRO Duo" (s. 21).

#### **Blinker hurtigt**

- Der er ikke tilstrækkelig ledig plads til optagelse af billeder. Slet unødvendige billeder, eller formater "Memory Stick PRO Duo" efter lagring af billeder på andre medier (s. 36, 38, 52).
- Billeddatabasefilen er ødelagt (s. 54).

---

### (Advarselsindikator for "Memory Stick PRO Duo" formatering) \*

- Din "Memory Stick PRO Duo" er beskadiget.
- "Memory Stick PRO Duo" er ikke formateret korrekt (s. 52, 90).

---

### (Advarselsindikator for inkompatibel "Memory Stick Duo")\*

- Der er isat en inkompatibel "Memory Stick Duo" (s. 90).

---

### (Advarselsindikator for skrivebeskyttelse på "Memory Stick PRO Duo")\*

- Adgang til "Memory Stick PRO Duo" var begrænset på en anden enhed.

---

### (Advarselsindikator for blitzen)

#### **Blinker hurtigt**

- Der er noget i vejen med blitzen.

---

### (Advarselsindikator for kamerarystelse)

- Lysmængden er utilstrækkelig, så der opstår let kamerarystelser. Brug blitzen.
- Videokameraet står ustabilt, så der opstår let kamerarystelser. Hold videokameraet stabilt med begge hænder, og optag billedet. Dette får dog ikke advarselsindikatoren for kamerarystelse til at forsvinde.

---

### (Advarselsindikator for faldsensoren)

- Faldsensorfunktionen (s. 68) er aktiveret og har registreret, at videokameraet er blevet tabt. Derfor tager videokameraet skridt til at beskytte harddisken. Optagelse/afspilning kan være deaktiveret som følge deraf.
- Faldsensorfunktionen garanterer ikke beskyttelse af harddisken i alle mulige situationer. Brug videokameraet under stabile forhold.

---

### (Advarsel ved optagelse af stillbilleder)

- Der kan ikke optages stillbilleder under behandling. Vent et øjeblik, og optag derefter.

---

\* Der høres en tone, når der vises advarselsindikatorer på skærmen (s. 64).

## Beskrivelse af advarselsmeddelelser

Følg anvisningerne nedenfor, hvis der vises meddelelser på skærmen.

### ■ Medier

#### 🗑️ HDD format error.

- Videokameraets harddisk er indstillet anderledes end standardformatet. Ved at udføre [MEDIA FORMAT] (s. 52) kan du muligvis blive i stand til at anvende dit videokamera. Dette sletter alle dataene på harddisken.

#### Data error.

- Der opstod en fejl under læsning eller skrivning til videokameraets harddisk. Dette kan ske, hvis du udsætter videokameraet for stød.

#### The Image Database File is damaged. Do you want to create a new file?

- Billeddatabasefilen er beskadiget. Når du trykker på [YES], oprettes en ny billeddatabasefil. De gamle optagne billeder på mediet kan ikke afspilles (billedfilerne er ikke beskadigede). Hvis du udfører [REPAIR IMG.DB F.] efter oprettelse af nye oplysninger, kan de gamle optagne billeder muligvis afspilles. Hvis det ikke hjælper, kan du kopiere billedet ved hjælp af den medfølgende software.

#### Buffer overflow

- Du kan ikke optage fordi, faldsensoren konstant registrerer videokameraets fald. Hvis der konstant kan være risiko for, at du taber den, skal du indstille [DROP SENSOR] til [OFF], og derefter kan du muligvis optage billedet igen (s. 68).

#### Recovering data.

- Dit videokamera forsøger automatisk at gendanne data, hvis dataskrivningen ikke blev udført korrekt.

#### Cannot recover data.

- Skrivning af data til videokameraets medie mislykkedes. Det blev forsøgt at genskabe dataene, men det lykkedes ikke.

#### 🔄 Reinsert the Memory Stick.

- Fjern og isæt din "Memory Stick PRO Duo" et par gange. Hvis indikatoren stadig blinker, kan "Memory Stick PRO Duo" være beskadiget. Forsøg med en anden "Memory Stick PRO Duo".

#### 🔄 This Memory Stick is not formatted correctly.

- Kontroller formateringen, og formatér derefter "Memory Stick PRO Duo" i videokameraet, hvis det er nødvendigt (s. 52).

#### Memory Stick folders are full.

- Du kan ikke oprette mapper over 999MSDCF. Du kan ikke slette de oprettede mapper med videokameraet.
- Du skal formatere "Memory Stick PRO Duo" (s. 52), eller slette dem med computeren.

#### This Memory Stick may not be able to record or play movies.

- Brug en "Memory Stick" anbefalet til dit videokamera.

#### This Memory Stick may not be able to record or play images correctly.

- Der er fejl på "Memory Stick PRO Duo". Indsæt "Memory Stick PRO Duo" igen.

#### Do not eject the Memory Stick during writing.

- Indsæt "Memory Stick PRO Duo", og følg vejledningen på LCD-skærmen.

## ■ PictBridge-kompatibel printer

---

### **Not connected to PictBridge compatible printer.**

- Sluk og tænd printeren, fjern USB-kablet (medfølger), og tilslut det igen.
- 

### **Cannot print. Check the printer.**

- Sluk og tænd printeren, fjern USB-kablet (medfølger), og tilslut det igen.
- 

## ■ Andet

---

### **No further selection is possible.**

- Du kan vælge op til 100 billeder på én gang ved:
    - dubbing af film
    - kopiering af stillbilleder
    - sletning af billeder
    - udskrivning af stillbilleder
- 

### **Data protected.**

- Du har forsøgt at slette et billede, der er beskyttet på en anden enhed. Annuller beskyttelsen af dataene på den enhed, hvor de blev beskyttet.

# Brug af videokameraet i udlandet

## Strømforsyning

Videokameraet kan bruges i alle lande/områder med den AC-adapter, der fulgte med videokameraet, inden for 100 V til 240 V AC og 50/60 Hz.

## Om tv-farvesystemer

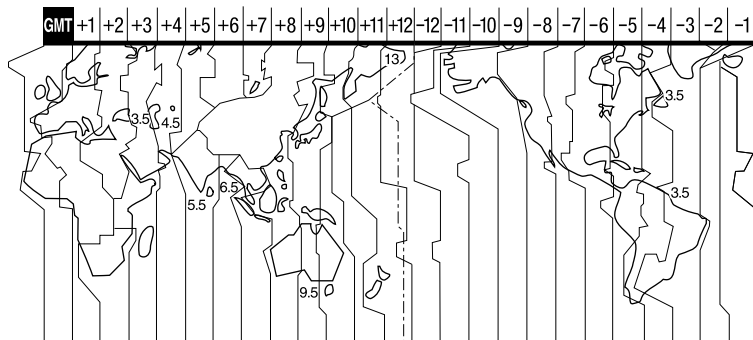
Videokameraet er baseret på PAL-systemet. Hvis du vil have vist afspilningsbilledet på et TV, skal det være et TV, der er baseret på et PAL-system med et AUDIO/VIDEO-indgangsstik.

System	Bruges i
PAL	Australien, Belgien, Danmark, Finland, Holland, Hongkong, Italien, Kina, Kuwait, Malaysia, New Zealand, Norge, Polen, Portugal, Schweiz, Singapore, Slovakiet, Spanien, Storbritannien, Sverige, Thailand, Tjekkiet, Tyskland, Ungarn, Østrig m.fl.
PAL-M	Brasilien
PAL-N	Argentina, Paraguay og Uruguay.
NTSC	Bahamas, Bolivia, Canada, Centralamerika, Chile, Columbia, Ecuador, Guyana, Jamaica, Japan, Korea, Mexico, Peru, Surinam, Taiwan, Filippinerne, USA, Venezuela, osv.
SECAM	Bulgarien, Frankrig, Guyana, Irak, Iran, Monaco, Rusland, Ukraine, osv.

## Indstilling til den lokale tid

Du kan nemt indstille uret til lokal tid ved at indstille den pågældende tidsforskel, når du bruger videokameraet i udlandet. Tryk på **HOME** → **SETTINGS** → **[CLOCK/ LANG]** → **[AREA SET]** og **[SUMMERTIME]** (s. 17).

## Tidsforskelle



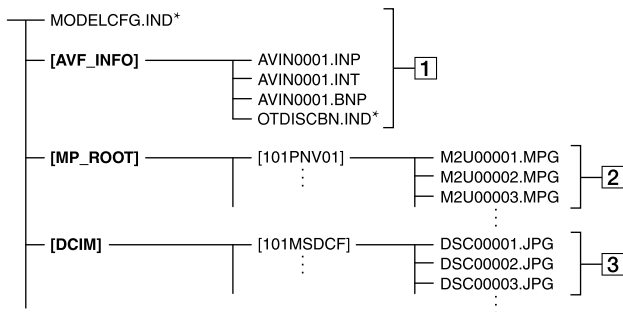
Forskelle i tidszoner	Områdeindstilling
GMT	Lisbon, London
+01:00	Berlin, Paris
+02:00	Helsinki, Cairo, Istanbul
+03:00	Moscow, Nairobi
+03:30	Tehran
+04:00	Abu Dhabi, Baku
+04:30	Kabul
+05:00	Karachi, Islamabad
+05:30	Calcutta, New Delhi
+06:00	Almaty, Dhaka
+06:30	Rangoon
+07:00	Bangkok, Jakarta
+08:00	Hong Kong, Singapore, Beijing
+09:00	Seoul, Tokyo
+09:30	Adelaide, Darwin
+10:00	Melbourne, Sydney

Forskelle i tidszoner	Områdeindstilling
+11:00	Solomon Is
+12:00	Fiji, Wellington
-12:00	Eniwetok, Kwajalein
-11:00	Samoa
-10:00	Hawaii
-09:00	Alaska
-08:00	Los Angeles, Tijuana
-07:00	Denver, Arizona
-06:00	Chicago, Mexico City
-05:00	New York, Bogota
-04:00	Santiago
-03:30	St. John's
-03:00	Brasilia, Montevideo
-02:00	Fernando de Noronha
-01:00	Azores, Cape Verde Is.



# Filer på videokameraets harddisk og "Memory Stick PRO Duo"

Fil-/mappestrukturen vises herunder. Normalt behøver du ikke at kende fil-/mappestrukturen ved optagelse/afspilning af billeder på videokameraet. Hvis du vil have glæde af stillbilleder eller film ved at tilslutning til en computer, skal du se "PMB Guide" og derefter bruge det medfølgende program.



\* Kun for harddisk

## 1 Billedstyrsfiler

Når du sletter filerne, kan du ikke optage/afspille billederne korrekt. Filerne er som standard skjulte filer og vises normalt ikke.

## 2 Filfiler (MPEG2-filer)

Filtypen er ".MPG".  
Maksimumstørrelsen er 2 GB. Når filkapaciteten overstiger 2 GB, bliver filen delt.  
Filnumrene øges automatisk.  
Når filnummeret overstiger 9.999, oprettes en anden mappe til at lagre nye filfiler i.

Mappenavnet øges: [101PNV01] → [102PNV01]

## 3 Stillbilledfiler (JPEG-filer)

Filtypen er ".JPG". Filnumrene øges automatisk. Når filnummerkapaciteten overstiger 9.999, oprettes en anden mappe til at lagre nye filer i.

Mappenavnet øges: [101MSDCF] → [102MSDCF]

- Ved at trykke på (HOME) → (OTHERS) → [USB CONNECT] → [ USB CONNECT]/[ USB CONNECT], får du adgang til mediet fra computeren via USB-tilslutningen.

- Du må ikke redigere filerne eller mapperne i videokameraet via computeren uden at anvende det medfølgende computerprogram. Billedfilerne kan blive ødelagt eller afspilles muligvis ikke.
- Vi kan ikke garantere fejlfri drift, hvis du udfører ovenstående funktion uden at anvende det medfølgende computerprogram.
- Du skal ikke formatere videokameraets medie ved hjælp af computeren. Den fungerer muligvis ikke korrekt.
- Du må ikke kopiere filerne på videokameraets harddisk fra computeren. Vi kan ikke garantere fejlfri funktion.
- Når mappennummeret viser 999, og filnummeret overstiger 9.999, er det muligt, at du ikke kan optage. I dette tilfælde kan du udføre [MEDIA FORMAT] (s. 52).

## For DCR-SR35E/SR36E/SR55E/SR75E:

- Du skal ikke kopiere data på videokameraets hardmedie fra computeren.

# Vedligeholdelse og forholdsregler

## Om "Memory Stick"

En "Memory Stick" er et kompakt, bærbart integreret kredsløbsindspilningsmedium med stor datakapacitet.

Der er dog ikke nogen garanti for, at alle typer "Memory Stick" virker sammen med videokameraet. (Se listen herunder for flere oplysninger).

Type "Memory Stick"	Optagelse og afspilning
"Memory Stick Duo" (uden MagicGate)	–
"Memory Stick PRO Duo"	○
"Memory Stick PRO-HG Duo"	○*

\* Dette produkt understøtter ikke 8-bit parallel dataoverførsel, men det understøtter 4-bit parallel dataoverførsel ligesom "Memory Stick PRO Duo".

- Dette produkt kan ikke optage eller afspille data, der anvender "MagicGate"-teknologi. "MagicGate" er en ophavsretligt beskyttet teknologi, der optager og overfører indhold i et krypteret format.
- Dette produkt er kompatibelt med "Memory Stick Micro" ("M2"). "M2" er forkortelsen for "Memory Stick Micro".
- En "Memory Stick PRO Duo", som er formateret på en computer under (Windows OS/Mac OS), er ikke garanteret kompatibilitet med videokameraet.
- Læse-/skrivehastigheden af data kan variere, afhængigt af kombinationen af "Memory Stick PRO Duo" og det "Memory Stick"-kompatible produkt, du bruger.
- Beskadigede eller mistede billeddata erstattes ikke og kan forekomme i følgende situationer:
  - Hvis du fjerner "Memory Stick PRO Duo", slukker videokameraet eller fjerner batteriet for at skifte det ud, mens videokameraet er i gang med at læse eller skrive billedfiler til din "Memory Stick PRO Duo" (mens ACCESS-indikatoren for tilslutning lyser eller blinker).
  - Hvis du bruger din "Memory Stick PRO Duo" i nærheden af magneter eller magnetfelter.

- Det anbefales, at du foretager en sikkerhedskopiering af vigtige data på computerens harddisk.
- Du må ikke trykke for hårdt, når du skriver i memo-området på en "Memory Stick PRO Duo".
- Du må ikke sætte en mærkat på din "Memory Stick PRO Duo" eller på din Memory Stick Duo-adapter.
- Du skal lægge din "Memory Stick PRO Duo" i en æske, når du transporterer eller opbevarer den.
- Du må ikke røre eller lade metalgenstande røre stikkene.
- Du må ikke bøje, tabe eller udsætte din "Memory Stick PRO Duo" for kraftige stød.
- Du må ikke adskille eller ændre din "Memory Stick PRO Duo".
- Du må ikke lade din "Memory Stick PRO Duo" blive våd.
- Du skal sørge for at opbevare din "Memory Stick PRO Duo" utilgængeligt for børn. Et barn kan slugе den.
- Indsæt ikke andet end en "Memory Stick PRO Duo" i Memory Stick Duo-åbningen. Dette kan medføre fejl.
- Undgå at opbevare eller anvende "Memory Stick PRO Duo" følgende steder:
  - Steder, der er udsat for ekstremt høje temperaturer, som f.eks. en bil parkeret i det fri om sommeren
  - Steder, som er udsat for direkte sollys
  - Steder med ekstremt høj fugtighed eller steder, hvor der kan forekomme korrosion

## ■ Om en Memory Stick Duo-adapter

- Når du bruger en "Memory Stick PRO Duo" med en "Memory Stick"-kompatibel enhed, skal du indsætte "Memory Stick PRO Duo" i en Memory Stick Duo-adapter.
- Når du sætter en "Memory Stick PRO Duo" i en Memory Stick Duo-adapter, skal du sørge for, at "Memory Stick PRO Duo" vender korrekt. Skub derefter enheden helt ind. Hvis du tvinger "Memory Stick PRO Duo" ind i Memory Stick Duo-adapteren i den forkerte retning eller ikke sætter den helt i, kan der opstå fejl.
- Du må ikke isætte en Memory Stick Duo-adapter uden en "Memory Stick PRO Duo". Hvis du gør det, kan det medføre fejl på enheden.

## ■ Om en "Memory Stick PRO Duo"

- Den maksimale hukommelseskapacitet for en "Memory Stick PRO Duo", der kan bruges i dit videokamera, er 8 GB.

## Bemærkninger om brug af "Memory Stick Micro"


- Hvis du vil bruge en "Memory Stick Micro" med videokameraet, har du brug for en M2-adapter i Duo-størrelse. Indsæt "Memory Stick Micro" i M2-adapteren i Duo-størrelse, og indsæt adapteren i Memory Stick Duo-åbningen. Hvis du indsætter en "Memory Stick Micro" i videokameraet uden en M2-adapter i Duo-størrelse, vil du muligvis ikke kunne fjerne den fra videokameraet.
- Efterlad ikke "Memory Stick Micro" inden for små børns rækkevidde. De kan komme til at sluge den ved et uheld.

## Om billeddatakompatibilitet

- Billeddatafiler, som er optaget på en "Memory Stick PRO Duo" med videokameraet, overholder den internationale standard "Design rule for Camera File system", der er etableret af JEITA (Japan Electronics and Information Technology Industries Association).
- Det er ikke muligt at anvende videokameraet til at afspille stillbilleder, der er optaget på andre enheder (DCR-TRV900E eller DSC-D700/D770), som ikke opfylder denne internationale standard. De nævnte modeller sælges ikke i alle lande.
- Hvis du ikke kan bruge en "Memory Stick PRO Duo", der har været brugt i en anden enhed, skal den formateres med dit videokamera (s. 52). Bemærk, at formateringen sletter alle oplysninger på en "Memory Stick PRO Duo".
- Du kan muligvis ikke afspille billeder med videokameraet:
  - Hvis du afspiller billeddata, der er ændret på computeren
  - Hvis du afspiller billeddata, der er optaget på andre enheder

## Om "InfoLITHIUM"-batteriet

Videokameraet fungerer kun sammen med "InfoLITHIUM"-batteriet (H-serien).

"InfoLITHIUM" H-serien af batterier er forsynet med mærket .

## Hvad er et "InfoLITHIUM"-batteri?

Et "InfoLITHIUM"-batteri er et lithium-ion-batteri, der indeholder funktioner til udveksling af oplysninger om driftsforhold mellem videokameraet og en vekselstrømsadapter eller en oplader (ekstraudstyr).

"InfoLITHIUM"-batteriet beregner strømforbruget i forhold til videokameraets driftsforhold og viser den resterende batteritid i minutter.

## Sådan oplader du batteriet


- Sørg for at oplade batteriet, inden du tager videokameraet i brug.
- Det anbefales at oplade batteriet ved en omgivende temperatur på 10 °C til 30 °C, indtil CHG-opladningsindikatoren slukkes. Hvis du oplader batteriet ved en temperatur, der ligger uden for dette område, bliver opladningen muligvis ikke effektiv.
- Når opladningen er afsluttet, skal du enten fjerne kablet fra DC IN-stikket på Handycam Station (DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E) eller videokameraet eller tage batteriet ud.

## Sådan anvender du batteriet effektivt



- Batteriets ydelse reduceres, hvis den omgivende temperatur er 10 °C eller derunder – batteriets driftstid bliver forkortet. I sådanne tilfælde kan du gøre følgende for at forlænge batteriets driftstid.
  - Læg batteriet i en lomme for at varme det op, og vent med at sætte det i videokameraet, indtil du skal tage billeder
  - Brug et batteri med høj kapacitet: NP-FH70/FH100 (medfølger ikke)
- Batteriet aflades hurtigere, hvis LCD-skærmen anvendes ofte, eller hvis der ofte foretages afspilning, hurtig fremspoling eller tilbagespoling. Det anbefales at bruge et batteri med høj kapacitet: NP-FH70/FH100 (medfølger ikke).

- Kontroller, at POWER-kontakten er sat på OFF (CHG), når videokameraet ikke anvendes til optagelse eller afspilning. Der bruges også batteri, når videokameraet er sat på standby til optagelse, eller når en afspilning er sat på pause.
- Sorg for at have et ekstra batteri parat, når den forventede optagetid nærmer sig, og lav en prøveoptagelse, før den endelige optagelse.
- Du må ikke udsætte batteriet for vand. Batteriet er ikke vandtæt.

## Om indikatoren for resterende batteritid

- Når videokameraet slukkes, selvom indikatoren for resterende batteritid angiver, at der er tilstrækkelig med strøm til, at videokameraet kan bruges, skal batteriet lades helt op igen. Den resterende batteritid vises derefter korrekt. Bemærk, at batterivisningen ikke gendannes, hvis videokameraet bruges i længere tid ved høje temperaturer, hvis det efterlades i fuldt opladet tilstand, eller hvis batteriet bruges ofte. Indikatorer for resterende batteritid er kun vejledende.
- Mærket , der angiver lavt batteriniveau, blinker, selvom der er ca. 20 minutter tilbage på batteriet, afhængigt af driftsforholdene eller den omgivende temperatur.

## Om opbevaring af batteriet

- Hvis batteriet ikke skal bruges i en længere periode, skal det lades helt op og bruges helt i videokameraet én gang om året for at sikre, at det fungerer korrekt. Tag batteriet ud af videokameraet, og opbevar det et tørt og køligt sted.
- Hvis du vil oplade batteriet i videokameraet helt, skal du trykke på  (HOME) →  (SETTINGS) → [GENERAL SET] → [A.SHUT OFF] → [NEVER] og lade videokameraet være i optage-standby, indtil strømmen afbrydes (s. 67).

## Om batterilevetid

- Batterikapaciteten reduceres med tiden og ved gentagen brug. Hvis brugstiden reduceres betydeligt mellem opladningerne, er det sandsynligvis et tegn på, at det skal udskiftes.
- Batteriets driftstid afhænger af opbevaringsforhold, driftsforhold og miljømæssige forhold.

## Om håndtering af videokameraet

### Om brug og vedligeholdelse

- Du må ikke bruge eller opbevare videokameraet og ekstraudstyr på følgende steder:
  - Steder med ekstrem varme, kulde eller luftfugtighed. Udsæt aldrig videokameraet eller tilbehøret for temperaturer over 60 °C, f.eks. i nærheden af varmekilder eller i en bil, der holder parkeret i solen og udsættes for direkte sollys. Udstyret kan gå i stykker eller ændre form.
  - I nærheden af magnetiske felter eller mekaniske vibrationer. Dette kan medføre fejl i videokameraet.
  - I nærheden af stærke radiobølger eller stråling. Videokameraet kan muligvis ikke optage korrekt.
  - I nærheden af AM-modtagere og videoudstyr. Dette kan generere støj.
  - På en sandstrand eller støvede steder. Hvis der kommer sand eller støv i videokameraet, kan det medføre fejl. I visse tilfælde kan en sådan fejl ikke repareres.
  - I nærheden af vinduer eller udedørs, hvor LCD-skærmen eller objektivet kan blive udsat for direkte sollys. Dette vil beskadige LCD-skærmen.
- Brug videokameraet ved 6,8 V/7,2 V DC (batteri) eller ved 8,4 V DC (vekselstrømsadapter).
- Anvend det tilbehør, der anbefales i denne brugervejledning, til brug med henholdsvis jævnstrøm eller vekselstrøm.
- Du må ikke udsætte videokameraet for vand, f.eks. regn eller havvand. Hvis videokameraet udsættes for vand, kan det gå i stykker. I visse tilfælde kan en sådan fejl ikke repareres.
- Hvis der kommer genstande eller væske ind i kabinettet, skal du trække stikket til videokameraet ud og få det eftersat hos en Sony-forhandler, før det tages i brug igen.
- Vær forsigtig ved håndtering af videokameraet, undlad at ændre eller skille den ad, undgå fysiske stød og slag, f.eks. slag, tab eller at træde på videokameraet. Vær særlig omhyggelig, når du håndterer objektivet.
- Sæt POWER-kontakten på OFF (CHG), når du ikke anvender videokameraet.

- Pak ikke videokameraet ind i f.eks. et håndklæde for derefter at betjene den. Videokameraet kan blive for varmt.
- Når du tager stikket ud af stikkontakten, skal du trække i selve stikket og ikke i ledningen.
- Undgå at beskadige netledningen ved f.eks. at stille noget tungt oven på den.
- Metalkontakter skal holdes rene.
- Fjernbetjeningen og batterier af knaptypen skal opbevares utilgængeligt for børn. Hvis et batteri sluges ved et uheld, skal der omgående søges læge (DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E).
- Hvis batteriets elektrolytiske væske er lækket:
  - Kontakt et lokalt, autoriseret Sony-servicecenter.
  - Vask huden de steder, der kan have været i kontakt med væsken.
  - Hvis du får væske i øjet, skal det skylles med rigelige mængder vand, hvorefter du skal opsoge lægehjælp.

### ■ Når videokameraet ikke skal bruges i længere tid

- Tænd for det, og lad det køre i ca. tre minutter, f.eks. ved afspilning eller optagelse af billeder i ca. 3 minutter.
- Aflad batteriet helt, før det gemmes væk.

### Kondensvand

Hvis videokameraet kommer direkte fra et koldt område til et varmt område, kan der dannes fugt inden i videokameraet. Dette kan resultere i, at videokameraet ikke fungerer korrekt.

### ■ Hvis der er dannet kondens

Efterlad videokameraet i ca. 1 time uden at tænde for det.

### ■ Bemærkning om kondens

Eksempler på, at der kan forekomme kondensvand, hvis videokameraet kommer fra kolde omgivelser til varme omgivelser (eller omvendt), eller hvis du anvender videokameraet et fugtigt sted:

- Hvis du tager videokameraet med fra en skiløje til et sted, der er opvarmet ved hjælp af en opvarmingsenhed.
- Du tager videokameraet med fra en bil eller et lokale med aircondition til varme omgivelser udenfor.
- Hvis du anvender videokameraet efter en regnbyge.
- Du anvender videokameraet i et varmt og fugtigt område.

### ■ Sådan forhindres fugtdannelse

Når videokameraet medbringes fra et koldt sted til et varmt sted, skal det kommes i en plastikpose, der skal lukkes tæt. Tag videokameraet op af posen, når lufttemperaturen i posen når op på den omgivende temperatur (efter ca. 1 time).

### LCD-skærm



- Du må ikke trykke for hårdt på LCD-skærmen, da den kan gå i stykker.
- Hvis du anvender videokameraet i kolde omgivelser, kan der forekomme skyggebilleder på LCD-skærmen. Dette er ikke en fejl.
- Bagsiden af LCD-skærmen kan blive varm, når du bruger videokameraet. Dette er ikke en fejl.

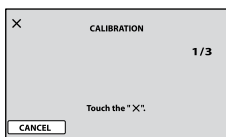
### ■ Sådan rengøres LCD-skærmen

Hvis der sidder fingeraftryk eller støv på LCD-skærmen, anbefales det at gøre den ren med en blød klud. Hvis du bruger et LCD-rensesæt (medfølger ikke), må du ikke komme rensesæken direkte på LCD-skærmen. Fugt i stedet noget køkkenrulle med væsken.

## ■ Om justering af berøringspanelet (CALIBRATION)

Knapperne på berøringspanelet fungerer muligvis ikke korrekt. Følg fremgangsmåden nedenfor, hvis dette sker. Det anbefales, at du slutter videokameraet til stikkontakten i væggen med den medfølgende vekselstrømsadapter under justeringen.

- 1 Tænd videokameraet, og tryk derefter på  (HOME).
- 2 Tryk på  (SETTINGS) → [GENERAL SET] → [CALIBRATION].



- 3 Tryk på "X" vises på skærmen, med hjørnet af en "Memory Stick PRO Duo" el.lign. 3 gange. Placeringen af "X" ændres.  
Tryk på [CANCEL] for at annullere.

Hvis du ikke trykker på det rigtige sted, skal du starte kalibreringen igen.

## 🔍 Bemærkninger

- Brug ikke en genstand med skarp spids til kalibrering. Dette kan beskadige LCD-skærmen.
- Du kan ikke kalibrere LCD-skærmen, hvis den er drejet eller lukket med skærmen vendende udad.

## Om håndtering af kabinettet

- Hvis kabinettet er snavset, skal du rengøre det med en blød klud, der er let fugtet med vand. Tør efter med en tør, blød klud.
- Du må ikke bruge følgende, da det kan ødelægge overfladen:
  - Undgå at bruge kemikalier, f.eks. fortynder, rensbenzin, alkohol, kemiske rensklude, voks, insektmidler og solcreme
  - Undgå at røre ved videokameraet med ovenfor nævnte stoffer på hænderne
  - At lade kabinettet være i kontakt med gummi- eller vinylgenstande i længere perioder

## Om vedligeholdelse og opbevaring af objektivet

- Aftør objektivets overflade med en blød klud i følgende tilfælde:
  - Hvis der er fingeraftryk på objektivets overflade.
  - I varme eller fugtige omgivelser
  - Hvis objektivet er udsat for saltholdig luft som ved stranden.
- Opbevar objektivet i godt ventilerede omgivelser, hvor der ikke er for meget snavs eller støv.
- Rengør linsen jævnlige som beskrevet ovenfor for at undgå mugdannelse. Det anbefales, at du bruger videokameraet ca. en gang om måneden for at sikre, at det fungerer optimalt i lang tid.

## Om opladning af det indbyggede, genopladelige batteri

Videokameraet har et indbygget, genopladeligt batteri, så datoen, klokkeslættet og andre indstillinger bevares, selvom POWER-kontakten er sat på OFF (CHG). Det indbyggede, genopladelige batteri lades op, når videokameraet slutes til vægkontakten via vekselstrømsadapteren, eller når der er isat batteri. Det genopladelige batteri aflades helt på **ca. 3 måneder**, hvis du slet ikke anvender videokameraet. Brug kameraet, når det indbyggede, genopladelige batteri er ladet op.  
Betjeningen af videokameraet bliver dog ikke påvirket, selvom det indbyggede genopladelige batteri ikke er opladet, så længe du ikke optager med dato.

## ■ Fremgangsmåde

Slut videokameraet til en stikkontakt i væggen ved hjælp af den medfølgende vekselstrømsadapter, og sæt videokameraets POWER-kontakt på OFF (CHG) i mere end 24 timer.

## Om varemærker

- "Handycam" og **HANDYCAM** er registrerede varemærker tilhørende Sony Corporation.
- "Memory Stick", "", "Memory Stick Duo", "**MEMORY STICK Duo**", "Memory Stick PRO Duo", "**MEMORY STICK PRO Duo**", "Memory Stick PRO-HG Duo", "**MEMORY STICK PRO-HG Duo**", "Memory Stick Micro", "MagicGate", "**MAGICGATE**", "MagicGate Memory Stick" og "MagicGate Memory Stick Duo" er varemærker tilhørende Sony Corporation.
- "InfoLITHIUM" er et varemærke tilhørende Sony Corporation.
- Microsoft, Windows, Windows Media, Windows Vista og DirectX er registrerede varemærker eller varemærker tilhørende Microsoft Corporation i USA og/eller andre lande.
- Macintosh og Mac OS er registrerede varemærker tilhørende Apple Inc. i USA og andre lande.
- Intel, Intel Core og Pentium er registrerede varemærker eller varemærker tilhørende Intel Corporation eller dennes datterselskaber i USA og/eller andre lande.
- Adobe, Adobe-logoet og Adobe Acrobat er enten registrerede varemærker eller varemærker tilhørende Adobe Systems Incorporated i USA og/eller andre lande.

Alle andre produktnavne, der nævnes i denne betjeningsvejledning, kan være varemærker eller registrerede varemærker tilhørende de respektive virksomheder. Yderligere er <sup>TM</sup> og <sup>®</sup> ikke medtaget i alle tilfælde i denne Håndbog.

## Bemærkninger om licensen

DETTE PRODUKT ER I OVERENSSTEMMELSE MED MPEG-2-STANDARDEN. ENHVER BRUG AF PRODUKTET TIL KODNING AF VIDEOOPTSYNINGER FOR PAKKEMEDIER TIL ANDET END EGET BRUG ER STRENGT FORBUDT UDEN LICENS I HENHOLD TIL GÆLDENDE PATENT I MPEG-2-PORTEFØLJEN. LICENSEN ER TILGÆNGELIG HOS MPEG LA, L.L.C., 250 STEELE STREET, SUITE 300, DENVER, COLORADO 80206.

"C Library", "Expat", "zlib" og "libjpeg" softwaren følger med i videokameraet. Vi leverer denne software på basis af en licensaftale med ejerne af copyright. På basis af en anmodning fra ejerne af copyright til disse programmer er vi forpligtet til at informere dig om følgende. Læs venligst følgende afsnit.

Læs "license1.pdf" i mappen "License" på the CD-ROM. Du vil finde licenser (på engelsk) til "C Library", "Expat", "zlib" og "libjpeg"-softwaren.

## Om GNU GPL/LGPL softwaren

Til denne software gælder følgende GNU General Public License (herefter kaldt "GPL") eller GNU Lesser General Public License (herefter kaldt "LGPL") inkluderet i videokameraet.

Dette informerer dig om, at du har en ret til adgang til kildekoden, til at ændre og videredistribuere disse programmer under de betingelser, der findes i GPL/LGPL.

Kildekoden findes på Internettet. Brug følgende URL til at hente den. Når du henter kildekoden, skal du vælge DCR-DVD810 som model for videokameraet.

<http://www.sony.net/products/Linux/>

Vi foretrækker, at du undlader at kontakte os angående indholdet af kildekoden.

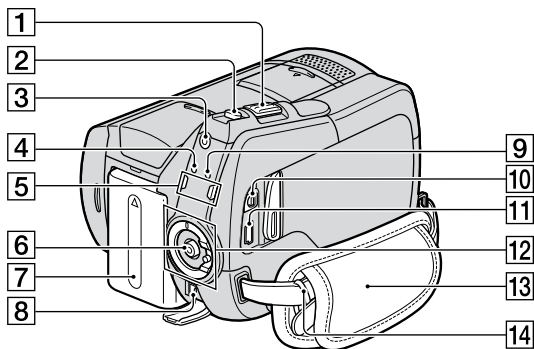
Læs "license2.pdf" i mappen "License" på the CD-ROM. Du vil finde licenser (på engelsk) til "GPL" og "LGPL"-softwaren.




Du skal have installeret Adobe Reader for at kunne læse PDF-filen. Hvis du ikke har programmet, kan det hentes på Adobe Systems' websted på adressen:

<http://www.adobe.com/>

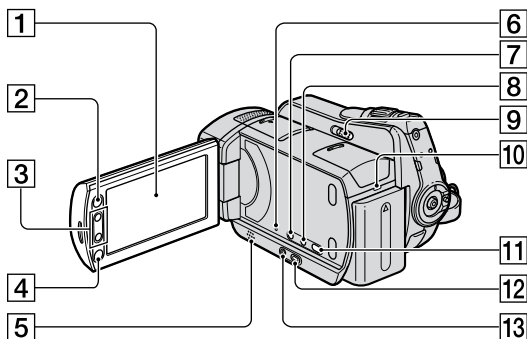
## Identifikation af dele og knapper





Tallene i ( ) er referencesider.

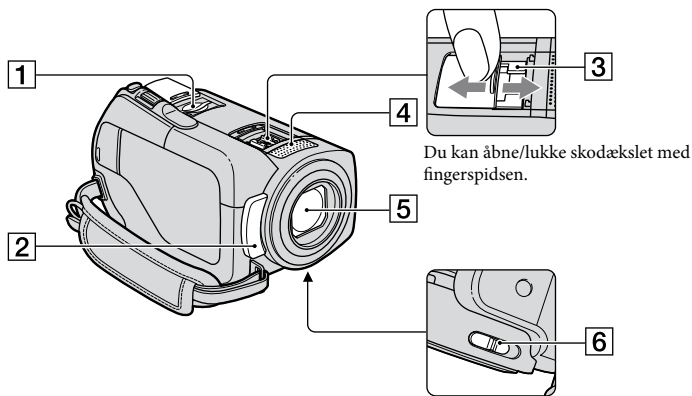


- 1** Motorzoomgreb (27, 33)
- 2** Knappen PHOTO (22, 25)
- 3** Knappen QUICK ON (27)
- 4** Indikatoren CHG (opladning) (13)
- 5**  (Film)/ (Still)-tilstandsindikatorer (25)
- 6** Knappen START/STOP (22)
- 7** Batteri (13)
- 8** DC IN-stik (13)
- 9** ACCESS-indikator (harddisk) (25)
- 10** Stik til ekstern A/V (34, 46)
- 11**  (USB)-stik (49)  
DCR-SR35E/SR36E/SR55E/SR75E:  
kun udgang
- 12** Knappen POWER (17)
- 13** Håndrem (19)
- 14** Hægter til skulderrem  
Monter en skulderrem (medfølger ikke).





- 1 LCD-skærm/berøringspanel (19)
- 2  (HOME)-knap (10, 55)
- 3 Zoom-knapper (27, 33)
- 4 Knappen START/STOP (22, 25)
- 5 Højtaler  
Se på side 30, hvordan du justerer lyden.
- 6 Knappen RESET  
Initialiserer alle indstillingerne, inkl. indstillingen af dato og klokkeslæt.
- 7  (baggrundsbelysning) -knap (28)
- 8 Knappen DISP/BATT INFO (14, 19)
- 9 Knappen NIGHTSHOT PLUS (28)
- 10 ACCESS-indikator ("Memory Stick PRO Duo") (21)
- 11  (DISC BURN)-knap (36)
- 12  (VIEW IMAGES)-knap (23, 29)
- 13 Knappen EASY (22)



Du kan åbne/lukke skodækslet med fingerspidsen.

**1** Memory Stick Duo-åbning (21)

**2** Fjernbetjenings sensor (DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E)/Infrarød port Ret fjernbetjeningen (100) mod fjernbetjenings sensoren for at betjene videokameraet.

**3** Active Interface Shoe Active Interface Shoe (DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E)  
Active Interface Shoe forsyner ekstratilbehøret som f.eks. et videolys, en blitz eller en mikrofon med strøm. Tilbehøret kan aktiveres eller deaktiveres via videokameraets POWER-kontakt. Se betjeningsvejledningen, som fulgte med tilbehøret, for at få yderligere oplysninger.  
Active Interface Shoe er udstyret med en sikkerhedsmekanisme til forsvarlig fastgørelse af det installerede tilbehør. Hvis du vil tilslutte en tilbehørsenhed, skal du trykke den ned og skubbe den helt på plads og derefter spænde skruen. Hvis du vil fjerne tilbehøret, skal du løsne skruen og derefter trykke ned og trække tilbehøret ud.

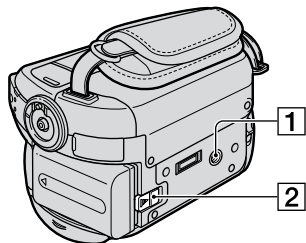
- Hvis du optager på film med en ekstern blitz (medfølger ikke) tilsluttet til tilbehørsskoen, skal du slukke den eksterne blitz for at undgå optagelse af dens lyde.

- Når den eksterne mikrofon (medfølger ikke) er tilsluttet, har denne forrang i forhold til den interne mikrofon.

**4** Indbygget mikrofon

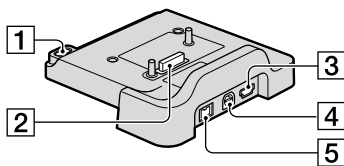
**5** Objektiv (Carl Zeiss-objektiv) (3)



**6** LENS COVER-kontakt (19)



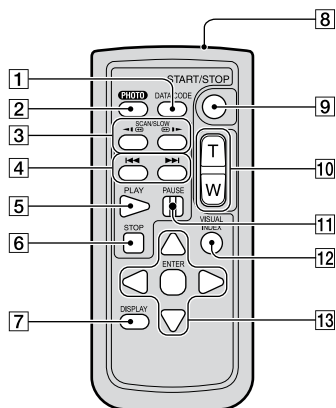
- 1** Gevind til fastgørelse af kamerastativ  
 Monter kamerastativet (medfølger ikke:  
 længden af skruen skal være mindre  
 end 5,5 mm) til kamerastativets gevind  
 med en kamerastativskrue.
- 2** BATT (batteri)-udløserknap (14)

**For DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E:  
 Handycam Station:**



- 1**  (DISC BURN)-knap (36)
- 2** Interfacestik
- 3**  (USB)-stik (49)  
 DCR-SR55E/SR75E:  
 kun udgang
- 4** A/V OUT-stik (34, 46)
- 5** DC IN-stik (13)

## Fjernbetjening (DCR-SR55E/SR65E/SR75E/SR85E)

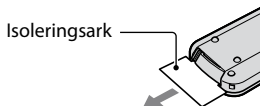


- 1 Knappen DATA CODE (62)  
Viser dato og klokkeslæt eller kameraindstillinger for de optagne billeder, når du trykker på denne under afspilning.
- 2 Knappen PHOTO (22, 25)  
Tryk på denne knap for at optage skærbilledet som et stillbillede.
- 3 SCAN/SLOW-knapper (23, 30)
- 4 ◀◀ ▶▶-knapper (Forrige/Næste) (24, 30)
- 5 Knappen PLAY (23, 30)
- 6 Knappen STOP (23, 30)
- 7 Knappen DISPLAY (14)
- 8 Sender
- 9 Knappen START/STOP (22, 25)
- 10 Zoomknapper (27, 33)
- 11 Knappen PAUSE (23, 30)
- 12 Knappen VISUAL INDEX (23, 29)  
Viser [VISUAL INDEX]-skærbilledet, når du trykker på den under afspilning.

- 13 ◀ / ▶ / ▲ / ▼ / ENTER-knapper  
Når du trykker på en vilkårlig knap på [VISUAL INDEX]-skærbilledet eller afspilningslisten, vises den orange ramme på LCD-skærmen. Vælg en foretrukket knap eller et emne med ◀ / ▶ / ▲ / ▼, og tryk derefter ENTER.

### ⚠ Bemærkninger

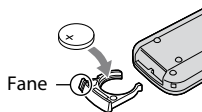
- Fjern isoleringsarket, før fjernbetjeningen tages i brug.



- Ret fjernbetjeningen mod fjernbetjningsmodtageren for at betjene videokameraet (s. 98).
- Når der ikke er blevet sendt nogen kommandoer fra fjernbetjeningen i en bestemt periode, forsvinder den orange ramme. Når du trykker på en vilkårlig af ◀ / ▶ / ▲ / ▼ eller ENTER igen, vises rammen på det sted, hvor rammen blev vist sidst.
- Du kan ikke vælge visse knapper på LCD-skærmen, når du anvender ◀ / ▶ / ▲ / ▼.

### Sådan skifter du batteriet i fjernbetjeningen

- ① Sæt fingerneglen ind i slidsen for at trække batteriholderen ud, mens du trykker på tappen.
- ② Anbring et nyt batteri med +-siden opad.
- ③ Sæt batteriholderen tilbage på plads i fjernbetjeningen, indtil den klikker på plads.



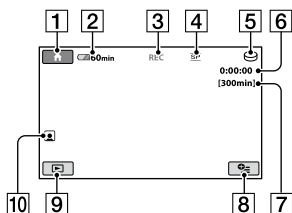
**ADVARSEL!**

Batteriet kan eksplodere, hvis det håndteres forkert. Du må ikke genoplade eller adskille batteriet eller udsætte det for åben ild.

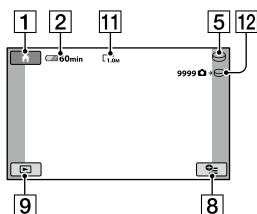
- Når lithiumion-batteriet bliver svagt, bliver fjernbetjeningens betjeningsafstand kortere, eller fjernbetjeningen virker ikke korrekt. Hvis dette er tilfældet, skal batteriet skiftes ud med et Sony CR2025 lithiumbatteri. Brug af andre batterier kan medføre risiko for brand eller eksplosion.

# Indikatorer under optagelse og afspilning

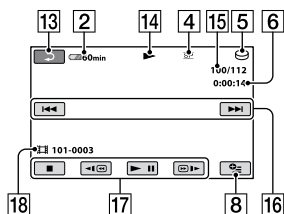
## Optagelse af film



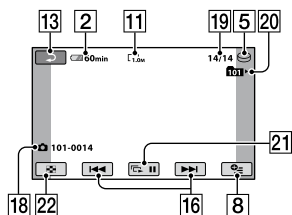
## Optagelse af stillbilleder



## Visning af film



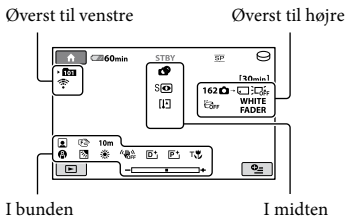
## Visning af stillbilleder



- 1 Knappen HOME (9, 55)
- 2 Resterende batteri (ca.) (14)
- 3 Optagestatus ([STBY] (standby) eller [REC] (optagelse))
- 4 Optagetilstand (HQ / SP / LP) (57)
- 5 Optage-/afspilningsmedier (20)
- 6 Tæller (time/minut/sekund)
- 7 Resterende optagetid
- 8 Knappen OPTION (69)
- 9 Knappen VIEW IMAGES (23, 29)
- 10 Face Index indstillet (59)
- 11 Billedstørrelse (60)
- 12 Omtrentligt antal stillbilleder, der kan optages, eller optagemedier
- 13 Returnerknap
- 14 Afspilningstilstand
- 15 Aktuelt afspillet filmnummer/totalt antal optagne film
- 16 Knappen Forrige/Næste (23, 29)
- 17 Knapper til betjening af video (23, 29)
- 18 Datafilnavn
- 19 Aktuelt afspillet stillbillednummer/ Totalt antal optagne stillbilleder
- 20 Afspilningsmappe  
Vises kun når optagemediet for stillbilleder er en "Memory Stick PRO Duo".
- 21 Diasshow-knap (33)
- 22 Knappen VISUAL INDEX (23, 29)

## Indikatorer, når der foretages ændringer

De følgende indikatorer vises under optagelse/afspilning for at angive videokameraets indstillinger.



### Øverst til venstre

Indikator	Betydning
	Optagelse med selvudløser (75)
	Blitz/REDEYE REDUC (61)
	MICREF LEVEL lav (75)
	WIDE SELECT (58)
	BLT-IN ZOOM MIC (75)

### Øverst til højre

Indikator	Betydning
WHITE BLACK FADER FADER	Fader (74)
	LCD-baggrundsbelysning deaktiveret (19)
	Faldsensor deaktiveret (68)
	Faldsensor aktiveret (68)
	Det valgte medie til stillbilleder (20)

### I midten

Indikator	Betydning
	IMAGE SIZE (60)
	Indstil Diashow (33)
	NightShot plus (28)
	Super NightShot plus (74)
	Color Slow Shutter (74)
	PictBridge-tilslutning (49)
	Advarsel (83)

### I bunden

Indikator	Betydning
	Billedeffekt (75)
	Digital effekt (75)
	Manuel fokusering (71)
	SCENE SELECTION (72)
	Baggrundsbelysning (25)
	Hvidbalance (73)
	SteadyShot slået fra (59)
	EXPOSURE (72)/ SPOT METER (72)
	TELE MACRO (71)
	Face Index (31)

### Tip!

- Indikatorer og deres placering er tilnærmet og kan afvige fra, hvad du faktisk ser.

## Datakode under afspilning

Optagedatoen og klokkeslættet optages automatisk på mediet. De vises ikke under optagelse. Du kan dog markere dem som [DATA CODE] under afspilning (s. 62).

# Ordliste

## ■ Fragmentering

Et medies tilstand, hvor filer opdeles i stykker, og spredes rundt på mediet. Muligvis kan du ikke lagre dine billeder korrekt. Du kan løse problemet ved at udføre [MEDIA FORMAT] (s. 52).

## ■ JPEG

JPEG står for Joint Photographic Experts Group, en stillbillede komprimeringsstandard (reduktion af datakapacitet). Videokameraet optager stillbilleder i JPEG-format.

## ■ Miniature

Reduceret billedstørrelse, som giver dig mulighed for at få vist mange billeder samtidigt. [VISUAL INDEX], [🖼️ INDEX] og [📄 INDEX] anvender et miniaturevisningssystem.

## ■ MPEG

MPEG står for Moving Picture Experts Group, gruppen af standarder for kodningen (billedkomprimering) af video (film) og lyd. Der er formaterne MPEG1 og MPEG2. Videokameraet optager film i billedkvaliteten SD (standard definition) i formatet MPEG2.

## ■ VBR

VBR står for Variable Bit Rate, optageformatet til automatisk kontrol af bithastigheden (mængden af optagne data i et segment på en given tid) afhængigt af den scene, der optages. Til video i hurtig bevægelse anvendes der en hel del diskplads til at frembringe et klart billede, så optagetiden på mediet bliver kortere.



# Indeks

## Numerisk

12IMAGES .....	63
16:9 .....	35
16:9 WIDE.....	58
21-ben, adapter.....	35
4:3 .....	35, 58
6IMAGES .....	63

## A

AC-adapter.....	13
ADD .....	44
ADD by date .....	44
Advarselsindikatorer.....	83
Advarselsmeddelelser .....	85
Afspilning.....	23, 29
Afspilningstid.....	15
Afspilning af billedet på et tv .....	34
Afspilningsliste .....	44
Afspilning.....	44
ERASE.....	45
ERASE ALL.....	45
MOVE.....	45
Oprettelse .....	44
Antal billeder, der kan optages .....	60
AREA SET .....	66
A.SHUT OFF (automatisk slukning).....	67
AUTO SLW SHUTTR (automatisk langsom lukker) .....	59
A/V, tilslutningskabel .....	12, 34, 46
A/V OUT-stik.....	34, 46

## B

B&W.....	75
Baggrundsbelysning.....	28
Batteri.....	13, 14
Batteriopllysninger.....	14

BEACH.....	73
BEEP.....	64
Billedstyringsfiler.....	89
BLACK FADER.....	75
BLT-IN ZOOM MIC.....	75
Brug i udlandet .....	87

## C

CALIBRATION.....	94
CAMERA DATA .....	62
CANDLE .....	72
CLOCK/LANG.....	66
CLOCK SET.....	17
COLOR SLOW SHTR (Langsom lukker (farve)) ....	74
COPIES.....	50
Copyright.....	3, 95

## D

DATA CODE.....	62, 103
DATE/TIME .....	50, 62
Datoindeks .....	32
DC IN, stik .....	13
DC-stik.....	13
D.EFFECT (digital effekt) ....	75
DELETE	
Efter dato .....	38
Film .....	38
Stillbilleder .....	39
DELETE ALL .....	38
DEMO MODE.....	67
Diasshow .....	33
DIGITAL ZOOM.....	58
DISPLAY .....	63
DISP OUTPUT.....	65
DIVIDE.....	43
DROP SENSOR.....	68
Dubbing.....	46

## E

Easy Handycam .....	22
EDIT .....	43
EMPTY .....	53
ERASE.....	45
ERASE ALL.....	45
EXPOSURE.....	72

## F

Face Index .....	31
Face Index, indstilling af .....	59
FADER.....	74
Fil.....	89
FILE NO. (filnummer) .....	61
Film .....	22, 26
Optagetilstand.....	57
Overførsel af film.....	41
Film Roll Index .....	31
Filtypenavn.....	89
FIREWORKS .....	73
Fjernbetjening.....	100
FLASH LEVEL.....	61
FLASH MODE.....	61
FOCUS.....	71
FORMAT	
Harddisk .....	52
"Memory Stick PRO Duo" .....	52
Fragmentering .....	104

## G

Gem.....	36
GENERAL SET .....	67
GUIDEFRAAME.....	59

## H

Handycam Station.....	13, 99
HELP .....	10
Hold videokameraet korrekt .....	25

HOME MENU .....	9, 55
CLOCK/LANG .....	66
GENERAL SET .....	67
MOVIE SETTINGS .....	57
OUTPUT SETTINGS ...	65
PHOTO SETTINGS.....	60
SETTINGS, kategori .....	55
SOUND/DISP SET.....	64
VIEW IMAGES SET.....	62
HQ .....	57
Håndrem .....	19

## I

Ikon .....	Se Visningsindikatorer
IMAGE SIZE.....	60
Indikatorer .....	103
Indbygget, genopladeligt batteri .....	94
INDOOR .....	73
"InfoLITHIUM"-batteri.....	91
Isoleringsark.....	100

## J

JPEG.....	89, 104
Justering af eksponering for motiver i modlys.....	28

## K

Kamerastativ .....	99
Kopiering til videobåndoptager eller DVD/HDD-optagere .....	46
Kondens.....	93

## L

LANDSCAPE.....	73
LANGUAGE SET.....	18, 66
LCD-baggrundsbelysning ...	19
LCD BL LEVEL (LCD-baggrundsbelysning) .....	64, 80
LCD BRIGHT .....	64

LCD COLOR.....	64
LCD PANEL .....	65
LCD-panel.....	19
LCD-skærm.....	19
LENS COVER.....	19
LP.....	57
Lyd, indstilling af.....	30

## M

MANAGE MEDIA, kategori .....	51
Mappe .....	89
Medfølgende tilbehør .....	12
Medie .....	20
MEDIA INFO .....	51
Medieindstilling.....	20
"Memory Stick" .....	2, 90
"Memory Stick Duo" .....	90
Memory Stick Duo-adapter .....	90
"Memory Stick PRO Duo" .....	21, 90
Antal billeder, der kan optages .....	60
"Memory Stick PRO-HG Duo" .....	90
MICREF LEVEL.....	75
Miniature.....	104
MOVE.....	45
MOVIE DUB .....	41
MOVIE SETTINGS .....	57
MPEG.....	104
MPEG2 .....	89

## N

Netledning.....	13
NightShot .....	28
NIGHTSHOT LIGHT .....	58
NightShot plus .....	28

## O

OLD MOVIE .....	75
ONE PUSH .....	74
Opladning af batteriet.....	13
Opladningstid .....	15
Optagelse .....	22, 25
Optagetid .....	15
OPTION MENU .....	69
Original.....	44
OTHERS, kategori.....	37
OUTDOOR.....	73
OUTPUT SETTINGS.....	65

## P

PAL.....	87
PASTEL .....	75
PHOTO CAPTURE.....	40
PHOTO COPY .....	42
PHOTO SETTINGS.....	60
PictBridge.....	49
PICT.EFFECT (billedeffekt) .....	75
PLAYLIST EDIT .....	44
PORTRAIT .....	73
Printer .....	49

## Q

QUICK ON .....	27
QUICK ON STBY .....	67

## R

REC MODE.....	57
REDEYE REDUC.....	61
Redigering .....	37
I videokameraet.....	43
REMAINING SET (film) .....	59
REMOTE CTRL (fjernbetjening).....	67
Reparation af billedatabasefilen.....	54

RESET, knap .....	97
Resterende	
Batteri .....	14
Harddisk .....	51
"Memory Stick PRO Duo" .....	51

## S

SCENE SELECTION .....	72
SELF-TIMER .....	75
Selvdiagnose .....	83
SEPIA .....	75
SERIES .....	61
SETTINGS, kategori .....	55
Sikkerhedskopiering .... Se Gem SIZE .....	50
Skærmindikatorer .....	102
SLIDE SHOW SET .....	33
S. NIGHTSHOT PLS (Super NightShot plus) .....	74
SNOW .....	73
SOUND/DISP SET .....	64
SP .....	57
Spejltilstand .....	28
SPORTS .....	73
SPOT FOCUS .....	71
SPOTLIGHT .....	73
SPOT METER (fleksibel spotmåler) .....	72
STEADYSHOT .....	59
Stik til ekstern A/V .....	34, 46
Stilbilleder .....	22, 26, 60
Kopiering af stilbilleder .....	42
Stilbilledfiler .....	89
SUMMERTIME .....	66
SUNRISE&SUNSET .....	72
S VIDEO, kabel .....	34, 46
S VIDEO, stik .....	34

## T

Telefoto .....	27
TELE MACRO .....	71
Tidszoner .....	88
Tilslutning	

Andre enheder .....	46
Printer .....	49
Tv .....	34

Tv .....	34
Tv-farvesystem .....	87
TV TYPE .....	35, 65
TWILIGHT .....	72

## U

Udskrivning .....	49
USB CONNECT .....	89
USB, kabel .....	12, 47, 49
USB, stik .....	96, 99
USB SELECT .....	47

## V

Varemærke .....	95
VBR .....	104
Vedligeholdelse .....	90
Videobåndoptager eller DVD/ HDD-optagere .....	46
Vidvinkel .....	27
VIEW IMAGES SET .....	62
VISUAL INDEX .....	23, 29
VOLUME .....	30, 64
V-OUT/PANEL .....	65
Vægkontakt .....	13

## W

WHITE BAL. (hvidbalance) .....	73
WHITE FADER .....	75
WIDE SELECT .....	58

## Z

ZOOM .....	27
ZOOM LINK .....	63
Zoom under afspilning .....	33

Der findes flere oplysninger om dette produkt samt svar på ofte stillede spørgsmål på vores websted til kundesupport.

<http://www.sony.net/>